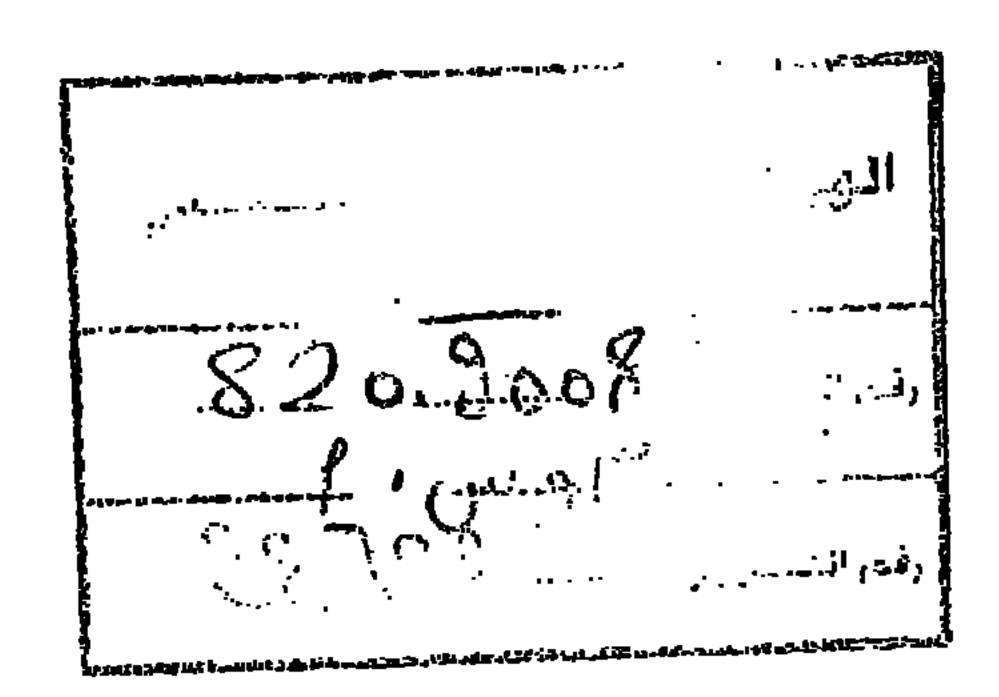


الاوبالانجليرى لحري



374 C.

C2-316

الادبالنجليرى لحرث



Bur and a construction of the distance the con-

سلامة موسى للنشر والتوزيع تراث من الكفاح الهادف جميع الحقوق محفوظة

الطبعة الاولى 1938

الطبعة الثالثة ١٩٧٨.

مقـــدمة

هذا الكتاب هو عرض ونقد للأدب الانجليزى في السنين الاربعة الماضية . وفي هذه المدة ظهر أدباء ثائرون على التقاليد في هذا الأدب ومجددون له.وقد حاولت أن أبين للقارىء المعربي المغزى من هذا التجديد . وعندى أن التجديد في الأدب هذا الأيام لا يعنى شيئا آخر سوى التجديد في الحياة ، وهذا هو ما نفهمه من المجددين الانجليز الذين نعرضهم في الفسسول التالية ، غان الادب الانجليزي يتصل بالحياة ويتأثر بها ، ويؤثر فيها ، وهو ينتقد أسلوب العيش أكثر مما ينتقد اسلوب الكتابة . وهذا خلاف ما نجد من طبقة الأدباء التقليديين في مصر ، حيث الاهتمام كبير بالأسلوب الكتابي ، فى حين ليس هناك اهتمام اصلا بأسلوب العيش ، فان الأدب التقليدي يعنى مثلا بأسلوب الجاحظ الكتابي فيحتذيه ، ولا يعنى مثلا بأسلوب الفلاح المصرى في العيش فينتقده ويطلب اصلاحه · وهو يكتب عن العرب ومجدهم وتاريخهم ، ولا يكتب عن مصر ونكباتها الحاضرة ، وما تعانيه من مظالم اقتصادية أو سياسية أو اجتماعية. واذلك غان أدبه سلفى ، هو أدب الكتب الذي يجعله يعيش وهو غي عزلة عن الوسط الذي يحيط به كأنه في برج عاجي ، وهو هنا يشبه ادباء القرون الوسطى في اوربا والمعالم العربي

ولكن الأدب الأوربى الحديث ، وخاصة الأدب الانجليزى ، هو ادب الحياة . ينتقد المعايش والغايات ويجعلهما موضوعه

سواء فى القصة أو المقالة ، وهو لذلك يتصل بأنواع النشساك البشرى كله ، فللأديب رايه فى العلم والصناعة ، والاقتصاد ، والزواج ، والتعليم ، والصحافة ، بل من الأدباء الانجليز ، مثل « برناردشو » من ينتقد النظريات الطبية ، ومنهم من يدعو الى الايمان بدين جديد

والحق أن التجديد في الأدب يشبه التجديد في الفلسفة .

هقد كانت الفلسفة القديمة تترفع عن درس الحياة الدنيا ، وترصد نفسها لدرس كنه الأشياء ، والفرق بين ما نعرفه عن الشيء وماهية هذا الشيء . وكانت تبحث الغيبيات أي ما قبل الوجود وما بعده ، وهي في ذلك كله تبتعد عن الناس ومعايشهم ، ولكن الفلسفة الجديدة تدعو الى الكف عن البحث عن كنه الأشسياء ، وتقنيع باستخدامها لمصلحة الانسان ، وواضح أن هذا الكف ليس أبديا ، ولكنه اعتراف بالعجز عن فهم الغيبيات وايشار لبحث الشسئون البشرية التي لا تتجاوز مستطاعنا

وكذلك الحال في الأديب ، فانه كان يعتكف بين الكتب ويترفع عن نقد المعايش وغاية الأنظمة الاجتماعية والاقتصادية ، وكان الأديب يداب في الاجترار ، ويعيش في برجه العاجى لا يغتذى مما حوله ولكنه يفتذى بالمؤلفات القديمة ، أما الآن فأن الاديب الجديد يكاد ييظر الى الأدب القديم نظرة « بيكون » الى العلوم القديمة ، فهو يطاب التجربة والاختبار بنفس الروح الذى طلبهما به علماء النهضة ، وذلك لأنه بشك في قيمة المقاييس القديمة ، ثم هو يستخدم ادبه ، كما يستخدم الفيلسوف الجديد فلسفته ، لمسلحة الانسان ، فيبحث اساليب العيش والاجتماع ، ولا يكاد يبسالي الساليب الكتابة

ومع انى عرضت لطائفة من الادباء فى مدى السنين الاربعين الماضية ، وعالجت آراءهم بالشرح أو النقد أو التعليق ، فانى أرى الآن أنه كان يكون أروح لى لو أنى قصدت الى وأحد منهم فاقتصرت عليه بالدرس ، وذلك لأن الأسهاب فى شرح فترة قصيرة ، هى

حياة الأديب ، يتناول من الدهائق المفيدة والتفاصيل الطريفة ، ما يضطر الكاتب الى التجاوز عنه حين يعمد الى موكب كامل من الادباء يصف أفراده مع الايجاز الذى قد يكون مخلا في بعض الأحيان . ولكن القارىء العربى الذى يجهل الأدب الانجليزى يؤثر رؤية الموكب على رؤية المرد ، وعنده أن الالمام بطبقة الأدباء المجددين خير من الاحاطة بواحد منهم ، وهو على حق في هذا الرأى ، وذلك لأن كلا منهم قد انتحى ناحية في التجديد لم ينتحها غيره ، والاسهاب في شرح الادب لواحد منهم لا يقوم مقام التلخيص للكل

وعلى هذا الاعتبار يمكننى أن اقول أن هذا الكتاب هو فى حقيقته مقالة مسهبة ، أو هو المقدمة لدرس التجديد فى انجلترا ، وأملى أن أوفق فى القريب الى درس واحد من هؤلاء المجددين لعله « برناردشو » ، فيكون هذا الكتاب الراهن بمثابة الفرش للصورة ، يهىء للقارىء « البيئة التاريخية » والمثقافية التى تكون منها هذا الاديب العظيم

فليقرا القارىء أذن هذا الكتاب على اعتبار أنه مقدمة لدرس التجديد الادبى فى انجلترا ، وعليه أن يلتفت الى التفاعل المستمر بين الأدب والمجتمع ، وأن يقابل بين هذه الحال وبين ما نحن عليه فى مصر وخاصة عند أدبائنا التقليديين الذين قطعوا بين الحياة الراهنة وبين ما يزاولونه من أدب قديم فى الاسلوب والغاية والموضوع

قبل أن يقدم هذا الكتاب للطبعة الثانية عسدت عليه قراءة وتنقيحا وزدت فيه ثلاثة فصول هي الأخيرة من الكتاب (س م م ١٩٤٨)

•		•

التجديد في الأدب الانجليزي

اذا ذكر الانجليزى عبارة « العصر الفكتورى » عنى بذلك نحو سبعين سنة قضتها انجلترا فى خمول يشمل الأخلاق والأدب بين سنة ١٨٣٧ وسنة ١٩٠٠ وهى المدة التى تولت فيها الحكم المكة فكتوريا

وقد كان هذا العصر عصر تجديد بل ثورة في العاوم ، ففيه ظهر « داروين » وقلب البيولوجية راسا على عقب ، واستحالت نظرياته الى مذاهب تشبه المذاهب السياسية من حيث ابتعاث الحماسة او المقت ، وفيه ظهر « هربرت سبنسر » الذي قضى حياة طويلة يدافع عن مادية صريحة ، ومن الناس من يطلق عليه وصف الفياسوف ، مع أنه أعدى أعداء الفلسفة ، أذ هو لا يؤمن الا بالعلم ، وظهرت في هذا العصر نزعات علمية كثيرة نقلت الطب من الكهانة والسحر الى التجربة ، ونقلت التربية من حفظ اللغتين الاغريقية واللاتينية الى درس الطبيعات والكيمياء

وكانت المدينة الانجليزية في هذا العصر الفكتورى تنتقل من الزراعة الى الصناعة ، ومعايش الناس تتجدد من حيث اختالف الحرفة ، ولكنها تبقى مع ذلك جامدة من حيث العادات الاجتماعية متشبثة بعادات المجتمع الزراعي البائد

وهذا الجمود شمل الحياة الاجتماعية ، والى الآن لا يزال الانجليزي يستعمل لفظة هي « المسز جرندي » التي تدلنا على هسذا

الجمود ، فان هذه المسرز أو السيدة هي ربة البيت الانجليزية التي كانت تحتم على اعضاء منزلها الوقار والاحتشام ، بل التزمت ، فلم تكن تسمح للفتاة بالخروج وحدها أو المزاح مع الشبان أو اتخاذ الملابس المختصرة أو ارتياء الآراء الجديدة ، وكان البيت الانجليزي مدة ذلك العصر مثالا للجمود ، بل الكمود ، لوجود هذه السيدة المحترمة التي كانت تعتقد أنها تصون الاخلاق بتزمتها ،

والادب بطبيعته يساير الحياة الاجتماعية ، غان الأديب يكتب مقالته ، او يؤلف قصته ، وهو يفرض جمهورا يسمعه ، فاذا هو ارتأى رايا ، ينبو عن ذوق هذا الجمهور او عقائده او اخلاقه ، اكنه غي نفسه وكظمه وابدى غيره مما يرضى هذا الجمهور ، وقد يقال هنا ان حرية الراى تقول بغير ذلك ، ولكن يجب على القارىء أن يعرف ان الجمهور يحد من حرية الراى مثلما تحد منها القوانين سواء ، ولذلك كان جميع الأدباء في العصر الفكتورى يحترمون آراء « المسز جرندى » ولا يخالفونها الا في تواضع وذلة ، ولهدذا السبب اتجه الادب الانجليزى طوال القرن التاسيع عشر نحو السياغة اللفظية دون التفكير والاقتحام ، فنحن اذا قرانا «ماكولى» المؤرخ راعنا اسلوبه المنمق وعبارته اللحنة المنعة ، ولكننا نخرج منه بلا شيء من حيث التفكير ، وكذلك الحال مسع « سيكوت » و « ثاكرى » القصصيين

وقد يستطيع القارىء أن يذكر الشاعرين «شيلى» و «بيرون» وان يصفهما بالثورة على المتقاليد والعرف والنزوع الى حسرية الاغريق ، وهذا صحيح ، ولكنهما عاشا وماتا وكأنهما غريبان عن انجلترا ، تقراهما هئة صغيرة وتقتنى مؤلفاتهما ، وتدسها في زوايا الحجر حتى لا تراها عين هذه السيدة المحترمة « المسز جرندى »

وأستمر الجمود شاملا للمجتمع والأدب الى حرالى سنة ١٨٨٠ حين اخذت تتراكم أسباب الثورة أو التجديد وتستمد توتها من العلوم الجديدة ، فهذه الصناعة مثلا تبعث «كارل ماركس » على



لسورد بیرون

تأليف كتابه في خرورة الاستراكية مع شروح وافية مؤلة في فساد المجتمع ، وهذا العلم الجديد «البيولوجية» يبعث «ابسن» الشاعر النروجي على تأليف درامة تصف « سلطان » الوراثة ، وكيف يرث الأبناء نقائس آبائهم في الجسم والغريزة ، ثم هذه المادية الجديدة تبعث الشاعر «سونبرن» على أن يؤلف القصائد في الانتقاض على العقائد ، ثم نرى دعوة الى الجسال يدعو اليها « اوسكار وايلد » من ناحية ، و « ولتر باتير » من ناحية أخرى ، مع اختلف بين الاثنين في الوثن الجميل الذي يتعبد له كل منهما ، فأن الأول يحب باريس الحديثة ويتغنى بلياليها ، ويعرف للترف المادي قيمته في الجسم الرائع ، والمائدة المطهمة ، والحديث البارع ، وأحذة المحم ، والثاني يحب أثينا التديمة ، ويذكر آلهتها وغلاسسفتها اللحم ، والثاني يحب أثينا التديمة ، ويذكر آلهتها وغلاسسفتها المحمال الانساني كما يرى في شبان الاغريق نماذج أخرى لجمال الإنها

وكل هذا يحدث على الرغم من آراء الجمهور أو شمسسعائره الاجتماعية حتى ان « أوسكار وايلد » قضى سنتين فى السمسجن لأته عمل بما قال ، ونزل بالواقع الى ما كان يتخيله ، وجعمل من الأدب حياة يعيشها على نحو تلك الحياة التى كان يعيشمها أبو نواس ، وهى لا تختلف من أدبه ، كما لا يختلف خياله وواقعمه وقصيدته من معيشته

ولكن ما نكاد نقترب من ١٩٠٠ حتى نجد الانفجار ولهذا الانفجار أسباب خارجية وأخرى داخلية وقد ذكرنا هذه الأسباب الداخلية وهى تنحصر في التقدم العلمى الذي عكس اشسعته على الأدب ، والتقدم الصناعي الذي عكس اشسسعته على التفكير الاجتماعي ، وكانت انجلترا طوال القرن التاسيع عشر في مقدمة الأمم في العلم والصناعة ، وتأثر الأدب من هاتين الناحيتين يرجع اليها وحدها

ولكن كان في اوربا مؤثرات اخرى . ومن اغرب ما ينكر هنا ان اعظم هذه المؤثرات ، وهو الأدب الروسى ، لم يترك اثرا صغيرا او كبيرا في انجلترا . وادباء الانجليز جميعهم يعترفون بسمو هذا الأدب ؛ وانه الادب الانساني الرائع الذي لم يخلق مثله في العالم، ومع ذلك ليس فيهم واحد ، ولا واحد ، قد تأثر به ، ولسست استطيع ان اعزو ذلك الا الى ان البيئة الانجايزية (الاقتصادية الاجتماعية) كانت تختلف جد الاختلاف عن البيئة الروسية . ذلك ان المجتمع الروسي أيام القياصرة كان حافلا بالفوضي والشقاء والذل مها كان يحمل الاديب على احد طريقين ، اما أن يثور ويلحد بالسلطة القيصرية والآلهية مثل « مكسيم جوركي » ، وأما أن يستسلم المقدر ، ويتعوض من السؤس المادي غبطة روحية مثل « مدستوهسكي » . وكلا الطريقين غريب عن الذهن الانجليزي

أما سائر المؤثرات فيرجع بعضها الى « ابسن » الشسساعر النروجى الذى يمكن أن يقال أنه جدد الدرامة الانجليزية عن سبيل « برناردشو » أنه مدين لهذا السكاتب



تسيللي

النروجى ، ولكن الذى يقرأ الاثنين لا يستطيع الا الاعتسراف بأن الثانى مدين للأول في فنه وآرائه وثورته على العرف ، ودعوته الى البيتقلال الشخصية ، ودعسوة المراة الى الرجولة ، ولا أقسول الاسترجال ، ريقول « برناردشيو » انه تأميذ لاديب انجليزى هو « صموئيل بطلر » ، ولا شك في انه صادق في ادعاء هذه التلمذة ؛ ولكنها ليست كل شيء في تلمذته ، فانه مزيسج من « داروين » ، و « نيتشه » ، و « ابسن » ، و « برجسون » و ون المؤشرات الحديثة القوية في الادب الانجليزى نجد لنظرية

« التحليل النفسى » والعقل الكاهن أكبر الأثر . وهذا الأثر أكبر وأعظم في الشبان الجدد

ويمكن أن نقسم الأدب الجديد ، أو المجدد ، الى ثلاثة أقسام ، هى ثلاثة أطوار : طور الرائدين ، ثم طور المجددين ، وأخيرا طور الثائرين

وهذه التسمية نريد بها التوسل الى فهم التجديد ، ولا نريد بها التعيين ، منى الطور الاول نجدد الرائدين وهم « سونبرن » الشاعر ، وهو انما يثور على العقائد دون العرف الاجتماعي . ثم « صبوئيل بطار » استاذ « شبو » ، وهسو ثائر على العسرف الاجتماعي . وكلاهما يدعو الى احترام الشخصية واستقلال الفرد استقلالا دينيا اجتماعيا . ثم تجد أنه يعاصرهما « أوسكار وأياد » و « ولتر باتير » وكلاهما يدعو الى الجمال دون الأخلاق الشائمة مع فرق سبق أن بيناه ، ثم ندخل بعد ذلك في طور المحددين ، فنجد « برناردشس » في المقدمة ، لا يقنع بالانتقاض على الدين ، بل هو يثور أيضا على المجتمع والعرف ، وهو ليس هداما يرخى بالهدم ويسكت عنده ، ولكنه يبنى ، فيدعو الى الاشسستراكية واستقلال الشخصية ويرسم الطرق لاستخراج « السبرمان » . وكأنه يضع مقايسة ويقوم بعملية حسابية عن توليد خروف البيض من نعاج سود ، وهو كانر يعتقد في نفسه أنه مؤمن ، ومادي يظن أنه روحى ، وعالم يمارس الادب ويعلن احتقاره له ، وكاهن من كهنة البشرية الجديدة وجوهرة من جواهر الأدب الحديث

ومن المجددين أيضا « ولز » ، وهو يشبه « برناردشو » من وجوه كثيرة من حيث النظر العالمي للأدب وان كان هو من حيث الزاج أديب ، بينما « شو » عالم ، و « ولز » الآن قوة منقوى الخير في العالم ، وهو أكبر أثرا من عصبة الامم في الدعوة الى الافاء ، وقد رضى بالتضحية بالفن من أجل الوعظ ، فأنه يعظ ويعظ ولا يفتأ يعظ ويبين للناس كيف يتوقون الحروب والأمراض ، ويدلهم على وسائل الخدمة الانسانية ، وقد حاول أن يؤمن ، وأخاص في

المحاولة ، الا أنه نشل وعاد يدعو الى الكفر أو الالحاد في غلواء بقوة ايمانه الالحادي الجديد

ثم ندخل مى طور الثائرين ٤ وهم الشبباب الجدد الذين كابدوا من الحرب ويلاتها وعرفوا منها السفالة العميقة التي يمكن أن متهوى اليها الانسانية على الرغم من طلائها النظيف . وجميع هؤلاء الثائرين قد درسوا التحليل النفسي والعقل الكامن ، ونظهرية التطور ، وخرجوا من هذا الدرس بجواهر تحيط بها أكوام من « الزبالة » . وقد خالفوا اوضاع القصة ، ورفضوا حتى عسرف الكتابة بحيث أن الذي لم يتسلم مفتاحهم لا يكاد يفهم ما يكتبونه . ومفتاحهم هو الكامنة أو « المعقل الكامن » وما في داخل رؤوسنا من حشرات وأفاع ، ولكنهم مع ذلك يعرفون أنه الى جنب هده المشرات والافاعى طواويس زاهية وفراش جميل ، ثم الى جنب هذا وذاك نزوع غامض مى النفس البشرية نحو الكمال . وابطال هذا الطور هم « لورنس » ، و « هوكسلى » ، و « جويس » والمستقبل لهؤلاء على الرغم ممانيهم من ضعف وتردد ، بل من خلط واضطراب ، لانهم قد حطوا على حقائق النفس البشرية وكشفوها وأبانوا عنها عاريبة ، ولم يستروا منها قبحا أو حسنا . غهم يتسابقون في مبدان جديد جرى فيه « ولز » نفسه شوطا ثم كف

وهذا كلام كله مختصر يحتاج الى اسهاب في الشرح

جمود العصر الفكتوري

كان العصر الفكتورى ، أى الفترة الواقعة بين سنة ١٨٣٠ وسنة ١٩٠٠ ، يوهم بالجمود في الأدب باعتبار الأدب فنا من الفنون الجميسلة

وقد سبق هذا العصر شاعران كان ينتظر منهما ان يبعثا نهضة جديدة في الأدب الانجليزي هما « شيلي » السذى مات في ١٨٢٢ و « بيرون » الذي مات في ١٨٢٤ و لكنهما ماتا وكأنهما لم يعيشا و اذا كان احد يقراهما هذه الأيام فذلك يرجع الى النهضة الحديثة التي ابتدات حوالي ١٨٩٠

بدا: «شيلى » حياته الثائرة وهو طالب بتاليف كتاب غي « ضرورة الالحاد » وطرد من الجامعة لهذا السبب ، ثم رحل الى دوباين عاصمة ارلندا وهناك دعا الى استقلال ارلندا ، ومات غي سسن الثلاثين

اما « بيرون » فقد رجل الى بلاد الاغريق يؤلف القصائد في الدفاع عن حريتها ، وقصائده هي اناشيد الحرية يقرأها القارىء الى الآن بل يتغنى بها

ولكن «شيلى » و «بيرون » ، كما قلنا ، ماتا دون أن يتركا لهما خلفا للعصر الفكتورى يدعو الى الحرية ، ومضى هذا العصر على طوله كأنه عصر الظلام ، يقرأ فيه الناس تاريخ «ماكولى » فيعجبون بانفسهم وامبراطوريتهم ومجدهم وعظمة برلمانهم ، وهذا الماكولى يمكن القارىء الآن ان يعرف حقيقة واحدة عنه تكفيه للحكم عليه وقد ذكر عن الهندى انه لا يقبل الرقى وكاد يقول انه جبل من طينة اخرى غير الطينة التى جبل منها الانجايزى وهدذا هو الدراى الاستعمارى الذى مايزال يقول به « كبلنج » الشاعر والقدارىء المصرى يعرف الان انه ليس « كبلنج » ولا « ماكولى » الانجليزيان جديرين بآن يحل أحدهما سيور حذاء « غاندى » أو « نهرو » الهنديين

هالام يعزى هذا الجمود في العصر الفكتوري ؟

يعزى الى شيئين اولهما الروح المادى الذى انتشربين الانجليز بتدفق الثروة عليهم ونجاحهم في الاستعمار . والثاني الروح الديني الذي ورثه الانجليز عن النهضة الطهرية

ففى العصر الفكتورى ازداد استعمال الآلات فى المسانع ، وكادت انجلترا تختص بالصناعات الآلية ، فكانت تغزل وتنسج ، وتصنع المعادن ، وتصدر مصنوعاتها الى اوربا باختراعها الآلات البخارية والاعتماد على المعم ، وقد اثرت اثراء فاحشا ، واخسذ اسطولها يفتع لها الأسواق بالاسستعمار ، فكانت ولسوال العصر الفكتورى فى نهضة اقتصادية بعثت فيها الروح المادى والاكبار من شأن الترف والنجاح المالى على نحر مانرى الآن فى الولايات المتحدة الامريكية التى تقوم بالدور الثانى للنهضة الاقتصادية الآلية ، وهذا النظر المادى وما يعقبه من نجاح مالى هما أقوى العسوامل لتثبيط الحركات الادبية

اما العامل الثانى فهو النهضة الدينية التى فشت فى انجلترا واتخنت شكلا خاصا يقرب من النزعة الوهابية فى جزيرة العرب نعنى بها تلك الحركة الطهرية «بيوريتانزم» التى تدعو الى التقشف وكراهة الفنون والابتعاد عن الملاهى ، وهدفه النهضة هى التى الحترعت الملابس السود الكابية الرجال ، وهى التى مازلنا نرى أثرها حتى فى رجل مجدد مثل «برناردشو» حين يمتنع عن تناول طعام اللحم أو الخمر ، وحين يميل الى الزهد ، ولا يمكن الدرامة

او القصنة أن تنجح أمام هذا الروح الذي لا يجيز للمؤلف أن يترخص مثلا في رواية الحب والغرام

ونشأ من هذين العاملين ، أي مادية النهضة الاقتصادية ، وروح التقشف الديني ، نزوع في الامة الى لزوم العرف وكراهة البدع ، لأن المجتمع الانجليزي كان مستقرا متفائلا ، مؤمنا بالتقدم الذي أحدثه ارتقاء الآلات الصناعية وتوسع الصناعة والاستعمار فاستقر الأدب الانجليزي لذلك وجمد

ولكن في اواخر القرن التاسع عشر شرع المجتمع الانجليزي يتقلقل بالتعطل والتفاوت الفاحش بين الغنى والفقر ، وشرع الأدب يتقلقل ايضا ، واصبح القصصي ، كي يتجنب النقد ، يعمد الي خياله ويبتعد من الواقع ما استطاع ذلك ، وحركة التجديد التي قامت عقب العصر الفكتوري هي في لبابها ثورة على هذا الأدب الخيالي الفكتوري السخيف الذي لم يعد ينطبق على حقائق الحياة

وقد رابنا كيف ان ااروح الدى مد اتلف ذهن المؤرخ «ماكولى» مجعله ينسى انسانيته ويحتقر الهنود ويبعثه زهو الثروة والنجاح المالى والتوسيع الامبراطورى على ان يؤلف تاريخا للانجليز يرفعهم فيه الى مقام الآلهة ويزهى فيه بعظمتهم

والى جانب « ماكواى » نحد رجالا آخر يغمر تاريخ الماكة نكتوريا بشخصيته ، هو « كارليل » السدى مات في ١٨٨١ ، فان الروح الدينى اتلف ذهنه كما أتاف الروح المادى ذهن « ماكولى » ، فاستحال واعظا بعد ان كان يرجى منه أن يكون أديبا ، وخاصة أذا اعتبرناه وقد بدا حياته بتبيف كتاب عن الثورة الفرنسية (١٨٨٩) وكان الطراز الأعلى للأدب عنده ذلك العظيم الألمانى « جيته » ، فاذا كان درس الثورة الفرنسية ورجال الذهن الذين هيأوا لها ، فاذا كان درس الثورة الفرنسية ورجال الذهن الذين هيأوا لها ، ثم التتلمذ لجيته لا يحرج للناس أديبا عظيما ، فلا بد أن يكون هناك عند « كارليل » حاجز صفيق لا تستطيع بصيرته أن تنفذ منسه ، ولنضرب لذلك مثلاً مقابلة بين « جيته » و « كارليل » في موضوع سعين عالجه كل منهما

فقد عالج «جيته» موضوع الواجب ، وكيف يجب أن نعمل في الدنبا غلا نترك ساعة من حياتنا حتى نمالاها بعمل مفيد ، ولما مات ابنه الوحيد حزن عليه ولكنه لم يجزع ولم يستسلم للكمود والهمود، بل نفض عن نفسه الحزن وهب الى العمل ، ولكن ماذا كان يقصد اليه « جيته » من الواجب وكراهة التعطل ؟

كان يقصد من ذلك الى ان تزداد شخصيته عرفانا وقسوة فيزداد بذلك حرية واستمتاعا ، وكان يرى في الجهل تقييدا ، فكان يدرس العلوم والآداب بروح الطالب ، وكان يرى في الدعة والانكفاف تضييقا لشخصيته ، فكان يختبر كل شيء ، ولا يبالى وهو في الثمانين أن يعشق ، ولا يمنعه درسه من أن يقوم بأعمال ادارية وسياسية ، وقد اندغمت ثقافته في شخصه ، فكان يقبل على الدنيا ويلتذ الحياة ويستفل ما كسب من اختبارات ومعارف كي تقسوي شخصيته ، وكأنه يرى نفسه مركزا أو محورا للكون ، فنحن يجب علينا ، في رأى «جيته» أن نكبر من شأن العمل ونقبل عليه ، ونؤدى واجبنا فيه كي نستكمل به شخصيتنا ونزيد استمتاعا بالدئيا وفهما لشئونها

ولكن «كارليل » يدعو الى الواجب لغاية أخرى انحدرت اليه من المبادىء الطهرية التى شاعت فى انجلترا وصبيغتها بالروح الدينى ، فهو يقول :

« نحن هنا على الأرض جنود نحارب فى قطر غريب ، ولسنا ندرى الغاية المقصودة من هذه الحرب، ولسنا فى حاجة لأن ندريها ، وانما علينا أن نؤدي ما يجب تأديته ، وعلينا أن نؤديه كالجنود بالطاعة والشبجاعة وطرب البطولة »

والفرق واضح بين الاثنين ، « جينه » سيد اديب و « كارليل » عبد واعظ ، وقد تستطيع أن تفضل « كارليل » على « جينه » ، وأنت بذلك تفضل النهضة الدينية الأنكارية الانكفافية على النهضة الأدبية الأدبية الاقدامية الاستمتاعية ، كما يمكنك أن تقول أن الوهابين

غى كراهتهم للفنون والترف والاستمتاع والالتذاذ ، خير من الباريسيين الذين لا يبالون ما يفعلون مما يخالف التقاليد . وانت حر فى هذا النظر ، ولكن يبقى بعد ذلك أن تعترف أن فى باريس فنونا جميلة وأدبا رائعا ، ولكن ليس فى الرياض ، عاصمة نجد ، شىء من ذلك

والطهريون في انجلترا هم وهابيس الديانة المسسيحية ، وقد صبغوا الادب الانجليزي بصبغة التقشف في العصر الفكتوري

التفسير الاقتصادى للأدب الانجليزي

الأدب ظاهرة اجتماعية مثل سسائر الظسواهر الاجتماعيسة كالحكومة والتعليم والعادات والأخلاق والعقائد ، والمجتمع ينهض في كل زمان ومكان على اساس اقتصادى ، اى ان الطراز الذى تتبعه الأمة فى انتاجها الزراعى والصناعى يستتبع طرازا معينا آخر من الاجتماع ، ولذلك يختلف المجتمع فى امة زراعية من المجتمع فى امة صناعية ، ويختلف أيضا الأدب بين الأمتين

بل هناك طرز مختلفة من الانتاج الزراعى تحدث طرز اخرى مختلفة من النظم الاجتماعية ، ففى مصر زراعة تقارب النظام الاقطاعى فى القرون الوسطى ، وقد نشأ على هذا النظام مجتمع معين نراه على اوضحه فى مجلس الشيوخ ،وفى دنمركا نظام زراعى تعاونى قد احدث مجتمعا ديمقراطيا ، وفى الولايات المتحدة نظام زراعى آلى ، يختلف كل الاختلاف من النظامين السابقين ، ولذلك نساطيع أن نقول أن الزارع الامريكى مدنى وليس ريفيا

والانسان ، بمحض عمله اليومى فى الانتاج والارتزاق ، تتكون له عواطف ، وتنشأ له من هذه العواطف عقائد وآراء وأخلق ، ولذلك نهو يعيش وفق انتاجه ، أى أن مجتمعه يتخذ طرازا معينا يتفق وطراز الائتاج ، وبكلمة أخرى ، ينبنى الاجتماع على الاعتصاد

واذن نستطيع أن نفسر العقائد والآراء والمذاهب والاخسلاق والآداب تفسيرا المتصاديا في الأهة

فالبيئة الزراعية في مصر ، بما يفشو فيها من فاقة سوداء ، ومن جهل يجعل الفلاح عاجزا عن علاج هذه الفاقة ، تحمل فلاحنا على الاستسلام للقدر ، أي لليأس ، وأيضا على التمسك بعقائد جامدة ، وأحيانا على المغامرة بالجريمة لمعالجة فقره

والبيئة الزراعية التعاونية في دنمركا تحدث في الفسلاح أو المزارع الدنمركي عواطف الحب والرضي بالمسساواة وتنتهى في القهة بحكومة ديمقراطية تخدم الشسعب

والبيئة الزراعية الآلية في الولايات المتحدة الامريكية تجعل المزارع رجلا « صناعيا » ينظر الى عزبته (مزرعته) كما ينظر الثرى الني مصنعه في المدينة ، وعواطفه وأخلاقه وعقائده وآراؤه جميعها لا تختلف مما نجد عند ساكن المدينة

واذا انتقلنا من البيئة الزراعية المصرية مثلا الى بيئة صناعية، مصرية أيضا ، وجدنا اختلاما في الأخلاق والعادات والآراء والعقائد بين أمراد البيئة الأولى وبين أمراد البيئة الثانية

ذلك لأن حرفتنا التى نرتزق بها هى جزء كبير من معيشتنا . وهى تكيف معيشتنا ، وكلنا يحس وهو فى الريف ان حرفة الفلاح هى معيشته ، وان معيشته هى حرفته ، لأن بيته ، مثل جقله ، هو مكان انتاجه

والأدب يتبع أيضا بيئتنا الاجتماعية التى تنبئى على أسس من البيئة الاقتصادية ، فحيث تكون الزراعة ، عسلى الاسلوب المصرى وسيلة الانتاج ، يكون الأدب محافظا بل جامدا « جمود الفلاحين » ويكره التطور ، ولا يؤمن الأديب بحرية المراة ، أو بحق الشسعب في الحكم الديمقراطي ، أو بسائر الآراء العصرية التي ترد الينا من بيئات اجتماعية أوربية نهضت عسلى أنماط أخسرى من النظسم الاقتصادية ، ولذلك نجد في مصر أن النزعة الكلاسية تغلب على النزعة الرومانية ، فنحن نكتب بلغة كلاسية اتباعيسة ونحن الى

القديم في الأدب ، ونكتب عن ابطاله ، ونكره الابتداع . لأن استقرار الوسط الزراعي عندنا قد انعكس في اسستقرار الآراء والعقائد في الأدباء عندنا ، وقد كان المجتمع العربي أيام العباسيين زراعيا أيضا ، فكان الأدب تقليديا ، دينيا ، قسرويا (من حيث الاستسلام للقدر وضيق الآفاق) ولم تظهر فيه نزعات رومانتية الاداعية الاالقليل جدا

ثم انظر الى الأدب فى اوربا وامريكا الآن ، فان المجتمعات التى تعيش فى طرز من الانتاج الصناعى قد استحدثت طرزا من الاثقافة العلمية التى لا يكاد الثقافة العلمية التى لا يكاد يحتاج اليها وسط زراعى ، ولذلك تجترىء شعوب هاتين القارتين وتقتحم المستقبل ولا تستسلم للقدد ، وقد احدثت الازمات الاقتصادية التى نشأت من الانتاج الآلى للمصانع ازمات نفسية انعكس اثرها فى الأدب الأوربى الامريكى ، فكان التقلقل والدعوة الى آراء وعقائد جديدة بشأن الحكومة ، والمسراة ، والعسامل ، والنضيلة ، والرذيلة ، والدين

وعندما تنتقل الأمة من الزراعة اليدوية الى الصناعة الآلية ، كما حدث فى انجلترا فى القرن التاسع عشر ، أو بالأحسرى فى أواخره ، نجد صراعا بين الأدباء التقليديين (الزراعيين) وبين الأدباء المجددين الثائرين (المسلاعيين) اذ يدعسو الأولون الى الاستمساك بالقديم فى قواعد اللغة والتفكير ، والايمان ، والعادات الاجتماعية، ويدعو الثانون الى الابتداع والتغيير فى كل شيء تقريبا ، وتنتهى الغلبة بالطبع للثانين ، لأن هؤلاء الثائرين يدعسون الى مقاييس جديدة للاخلاق ، والى حريات جديدة للمجتمع ، وكلتاهما ، المقاييس والحريات ، انها دعا اليها تغير الانتاج من الزراعسة الى الصناعة ، بل من الصناعات اليدوية الصغيرة الى الانتاج الآلى العظيم

وبين هذين الفريقين يقف غريق يبالغ في جموده ، أو هو يفر من الواقع غيرتد الى التاريخ القسديم وكأنه يسسير القهقرى نحو المستقبل و ونحن في مصر نرى كثيرا من ادبائنا قد يئسسوا من مواجهة الحاضر والمستقبل ووجدوا في الحضارة العصرية ما يبعثهم على القلق ويثير فيهم المخاوف ، فعهدوا الى تاريخ العرب قبل الف سنة يؤلفون عن أبطالهم ويدعون الى التمثل بهم وقد رأى الانجليز مثل ذلك أيضا في كل من «تشسسترتون» و «بيلوك» و «ارسكين» النين دعوا الى العودة الى القرون الوسطى ولكنهم بالطبع فشلوأ وتغلب عليهم اولئك الأدباء الذين بصروا بالقوات الاقتصادية الجديدة التي غيرت المجتمع ودعت الى اخلاق جديدة تلائم هذا التغير

الرجعيدون الثائرون

ساد الوسط الاجتماعى فى القرن التاسع عشر فى انجلترا روح مادى يدفع بالناس الى التكالب على جمع المال ، وقد بعث هدذا الروح انتشار الآلات وقيامها مقام الأيدى ، فسمل بذلك جمع المال بتراكم الارباح ، وقيام المصنع المكبير الآلى مقام عشرات بل مئات المسانع المسخيرة اليدوية

الصانعين ، كل صانع يستقل بمصنعه ، فهو نفسه عامل وصانع ، فلم يكن هناك طبقة كبيرة من العمال لا تملك سوى الاجور ، وطبقة الخرى صغيرة من المولين تملك المصانع الضخمة ، وكانت الصناعات الشبه أو أقرب الاشياء الى الفنونكما هو الحال الى الآن فى النجارة ، فالنجار — المصرى على الاقل — هو غنان كما هو صانع ، يتاتق ويلتذ عمله وينشد منه جمالا ومصلحة ، ولكن العامل فى المصنع الآلى الكبير الذى يضم بين جدرانه نحو مائة أو الف عامل لايمكنه أن يمزج بين الفن والصناعة ، لائه يختص بجزء من العمل ، كأن يتنع بصنع الكوتشوك من الاتومبيل ، أو بدهنه بالطلاء ، أو فرشية وتنجيد مقاعده أو نحو ذلك ، فاذا قابلنا بينه وبين النجار الفينا هذا الثانى خالقا يبتكر ويخرج من بين يديه شيئا تاما وله مادة أصلية الثانى خالقا يبتكر ويخرج من بين يديه شيئا تاما وله مادة أصلية غما يزال به حتى يخرجه خلقا سويا قد انطبع بشخصيته ، فالعامل هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المصنع هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المصنع هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المصنع هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المصنع هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المصنع هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المصنع هنا غنان يحب عمله ويلتذه وهو يرشى به ، ولكن العامل فى المسنع



روسكين

الكبير لا يصنع سوى جزء صغير من السلعة التى يقتسم صنعها العهال جميعا ، فهو عامل لا أقل ولا أكثر ، وهو أشبه بالآلة منه بالانسان

ولم تكن الصناعة اليدوية تؤذن بتراكم المال في ايد قليلة كما هي الحال الآن في الصناعات الآلية التي جمعت رعوس الأموال في طبقة من المولين وجعلت جميع الصناع عمالا مأجورين

وكان القرن القاسع عشر ، أو العصر الفكتورى ، في انجلترا قرن الانتقال من الصناعات اليدوية الى الصناعات الآلية ، وهدا الانتقال نجده الآن على اشده يوشك أن يتم ويبلغ أوجه في الولايات المتحدة التي يصنع أحد مصانعها نحو عشرة آلاف أتوهبيل في اليوم، وهذه الولايات المتحدة هي الرائدة الآن للعالم كله في هذا الانجدا وفي أيجاد حضارة صناعية تمحو ما قبلها من حضارات زراعية أو يدوية وفى كل انقلاب نجد فريقين، فريق السلفيين الآسفين المشبئين بالماضى ، ونحن نسميهم رجعيين أو جامدين أذا كنا نكرههم ، وفريق الراغبين في الحال الجديدة الدامين اليها ، ونحن نسميهم المجددين اذا كنا نحبهم ، أما أذا كنا نكرههم ، فاننا عادة نتهمهم بالالحاد ، والاباحية ، والمادية ، والمهوس

وهذا هو ما وقع في انجلترا في اواخر القرن الماضي ، فقد طهر ادباء يدعون الى النزوع الى التجديد وآخرون يدعون الى الاستمساك بالقديم ، ونحن هنا نقصر الكلام على اثنين من عظماء الرجعية في انجلترا هما « جون روسكين » و « وليم موريس »

وكلاهها أناد بثورته على روح التجديد في القرن التاسع عشر لانه أوضح أضرارا كادت تخفى على الناس من حيث أنتشار الروح المادى وتغلب الصناعة على الفن ، وأيثار السرعة على الاتقان وقد أخذ كل منهما في دعوة الناس الى أيثار المسنوعات اليدوية على المسنوعات الآلية ، وكراهة العلم وتقبيح النهضة الاوربية العلمية وامتداح القرون الوسطى ، وأخلص كل منهما لدعوته أخلاصا عنليما هو السبب الأساسى للفائدة التي جنساها وما زال يجنيها الناس من مؤلفاتهما بل من حياتيهما

لما بلغ «روسكين» شبابه وجد في لندن جماعة تدعى « أخوية الداعين الى ما قبل رفائيل » وهم جماعة من الرسامين عمدوا الى النهضة الاوربية نقبحوها ، وطعنوا في العلم ، ودعوا المنانين الى ايثار الروح الديني للقرون الوسطى ، ولم يأتوا بطائل ، فتشتنوا، ولكن دعوتهم كانت بذرة لقح بها ذهن « روسكين »

وقد لا يكون بين كتاب الانجليز من أحسن الكتابة بهذه اللغة من مثل هذا الرجعى العظيم « روسكين » . فقد جمع ما في اللغة من رقة وحلاوة وجمال فحواها في أسلوبه ، وما تقول في رجل يصفه عدو له بالجنون (هو ماكس نورداو) ثم يعترف له بأنه يمكنه أن يصف السحاب في خمسين أو مائة صفحة يقرأها القاريء فلا يسامها بل يطلب المزيد

ترك « روسكين » بلاده ورحل الى البندةية ، مدينة القرون الوسطى ، وهناك الف كتابه « احجار البندةية » الذى يقول فيه ، لا أن البناء القوطى في البندةية هو ثمرة الايمان الطاهر والفضيلة العائلية »

وايضا: « ان البناء الحسن هو التعبير الظاهر عن الحسال السليمة للمزاج وعن الشعور الأخلاقي »

ثم يمضى بعد ذاك فى نثر رائسع مفض ميشرح جميع الاعمال الفنية مدة النهضة ، اى عقب القرون الوسطى ، ويصفها بأنها ثمرة الغدر وفساد الاسرة وسقوط الاخلاق

وهذا كله هراء بليغ . فان البناء ابعد الاشياء عن الدلالة على الاخلاق . وهذه مبانى الماليك فى القساهرة ، فانها من الفضامة والجمال بحيث تناقض الحياة الاجرامية التى عاشها كثير من هؤلاء وتاريخ البندقية التى ما تزال قصورها القديمة قائمة ، هو تاريخ الدسائس الدموية ، والسفالات العظيمة التى ارتكبها اصحاب هذه المقصور ، وانما كره « روسكين » النهضة لأنها كانت الاصسل فى الروح العلمى الذى ساد أوربا وأخذ مكان الروح الدينى ، وكان الروح الدينى ، وكان رجلا متدينا لا يطيق النزعات الجديدة التى تكتسح كل ما أمامها ، فلم يكن فى وسمعه سوى السباب ، وهو سباب أنيق يسمع له الناس، يكن فى وسمعه سوى السباب ، وهو سباب أنيق يسمع له الناس، بلغ به السخف ذات مرة أن علل الكوارث التى تقسع فيها بريطانيا بسخط الله عليها

ولكن « روسكين » كان مخلصا في دعايته ، يحض الناس على التمسك بالدين ، وكراهة المصنوعات الآلية ، والرجوع الى الصناعة اليدوية ، والابتعاد من الروح المادى ، ورث نحو ، ١٥٠٠٠٠ جنيه خن والديه غدرمها على نفسه ولم ينفق منها مليما ، ووقفها على الأعمال الخيرية وعاش قانعا بما يجنيه من قلمه ، واتجه نحسو الاشتراكية ، أو بالأحرى الميول الاشتراكية ، فأسس كليات للعمال

في الجامعات ، ورفع من شبأن العمل حتى كان يأخذ الطلبة من أبناء الاغنياء فيؤاف منهم فرقا لتعبيد الطرق

ومهما قلنا في ﴿ روسكين ﴾ وانتقصانا من قيمة الحملة التي حملها على الروح الحديث فاننا يجب ان نعترف بأنه يحسن التفكير حين ينتقص لنا من شأن السرعة ، واننا مثلا عندما نركب القطار نستفيد سرعة فقط ، بينما نحرم فوائد السفر والتفرج التي نجنيها من الجواد أو من العربة التي تجرها الجياد ، فهنا شيء للتفكير ، وخاصة في هذه الأيام حيث أخذت الطائرة مكان الاتومبيل والقطار وحيث تنذرنا بالسفر في السكائك وليس على الارض

اما « وليم موريس » الرجعى العظيم الآخر ، غان جهاده أبقى واثره أعظم ، غانه لقح الصناعات بالفنون ، وكان هو و «روسكين» سواء فى كراهة الآلات ، ولكنه كان يمتاز على « روسكين» بأنه يرى الواقع ويسلم به ويقنع باصلاحه ، فقد كان فى ذات نفسه ، مثلا ، يحب خط اليد ويؤثره على حروف الطبع ولكنه كان يرى آلة الطباعة شبئا و اقعا لا فرار منه ، فكان يقنع بأن يكتب حروفا جميلة يسبكها ويقدمها آلات الطبع فتتحسن الطباعة ، وكان يرى أن الروح المادى يطغى فيحمل البنائين على أن يبنوا المنازل من اسخف المواد ويزينونها بالبهرج من الاثاث ، فصار هو نفسه يصنع الاثاث ، والف شركة لهذه الغاية لا تزال حية الى الآن ، غايتها الجمع بين الفن والصناعة ، أو الجمال والنجارة ، ولهذا الرجعى أثره الجميل في صناعة الآنية والسجاجيد وورق الجدران

وحارب الروح المادى بان صار اشتراكيا طوبويا ، يؤلف بل يبيع بنفسه الكتب والرسسائل الاشتراكية على قوارع الطسرق ، والاشتراكية الطوبوية هي اشتراكية الأماني والاحسلام التي سبقت الاشتراكية العلمية الماركسية التي تنهض على وفرة الانتاج الآلي

والآلة مع كل ذلك منتصرة ، تطغى علينا وتسوقنا بل تدفعنا دفعا عنيفا لا ينجح في وقفه مثل « روسكين » أو « موريس » اللذين قاوما تيار التطور عبثا ، ولكنهما نجحا في تنبيهنا الى وجوب العناية بالفن وتلقيح الصناعات الآلية به

بواعث التخسديد

تبعث على التجديد بواعث كثيرة . ويصيب التجديد ميافين النشاط البشرى جميعها سواء أكانت ثقافية أم حضارية

غقد يهتدى الذهن البشرى الى غكرة جديدة تكشف عن المغزى الطائفة من المعارف بحيث تجعل المعرفة الميتة ثقافة ، كفكرة التطور مثلا اهتدى اليها «داروين» فكانت وما تزال نظساما انتظمت به المعارف البيولوجية ، غمن هنا يعد «داروين» مجددا في البيولوجية كما يبعد «غرويد» مجددا في السيكولوجية لانه اهتدى الى فكرة «الكامنة» او العقل الكامن ، او كما يعد «ولسون» مجددا في السياسة لانه اهتدى الى فكرة عصبة الأمم

ويصيب التجديد الحضارة كما يصيب الثقافة ، فحيساتنا التخسسارية في مصر قد تجددت في نصف القرن الماضي بأكثر مها نجددت ثقافتنا ، وفلك لأننا اصطدمنا بظروف جديدة اضطرتنا الني اتخاذ الحضارة الغربية والتسليم بها ، فنحن ننتقل بالقطسان والاتومبيل ، دون الجمل أو الحمار ، ونحن نؤسس المؤسسات في التعليم والقضاء والبريد والادارة على غرار الانظمة الاوربيسة دون الانظمة التي ورثناها من العرب أو من الشرق ، ونحن في كل ذلك مجددون لا يكاد يوجد بيننا رجعى يقول بأغضلية الجمل على القطار ، أو خطة الالتزام القديمة في جباية الفرائب على الخطسة المخاضرة في فرض الغرائب

واعظم ما يبعث على التجديد هو تبدل الوسط . فاذا فرضنا مثلا أن جزيرة العرب قد حدث لها تبدل فجائى فانتقلت من اليبس والجفاف الى البلل والمطر ، واستحالت صحراؤها القاحلة أرضا زراعية ، فاننا ننتظر من العرب عندئذ أن يقلعوا من البداوة والرحلة وياخذوا بأساليب الزراعة والاقامة ، ومن يفعل منهم ذلك يعدم مجدد! ومن يجمسد ويلزم البداوة يعسد رجعيا لا يستجيب للوسط الجسديد

نالثقافة التجديدية في مثل هذه الحال يجب ان تدعو الى الأخذ بالزراعة وتعلم اساليبها والنزول على أخلاقها ، وهجران البداوة والاقلاع عما بقى منها في المعيشة والأخلاق

وقد حدث في القرن التاسع عشر في انجلترا ما يشبه هــذا الانتقال . فان الحضارة الزراعية اخنت تتراجع وتتقلص بينما الحضارة الصناعية كانت تأخذ في التوسع والنغازة عليها . وهــذه الحضارة الصناعية هي حضارة الآلات ، وما تستتبع من تبدل في المعيشة والاخلاق . وهذا الانتقال كان يدق على انهام الناس ، لا عامتهم فقط ، بل خاصتهم ايضا . وكان هناك قليلون يفهمونه ويدركون مغزاه ويكرهونه ويقاومونه مثـل « جون روسكين » و « وليم موريس » ، اذ أن كليهما دعا الى ترك الآلات والرجوع بالناس الى العصور الوسطى والقناعة بالعمل اليدوى

وقد قلنا ان هذه الحضارة الصناعية كانت تغير على الحضارة الزراعية مدة القرن التاسع عشر ، وهى ما تزال الى الآن في هذه الغارة لما تتم لنفسها النصر ، فالدعوة التجديدية القائمة الآن في انجلترا ، كما نفهمها من مؤلفات «برنارد شبو » أو «ه، ج، ولز» أو كما نراها أحيانا على أبلغها في مؤلفات «برتراند روسل » تدعو الى أن نستبدل من ثقافتنا بمثل ما استبدلنا من حضارتنا . لأن أحناض العام قد أذابت العقائد القديمة وزعزعت الاستتباب النفسي الذي كان يسود في العصر الفكتوري ، فيجب لذلك أن ناخذ بمنطق جديد يتفق ومبادىء الحضارة الجديدة ، ولا نرسف في أغسلال

التقاليد وندنن عقولنا في الماضي ، وهؤلاء الكتاب وكثير غيرهم قد جعلوا من ادبهم وسيلة لأن نعمد الى معيشتنا واخلاقنا فننفتح فيهما بها يوافق العصر الجديد عصر العلم والآلات والمادية

ولننظر الآن في الوسط الزراعي وما يقتضيه ، ثم نعود الى الوسط السناعي فنبحث وجوه الفرق بينهما وهي الوجوه التي اخذ ادباء انجلترا المجددون في شرحها وحث الانجليز على اعتمادها دون سواها

مقد كان الناس الى القرن التاسع عشر يعيشون على مبادىء الحنارة الزراعية ، وكانت الصناعات يدوية ، العامل غيها اشبه بالمالك منه بالأجير ، والمدن صغيرة كانها القرى ، والانتقال بطئء لا يساعد على انتشار المصنوعات ، وتراكم رءوس الاموال في بقع سعينة هي المصانع الحديثة والمدن الكبيرة ، ولمثل هذه الحضارة اخلاق تلازمها هي الأخلاق التي ما زلنا نراها عندنا مثلا حيث لايجوز المراة أن تستقل وتعمل لحسابها الخاص ، وحيث الايمان بالقضاء والقدر على اقواه ، وحيث الديمقراطية اسم بلا مسمى ، وحيث نرى العقائد والتقاليد تأخذ مكان الراى والاستنباط ، والنزول على العرف مكان الاستقلال والانفراد ، وحيث تحترم الرابطة العائلية وتوضع فوق كسل اعتبار ، وحيث للدين الحرمة الأولى في تفسكير وتوضع فوق كسل اعتبار ، وحيث للدين الحرمة الأولى في تفسكير

كانت هذه حال انجلترا في اوائل القرن الناسع عشر ، ولكن رويدا رويدا اخذت الصناعة تطارد الزراعة ، والمدن تجنب اليها السكان فيهجرون القرى والريف ، والصناعات اليدوية تموت ، ويحتشد العمال في المصانع الكبيرة ، واخلاقنا هي ثمرة الوسط الذي نعيش فيه ، وهي تبع للاحوال الاقتصادية التي تلابسنا ، ومن هنا نشسا النزاع بين الاخلاق التقليدية القديمة وبين الوسط الصناعي الجديد ، ومن هنا ظهر التصادم بين المحافظين الذين كانوا يرغبون في الأخلاق القديمة فيطلبون من المرأة أن تكون زوجة فقط ، ومن الاولاد طاعة الآباء والارتباط بهم ، ومن المقراء القناعة

بالمقر ، ومن الممكوين النزول على العدائد الدينية والتسليم ، وبين المجددين الذين كانوا يرغبون في اخلاق جديدة توافق البيئة الصناعية الجديدة ، وهي اخلاق تدعو المراة الى ان تكون لها شخصية مستقلة تغيش النفسها اولا فترقى وتستهنع ، ثم اذا ارادت بعد ذلك فلتكن لزوجها واولادها وامتها ، كما تدعو العسامل ان يواجه الوسسط الصناعي الجديد بنظام جديد يحقق له الاستراك في الحكم والانتاج هو النظام الاشتراكي ، بل كما تدعو المسكرين الى النزول على مبادىء المعلم والتسليم بنظرياته دون التسليم بالمقائد الموروثة او العرف الاجتماعي ، واثن احتاج المجددون الى المسارحة واظهار الجمهور البريطاني على عيوب العرف والاخلاق القديمة والدعوة الخلاق الجديدة ، واصبح الادب الانجليزي اجتماعيا في نزعته ، للخلاق الجديدة المداولة كي يلائم يحاول الاديب ان يبتكر عن سبيله القيم الجديدة للاخلاق كي يلائم بين البيئة الصناعية وبين معايش الناس

هذه هي المهمة التي أخذ الادباء الانجليز في تاديتها للجمهور الانجليزي ، وما زالوا في سبيل هذه التادية الى الآن

بعض الأجانب في الأدب الانجليزي

تجمع بين الأقطار الاوربية جامعة من الحضارة والثقافة وهى جامعة تربطها فى العموميات من المزاج والنزعة ، اذ هى تشترك فى تراث الحضارة الرومانية والثقافة اللاتينية والاغريقية وقد كانت جميعها أبام القرون الوسطى أمة واحدة تدين بالمسيحية وتكتب باللاتينية ، وان تعدد الامراء الحاكمون

ولكن لكل واحد من هذه الأقطار سماته الخاصة التى تميزه من الاقطار الاخرى في حضارته وثقافته . فالنزعات السائدة الآن في الأدب الفرنسي تختلف جد الاختلاف عن النزعات السائدة في الادب الانجليزي . ويشتد هذا الاختلاف أحيانا حتى أنسمع من معض المصريين الذين تثقفوا بالأدب الفرنسي أن الانجليز لا يعرفون الادب . وهي أنما يزعم ذلك لبعد الشقة واختلاف العطر والنكهة مين الادبين . ولانه يجد في أدب الانجليز غير ما ألف وتعود في أدب الفرنسيين . وليس هذا الاختلاف غريبا أذ هو يدل على الحيوية الفرنسيين . وليس هذا الاختلاف غريبا أذ هو يدل على الحيوية والاستقلال عند الامم الاوربية المختلفة ، من حيث أن كل أمة تنزع الى مثلياتها وتتخذ طرقا خاصة دون أن تأبه لما عند غيرها من هذه المثل والطرق فتحتذيها

ولكن التفاعل لا ينقطع مع ذلك . فأن الافكار تتلاقى وتتصارع ويحدث منها الامتزاج أو التنافر . وقد تأثر الأدب الانجليزى لهذا البسب بالنزعات الأدبية في أوربا ؛ وأن كأن هو في الارجح أقسل

الآداب الاوربية تاثرا بغيره ، ونحن نجد في الأدب الجديد ثلاثة رجال لهم الأثر الاكبر في التفكير عامة وفي الادب خاصة عند الانجليز

واول هؤلاء هو «برجسون» الفرنسى ، فان لمه اثرا واضحا فى تجديد الافكار الدينية والمذاهب الداروينية، فقد استطاع أن يؤثر فى العالم الادبى ، وكادت طعنته أن تكون الطعنة النجلاء التى وقف دونها المادى حائرا ، أن لم نقل مهزوما ، وأيمان (ا برنارد شو» يكاد يكون كله منقولا عن «برجسون» الذى يقول أن الحياة هى المخالقة ، وأنها فى صراع مستمر مع المادة ، وأنها دائبة فى التطور ، وأذا كان هناك شىء من التجديد الدينى المغيبى الآن ، أو أذا كان ينتظر شىء منه فى المستقبل ، فأنه لن يعدو هذه الافكار البرجسونية

وثانى هؤلاء الاجانب هو « فروید » النمسوى فقد انسات نظریاته الى الادب الانجلیزى ، واصبح « العقل الكامن » موضوع الادباء الجدد مثل « لورنس » و « جویس » و غیرهما ، وعمدا الادب الجدید الذى اعقب الحرب الكبرى هو التحلیل النفسى والعقل الكامن

أما ثالث هؤلاء فهو « ابسن » وهو بلا شك اعمقهم اثرا في الأدب الانجليزى بل الادب الاوربى ، وخاصة ادب الدرامة ، فان «برناردشو» نشأ علبه وشدا منه وبنى لنفسه شهرته الاولى على طريقته ، والدرامة الانجليزية كلها تعترف لابسن بالاثر الكبير وتخطو في سبيله ، وتتخذ طريقته كلما استطاعت ذلك ، ولذاك يحسن بنا هنا ان نلم بطرف من حياته ومؤلفاته

كان « أبسن » كاتبا نروجيا ، التحق بالتمثيل واحترف ادارة احد المسارح ، ثم رحل عن بلاده الى المانيا حيث عاش سائر عمره يؤلف للمسرح النرويجى ، فتترجم جميع مؤلفاته الى اللغات الحية في أوربا ، فتبعث الحياة للمسارح وتجعل الدرامة موضوع المناقشة بين الادباء ، بل بين الصحفيين والجمهور ، وقد استطاع «أبسن» أن يجعل المسرح بدراماته ميدانا للافكار والآراء ، لانه خص الدرامة بغاية لم تكن تعرفها ، هى البحث الاجتماعى ونقد العادات

والاخلاق والسياسة ، وقد سبق أن تناول « موليير » هذه الابحاث في فرنسا في القرن الثامن عشر ، ولكن الذين خلفوه في فرنسا ، بلغ في أوربا ، لم يستأنفوا عمله ولم يتجهوا نحو غايته فبقيت الدرامة راكدة لا تنتعش ، قد انقطعت عن الحياة أو كادت ، فلما جاء « ابسن » أعاد لها هذه الصلة وجعل المسرح ميدانا لنقد المعايش وبحث الاخلاق ، وكانت كل درامة من دراماته « مسالة » اجتماعية تحتاج الى الحل

والدرامة الابسنية هى قصة عائلية ، تحتوى مشكلة وتنتهى بالرجاء أو باليأس ، وغاية المؤلف فى جميع دراماته أن يكون لابطاله «شخصية» ، نهم ينتحرون أذا لم يستطيعوا تحقيق هذه الشخصية أو هم يتركون لهذه الغاية أهلهم وأولادهم

ولننظر في احدى دراماته نظرة المام كى نقف منها على الغاية التى رمى اليها ، ففى « بيت عروس » نجد زوجة تحب زوجها حبا عميقا ، ويبدو لها من مسلك زوجها انه هو أيضا يحبها ، وقد نفعها هذا الحب الى أن ترتكب جريمة التزوير كى تحصل على مبلغ من المال تقدمه لزوجها حتى يرحل عن المدينة وبستطيع التعالج في جو أوفق ، وتنوسيت هذه الجريمة التى لم يكن زوجها يعرف عنها شيئا ، ولكن شخصا آخر كان يعرف هذا السر المؤلم وقد استطاع أن يهدد به هذه الزوجة

ويقف الزوج على السر فيغضب ، وهو في غضبه لا يسنكر سوى نفسه والعار الذى سيلحقه من فضح هذه الجريمة التى ارتكبتها زوجته ، يذكر نفسه وكرامته وشرفه ولا يذكر شسيئا من ذلك عن زوجته ، ويريد « ابسن » أن يقول أن الزوجسة هي « عروس » يلعب بها الزوج وأنها ليست رفيقته ، وقسد يكون في تصويره بعض المبالغة ، ولكن ليس هناك شك أيضا في أنه قسد وضع للمتفرجين مسألة تستحق المناقشة والجل وهي :

مل يجب على المراة أن تكون انسانا أولا ، أو يجب عليها قبل كل شيء أن تكون زوجة وأما ؟

هذه هى المسألة التى يعمسد « ابسن » اليها فيحلها ، أو يوضحها ، في جراة صارخة موجعة ، ومن الحوار المتالى يتضسح المقارىء موقف الزوجين ، بل موقف الحيساة العائليسة بين القرنين القرن التاسع عشر والقرن العشرين

وهذا الحوار ياتى عقب اكتشاف الزوج لجريمة التزوير التى ارتكبتها زوجته وغضبه لكرامته ، ثم ارتياحه الى ان ذلك الشخص الذى هددهما بالفضيحة قد ارسل خطابا يرجع فيه عن عزمه على فضح هذه الجريمة ، وعودة الزوج « هلمر » الى مصالحة زوجته ولكن الزوجة « نورا » تترك الغرفة وتعود وقدد استعدت لترك المنال :

هامر: ما هذا ؟

نوراً: لقد مضى على زواجنا ثمانى سنوات ، الا يخطر ببالك اننا نحن الاثنين ، زوجا وزوجة ، نتحدث لأول مرة حديثا حديا ؟

هلمر: ماذا تعنين بالحديث الجدى ؟

نورا: في هذه السنوات الثمان ، بل قبل ذلك منذ تعارفنا ، لم نتبادل الحديث عن موضوع جدى

هلمر: وهل كان من المهكن أن أخبرك كل يوم عن همومى التى لم تكونى تستطيعين مساعدتى على تحملها الله

نورا: لا أنكلم عن هموم العمل ، انها أعنى اننا لم نقعد معا مرة كى نتحدث في جد ونصل الى الاسول والاعماق

هلمر: ولكن يا عزيزتى نورا ، ماذا كنت تفيدين من مشل

نورا: هذا اذن هو ما ظننت فیك ، انك لم تستطع قط ان تفهمنی ، هلمر! لقد ظلمت كثیرا ، ظلمنی ابی اولا، ثم ظلمتنی انبت بعده

هلمر: ما تقولین ؟ نحن الاثنان ؟ نحن الذین احببناك اكثر من أي انسان ؟

تورا (تهز راسها): انت لم تحبنی عط و کل ما عندك انك ياد لك أن تظن انك تحبنی

هلمر: ما هذا الذي أسمعه منك يا نورا ؟

نورا: هذا هو الحق أقوله لك ، لما كنت ببيتنا ، عند أبى ، كان يخبرنى عن آرائه فى الأشياء فآخذها عنه ، وكنت اذا اختلفت معه أنكرت أن لى رأيا آخر خشية أن يكره منى أن يسكون لى رأى ، وكان يدعسونى باسسم « المعروس » وكان يلعب معى كما كنت أنا العب وأنا طفلة مع عروسى، وعندما جئت كى أسكن فى دارك . .

هلمر : ما اغسرب هسددا التعبير الدى تعبرين به عن زواجنا ...!!

نورا: اعنى انى اخدت من يدى ابى الى يديك ، وانت شرعت ترتب كل شيء كما تهوى وكما يشاء ذوتك ، واخدت انا عنك هذا المنوق ، أو ادعيت انى اهوى ما تهوى، ولست أعرف أيهما فعلت ، أو لعلنى فعلت هذا مرة وذاك مرة أخرى ، وعندما أراجع نفسى أرانى كأنى قد عشمت هنا كأنى أمرأة مسكينة لا أملك شميئا ، أجل ! لقد عشمت أؤدى لك الحيل لانك ترغب في ذلك، لقد جنيت أنت وأبى على ، واليكما أنتما الاثنين أعزو هذه الحال ، وهى أن حياتى هباء لا قيمة لها

هلمر : أى شيء أبعد عن العقل من هذا الكلام ؟ ما أقلل شيء شيء ألم تكونى سعيدة هنا ؟

نورا: ام اكن سعيدة ، وانها كنت مرحة فقط ، وكنت انت تلاطفنى ، ولكن بيتنا هذا لم يكن سوى ملغب ، فقد كنت اك زوجة تلعب بها ، كما كنت عند أبى طفلة يلعب بها ، وكما اصبح اطفالى لعبتى بعد ذلك ، وكما كنت اطرب هندما كنت تلعب معى ، كذلك كان يطرب الاطفال عندما كنت العب معهم ، وهذا زواجنا ... هلمر: انت مصيبة فى بعض ما قلته ــ مع ما فى قولك من المبالغة ــ ولكن سيكون المستقبل غير الماضى مسينتهى اللعب ، ثم تبدأ الدروس

تورا: أي دروس لا دروسي أم دروس الأطفال لا

هلمر: دروسك ودروس الاطفال ، يا عزيزتي نورا

نورا: ولكنك للاسف لست الرجل الذي يستطيع تربيتي كي آكون الزوجة الحقة له

هلمر: وتقولين هذا ؟

نورا: ثم أنا ٤ كيف أستطيع أن أربى الاطفال ؟

هلمر: نورا!

نورا: الم تقل وقت غضبك انك لا تثق بي لتربية الاطفال ؟

هلمر: وقت الفضب نعم ، كيف تهتمين بذلك ؟

نورا : ولكن الواقع انك كنت محقا لانى غير كفء لهسدا الواجب ، وعسلى أنا واجب يجب أن أقوم به أولا ، وهو أن أجتهد وأربى نفسى ، ولست أنت الرجسل الذى يمكنه مساعدتى فى ذلك ، فعلى أن أقوم بنفسى بهسذا العمل ، وهسذا هو السبب الذى يدعونى لان أتركك الآن

هلمر (یهب واقفا): ما تقولین ؟

نورا: یجب ان اقف وحدی واعتمد علی نفسی اذا کنت ارید ان افهم نفسی کما افهم کل شیء حولی ، ولهذا لایمکننی ان ابقی معك بعد ذلك

هامر: نورا ، نورا !

نورا: سأخرج الآن من البيت

هلمر: تتركين بيتك وزوجك واولادك ، ولا تبالين ما سيقوله الناس عنك ؟

نورا: لا ابالی ما سیقوله النساس ، انما افعسل ما اراه ضروریا هلمر : هذا عجيب ، اهكذا تهملين أقدس الواجبات ؟

نورا: وما هي اقدس واجباتي ؟

هلمر : وهسل أنت في حساجة الى أن أخبرك ؟ اليست هي واجباتك نحو زوجك وأولادك ؟

نورا: عندى واجبات لا تقل عنها قداسة

هلمر: أي واجبات هذه ؟

نورا: واجباتي نحو نفسي

هلمر: انت زوجة وام قبل كل شيء

نورا: لست أصدق هذا الآن ، لانى اعتقد انى انسان قبل كل شيء كما انت انسسان ، او عسلى الاقل يجب ان اجتهد حتى أصير انسانا ، وانى اعسرف ان معظم الناس يؤيدونك في رأيك ، وان مثل رايك هذا يقال به في الكتب ، ولكنى لن اقنع بعد الآن بما يقسوله الناس ... او بما تقوله الكتب .. اذ يجب عسلى أن اقكر بنفسى ، وافهم

* * *

هذا شىء من الحوار السذى يدور بين الزوجسين ، وهو كما يرى القارىء ينتهى بأمراة ، هى زوجة وأم ؛ بأن ترفض الزوجية والأمومة كى تبدأ فى تربية نفسها حتى تكون انسانا

ولكن كيف يكون ذلك ؟

ان الدرامة تنتهى بايصاد الباب بعد خروجها ، ولسكن الى اين تذهب « نورا » ؟ وما هو برنامجها في تربية نفسها ؟

ستذهب بلا شك الى احد المصانع أو المكاتب كى تتعلم وتعمل وتكون لنفسها شخصية جديدة كانت الى الآن فانية فى الزوج والاولاد، ولابد أنها ستلقى المصاعب وتكابد المشقات فى هذا الطريق الوعر الجديد ، ولكن هذه الشخصية التى تنشسدها لن تتربى الا بهسذه المصاعب وبما تتعلمه من الفشل والنجاح

وهذه هي المراة الاوربية الجديدة . و « أبسن » هو للنكحجر الزاوية في الادب الاوربي الجديد ، وخاصة في الادب الامريكي والانجليزي . و « نورا » التي كانت خيالا واملا يتحرك على المسرح في ١٨٩٠ هي الآن حقيقة ، نرى من اشلباهها الآلاف في الملدن ، ونيويورك ، وبراين ، كما نرى ان المسرح ، بها وبأمثالها ، قلد المبح مدرسة ادرس الحياة

وقد الف « جرانت الين » الأديب الإنجليزى قصة « المراة التى فعلت » على هذا النهط ، اى ان بطلة القصة امراة ترفض الزواج الذى يحرمها من استقلالها ، ثم تعيش كادحة تعمل وتكسب فتربى شخصيتها وتصون حريتها . وهو بالطبع كان متأثرا بدرامة « بيت عروس » . وقد الف (فكتور مرجريت » الأديب الفرنسى المعروف قصة « الفتاة الفلامية » متأثرا أيضا بالغاية التى رمى اليها «ابسن» والمراة الأوربية عامة ، والمرأة الامريكية والانجليزية خاصة، قد أصبحت تتجه نحو استقلالها وتكوين شخصيتها كما تتجه نحو الزواج والعائلة ، نعنى بذلك ان استقلالها لم يمنعها من الزواج وانها رفعها من الانثوية الى الانسانية

اثنسان من الرواد

ليس من المكن أن نذكر جميع الأدباء الذين ساهموا في حركة التجديد الانجليزى ، وكل ما نستطيعه أن نذكر الأعيان ، وقد يكون في الترجمة المنسلة المسلمة لواحد من هؤلاء الأعيسان ما يبصر القارىء بالنزعات التجديدية ، ويقفه على أسبابها ، أكثر مما يكون في أيراد التراجم المختصرة ، وسرد الاسماء والمؤلفات

ولكن الاقتصار على ترجمة أو ترجمتين ، مسع ما فيه من المائدة أذا عمدنا الى الاسهاب والاستيفاء ، لابد أن يرافقه نقص في الاحاطة بجملة المجددين ، وهو نقص نضطر اليه على سبيل التنددة

فلابد انا ونحن نذكر الحركة التجديدية ان نهمل « دكنز » و «سونبرن» و «أوسكار وايلد» وامثالهم من رجال العصر الفكتورى الذين ساهموا بالقليل أو الكثير في الحركة التجديدية ، والشمعور بالتنحية يشتد هنا عند ذكر « دكنز » ، فان هذا الكاتب العظيم استجاب للوسط الصناعي الجديد بقصته « ايام الشدة » ، وحسبك أن تقرا له هذا الوصف للبلدة الصناعية « كوكتاون » كي تعسرت مقامه في ميدان الاصلاح الاجتماعي ، وكيف أنه استطاع أن يجعل أدبه وسيلة للخدمة الانسانية ، قال :

« كانت بلدة كوكتاون قد بنيث من الآجر الاحمر الاحمر الحمر الرحم الرحم الدخان الحمر الأجر الذي كان يكون احمر لولا طبقة الدخان

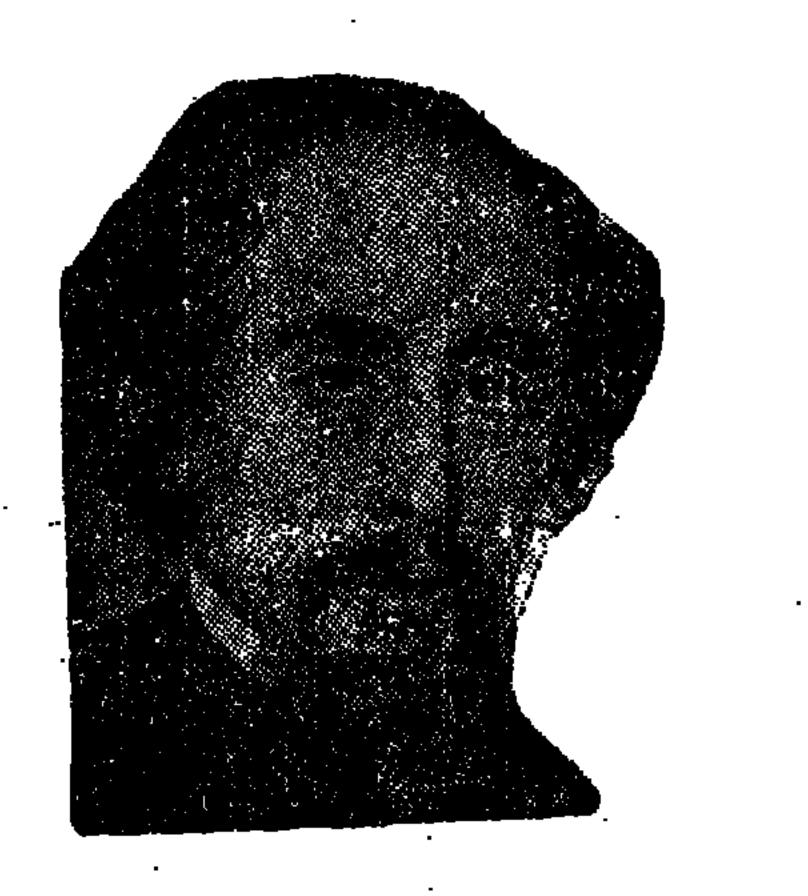
والرماد التى تكسوه . ولكن كوكتان كانت بهذه الطبقة بلدة تبدو بجدرانها الحمراء السدوداء فى الوان غير طبيعية ، كأنها وجه رجل متوحش قد طلاه بالادهان والاصباغ

« وكانت حاشدة بالآلات والمداخن السامقة التى كانت تنساب منها ثعابين الأدخنة ، يتحوى بعضاء على بعض غلا نهاية لتحويها ولا افتكاك

« وكانت بها قناة ســوداء ، ونهر تجرى ميساهه حمراء بصبغة كريهة الرائحة . وكانت بها اكوام من المبانى التى تملاها النوافذ . ثم كان بها عجيج وارتجاف طوال النهار حيث كان كباس الآلة البخارية يهبط ويصعد كأنه راس فيل قد اصابه الجنون . وكانت بها عـدة شوارع كبيرة ، كل منها شبيه بالآخر ، يقطنها ناس كلهم متشـابهون ، يدخلون بيوتهم ويخرجون منها في وقت معا ، ويؤدون عملا واحدا ، وكان كل يوم عندهم يشبه يوم أمس ويوم غد ، وكل عام يشبه السـنة الماضية والسنة القادمة »

وام يصف أحد من الكتاب الأثر السيء الذي احدثته المسانع الآلية الكبيرة في المدن كما وصفه « دكنز » . ومن هذه النبذة يمكن القاريء أن يرى النفاعل بين الحياة والأدب ، وكيف أن الاديب يخدم المجتمع بأدبه ويكشف عن مساوىء الصناعة . و « دكنز » من هذه الناحية يعد رائدا في الأدب الانجليزي الجديد ، وقد ترك تراثا لمن خلفه في القصص هو « القصة الاجتماعية » التي ترى على أوفاها زعند « ولز » ، بل هذه النبذة التي نقلناها عن « دكنز » لو انها قرئت في غير اصلها الأخطأها الناقد ونسبها الى « ولز »

وهنا بجب أن نقف بالقارىء قليسلا كى نقول ؛ أن اسسمى الأمثلة من القصص أو الدرامة الانجليزية أنما هو وسيلة لمخدمة الاجتماع ، وليس غاية فى نفسسه ، وهنساك مثل الميرديث » أو



« والتر باتر » او « اوسكار وابلد » ، ممن نظروا الى الفن نظيرة « فرنسية » وجعلوا الجماعة غاية الأدب كما هو راى « بودلير » او « اناطول فرانس » ، ولكن هذه النظرة بعيدة اجمالا عن روح الأدب الانجليزى ، وان كنا نعثر عليها من وقت الآخر ، ونجد منها القليل من الامثلة

وقد كان « اناطول غرانس » يقول عن الأدب انه لا يتسوخى المحقائق ، لأن توخى الحقائق انما هو من شان العلم ، اما الادب غفن من الفنون . والقصة يجب ان تكون كالصورة او التمثال ، ليس وراءها غاية ، وقد سار هو على هذا المذهب ، وهو مذهب جدير بالاحترام ، واذا صدق ، نكل ما نقوله عندئذ ان الأدب الانجليزى يتجه بكل صراحة نحسو العلم ، والواقع اننا نجد في النجلترا عددا كبيرا من الادباء الذين يصح لنا ان نسميهم أيضاء

ومن هؤلاء «صمویل بطلر » وهو الرائد الذی یقول « برنارد شهر » انه تعلم منه ، غانه مسزج بین الادب والعلم ، والف فی القصص کما الف فی نظریة التطور ، وهو یعد من النسائرین علی

عصر الفكتورى ، من حيث تنديده بالحياة العائية والعرفه لاجتماعى والكنائس ، اما في العلم فيهكن أن نرى فيه رأى برجسون » الفرنسى ، قائه كافع « داروين » في نظره الآلى للحياة ابى الا أن يرى فيها التي الحياة التي الا أن يرى فيها التي الحياة الماحية تسمو اليها ، قعند « داروين » أن الاحياء تتطور لانها عطدم بحوادث يهوت فيها العاجز ويبتى القوى المحتال ، فالتطور أنن خبط عشواء أو محض مصادفة ، ولكن « بطار » لم يستطع بول هذه النظرية وابى الا أن يؤمن بأن في الحياة حكمة ترشد لاحياء نحو غاية سامية قد لا نصتطيع نحن أن نعيها من الآن ، لكن يمكنا أن نلهمها من سيادة الانسان على سائر الكائنات ، يعبارة أخرى نقول ، أن «داروين » مادى في تفسيره للتطور أما يطلر » و « برجسون » فروحيان ، يؤمنان بالقصد والغاية في بطلر » و « برجسون » فروحيان ، يؤمنان بالقصد والغاية في الحياة

اما قصص « بطار » فمكتسبة من اعتباراته ، ولذلك ننقل عنه عذه النبذة التي كتبها عن والده:

«لم يحبنى كما انى لم احبه ، ولم اذكر وقتا لم اكن الخشاه واكرهه ، وكم من مرة كنت الين واقول لنفسى انه رجل طيب لا باس به ، ولكننى لا اكاد المعلى ذلك حتى يعود فيصدمنى ويملأ نفسى مرارة نحوه ، ولست اشك فى انى سلكت معه مسلكا يبعثه على الاستياء منى كما انى لست اشك فى انى ارتكبت معه ذنوبا كثيرة ، كما انى لست واثقا من ان اخطللل عن هذه الاخطاء اخطائى ، ولكن الواقع ، بصرف النظر عن هذه الاخطاء انى بقيت سنوات طويلة لم يمر بى يوم الا وكنت المكن فيه مرات ، وارى فيه الرجل الذى يقف ضدى ويرى الجانب السيء بدلا من الجانب الحسن فى كل ما اقول الم اعمل »

هذا الوسط العائلي هو السلى خاربه « بطار » بقمسسته

« طريق اللحم » وهو الذي حاربه بعد ذلك « برنارد شو » . اي. تلك العائلة الانجليزية التي كانت تتسلط على الشساب والنساة وتستبد بهما وتعوق حريتهما

والشاب او الفتاة سواء في بريطانيا او الولايات المتحدة هما الآن اكثر فتيان المعالم استقلالا عن الاسرة ، ومن المبالغة ان نقول ان هذا الاسستقلال يعزى الى الادب ، لانه في الحقيقة يعزى الى الوسط الصناعي الجديد الذي جعل المراة تعمل في المسنع او المكتب وتستقل بمعاشمها عن اهلها ، ولا تكاد لذلك تبالى طاعة الأبوين ، وكذلك هو يعزى الى وفرة الملاهى الجديدة مثل الاتومبيل والسينماتوغراف ، وكلاهما عمل لتفكيك الاسرة الانجليزية ، ولسفا نجد الآن ابا بشبه ذلك السذى نكب به « صهويل بطلر » ، فان مؤلفات « بطلر » تدلنا على مقدار الجمود في ذلك المرف الاجتماعي أو الاخلاق الانجليزية مدة العصر الفكتورى ، وهو عرف كان يغشى الشمقاء في الاسرة

لقد ذكرنا هنا « دكئز » وكيف سخط على الوسط الصناعى الجديد ووسفه ادق وصف وابشعه ، ثم ذكرنا « صمويل بطلر » وكيف كره الحياة العائلية وانكرها ، ولكن القارىء المصرى لايمكنه الا ان يعترف بأن هـذا الوسـط الصـناعى كان هـو العالج لجمود العائلة الانجليزية ، لانه فك قيودها ونقض الاستبداد الأبوى بالحرية الجديدة التى لقيتها الفتاة الانجليزية في الصناعة والملاهى الكثيرة التى جعلت الشاب ينشد سلواه خارج البيت

ان للصناعة وجوها سيئة ، ولكن لها وجوها أخرى حسنة ، ومن حسناتها هذه الحرية التي يتمتع بها الآن الشبان والغتيات في العالم المتمدن ، لأن العائلة البطريركية القديمة ، عائلة الزراعة حيث الآب يعول ويسود ، قد بادت ، واخنت مكانها العائلة التي يكسب افرادها عيشهم من المصنع ، فيستقل الشاب بدخله كسا تستقل الفتاة بكسبها ، وهذا الاستقلال الاقتصادى قد أدى الى استقلال اجتماعى أخلاقي زعزع العائلة الى حد ما

المنحطون في الأدب الانجليزي

في اوائل هــذا القــرن نشر « ماكس نورداو » كتــابا عــن « الانحطاط » تناول فيه جماعة كبيرة من الادباء والشعراء بالنقد ، واتهمهم بأنهم انما نزعوا نزعاتهم الخاصة لانهم منحطــون ، فهــم مجانين او قد اقتربوا من الجنون ، ونزعانهم انما هي نزعات العقل المضطرب المفتون ، ولذلك مان كل ما يدعون اليه من فلســفة أو المسلاح ليس في حقيقته ، وعند التأمل ، سوى هراء الابله أو هنيان المحموم

وقد ذاع هذا الكتاب لأن النهبة طريفة والرأى بدعة ، وكلاهبا بلغت النظر ويبعث على التابل ، وقد مضى على نشر هـذا الكتاب نحو خبسين سنة تكفى لتأييد نظرياته أو ادحاضها ، والواقع الذى نراه الآن انها قد ادحضت جبيعها وان هؤلاء المنحطين الذين ذكرهم ساكس نورداو » اما أن الجمهور قد تناساهم لانهم لم يكونوا من القدرة والكفاية بحيث يستحقون دوام الذكر ، واما انهم قسد ثبتوا لأن كفايتهم لم تزعزعها التهـم التى وجهها اليهم هـذا الطبيب الاديب ، وحسب القارىء أن يعرف أن « نيتشه » و « تولستوى » و « أبسن » وضعوا في مقدمة المنحطين عنده ، وهم الآن من زعماء النهضة الأوربية

ولكن تبيل « ماكس نورداو » ، اى فى اواخر القرن التاسم عشر ، ظهرت طائفة من الكتاب فى فرنسا وانجلترا يجسوز لنا أن نسميهم بالمنحطين ، بل لقد عرفت الطسائفة الانجليزية نفسها وارتضت هذه الصفة واطلقتها على نفسها تحديا وفخارا والمنحطون في الادب الانجليزي يمتون بنسب الى المنحطين في. الادب الفرنسي ، وقد تتلمذوا الى حد ما «لبودلير » و « جوتييه » . ولكنهم كانوا مع ذلك مستقلين ، يجدون في البيئة الانجليزية نفسها السم والدسم لادبهم ، وقد اخصبت بهم انجلترا في السنوات الثلاثين بين ١٨٧٠ و ١٩٠٠

وكى نفهم المنحطين فى انجلترا يجب ان نعود مننظر نظرة عاجاة فى ابى نواس ، اذ ليس هناك شك مثلا فى ان هذا الشاعر العظيم كان ، بمقاييسنا الاجتماعية المحاضرة ، منحطسا . وهذه حياته واشعاره توضح لنا هذا الانحطاط . واذا نحن تألملنا البواعث التى بعثت عليه المهيناها تتلخص فى الرجع أى « رد الفعل » الدنى شمر به هذا الشماعر وهو يعيش فى مدينة تحتوى على صنوف من مننة المدن ولمذاتها ، ثم ينظر فيجد أن الشمر لايزال بدويا لا ينطبق على حال هذه المدن . فهو ثائر على الشمر البدوى يدعو الى حياة المدينة ولمذاتها ، وهو فى ثورته يبالغ ويمعن لأنه يريد الانتقام ، وكلما صعن وبالغ تورط فيما يتجاوز صحة الفن وسلمة النظر ، فهو هنا مجدد ، ولكنه فى تجديده منحط

وكذلك الحال مع هؤلاء المنحطين الانجليز ، المنهم ثاروا على الدب القرن الناسيع عشر ، وبالغوا في الشيورة الى حد الانتقام للحديث من القديم ، فتورطوا في اشياء لا تخلف عها تورط فيه ابو نواس ، حتى لقد مارس بعضهم بعض رذائله ، وحتى لقد دعوا الى المدينة مؤثرين حياتها على حياة الريف ، يفضلون جمالها وضوضاءها على جهال الطبيعة وسكونها ، فضوضاء المدن موسيقا والحان ، وسكون الريف ركود واسن ، كما آثر أبو نواس المدينة على البادية ، ولكنهم كانوا حتى في هذا الانحطاط مخلصين ، وهم الآن بعد زوال السخاصهم قد ذهب زيدهم وبقى منهم ما ينفع الناس كانت انجلترا في القرن التاسع عشر منكوبة بنزعتين،احداهما ساطان المرف والعادة ، والثانية الروح الطهرى الذي كان يجنع الناس الني النسك وكراهة المسذات الفنيسة ، وكلتا النزعتين تدعو في

النهاية الى الانكفاف والاحجام والخوف من التجارب والبدع ، ولذلك حدث الرجع في نهاية القرن التاسع عشر وكان شديدا عنيفا حتى لقد انتهى عند بعض القائمين به بالسجن أو الموت المبكر أو التشريد، ولكن مع كل ذلك بقيهن هؤلاء «المنحطين» أثرهم في الادب الانجليزى الحديث ، ففي انجلترا الآن نهضسة تنزع نحو الاغريق وتدعو الى الجمال ، وفيها ثورة على العرف ، وجراة على الابتكار في الأخلاق، وبها نزوع الى التجربة والاقتحام ، وكل هذا يرجع الى هؤلاء المنحطين الذين احترقوا بالنار كي يعرفوا الناس فوائدها

واول هؤلاء المنحطين هو «والتر باتر» ، وكان في هنه وأدبه مشبعا بالاحساس الاغريقي ، وقد دعا الى الوثنية الاغريقية وهنن المناس بالنزوع الى اللذة والجمال ، فهو القائل ما معناه : اننا يجب أن نختبر الاختبار ونجرب التجربة ، ولكن ليس لكى نجنى منهما ثمرتهما فنزداد حكمة ، وانها علينا أن نختبر ونجرب للذة الاختبار والتجربة وحسبنا ذلك منهما . وهذا مذهب مخيف لا يستطيع أن يتحمل قائله عواقبه أو يعمل به كله ، ولكنه يدل على الرجع أى إرد الفعل القرن التاسع عشر

اما المنحط الثانى مهو « أوسكار وايلد » السذى كان يتأنق فى السلوبه وحديثه ، وقد دفعه التأنق الى الشذوذ ، وكما ان الكاتب المتأنق يتحرى اللفظة النادرة لبريتها أو رنينها ، كذلك هو صسار متحرى الشنوذ فى ملذاته وينزل على رأى باتر فى توخى التجسربة أو الاختبار للذة مقط ، وأدب الكاتب هو بعض حياته ، ولذلك مان «أوسكار وايلد» اتخذ اسلوبا الحياة ، حياة اللذة والتلالؤ ، يتطعم اطايب الحياة وتوابلها ويتأنق فى اختيارها ، وصسار يطلب اللذة المنادرة حتى وقع فى اللذة الشاذة ، وعاش بذلك فى مسق الجسسم والذهن ، واختياره لقصة «سالومة ويوحنا المعمدان» يدل القارىء على هذا الذوق الذى ينشد الجمال الشاذ ويعشق الموقف عند أزمة العواطف وهزيمة المعتل الرزين امام غلواء الشسهوة ، ونحن حين نقرأ هذين الكاتبين نشيعر أثنا نتنزه فى جنة الذهن ونتلذذ العبارات

المتلالئة والكلمات المتالقة . ولكننا نحس أيضا أننا في صحراء الروح أذ لا نجد أهدانا أو مثليات . بل نجد أحيانا التهكم بالاهداف والمثليات

وكلاهما ، اى «والتر باتر» و «أوسكار وايلد» يدعو دعوة جديدة هى التعمق فى الحياة ، غان عامة اناس يعيشون على السطح ، يلمسون من الحياة اقل تجاربها وابسطها ولا يكادون ، بل منهم من ينكف ويحجم كانه راهب يخشى الاقتحام والانفماس ، ولكن هذه الحياة لا يمكننا ان نصل منها الى اللباب والصميم الا اذا انفمسنا غيها ، ننغمس فى الحياة كما ننغمس فى اللذة ، وانما يكونه ذلك بالتعمق والتوغل فى الاختبارات والتجارب

وهذه دعوة وثنية اغريقية يمكنها أن تثمر الثمرة المرة كما تثمر الثمرة الحلوة . وقد نستطع أن نرى في قصة «جرانت الين» « المراة التي فعلت » مثالا من ثمرات هذه الدعوة ، فهو هنا يصفه لنا غناة ترفض الزواج استبقاء لحرينها ، وثورة على العرف وقيود المجتمع

وقد يعد الانسان هـذه القصة كها يعد بعض قصص «اوسكار وايلد» من الثهرات المرة لهؤلاء المنحطين ، ولكن كل واحد من هؤلاء المنحطين قد ترك اثرا حسانا في الأدب الانجليزي الى جانب ما نظنه آثارا سيئة ، غان المسرح الانجليزي مثلا قد ارتقى بغضل «اوسكار وايلد» الذي يمكن أن نقول أنه مهد لـ «برناردشو» بتعويد الناس الحوار البارع بين المثلين ، والانتقاد الاجتماعي عن، سبيل الفكاهة اللاذعة ، وكذلك «والتر باتر» مازلنا الى الآن ترى، الره في الطبقة الجددة من الكتاب مثل «لورنس» و « الدوس هوكسلي»

وللمنحطين _ كما هـو المنظر _ شان خطير في الادب. المرنسي . وللمنحطين الانجليز صلة توية بهـم حتى لقد الفه «اوسكار وايلد» احدى دراماته «سالومة» باللغة الفرنسية ، ولكن هؤلاء الانجليز بادوا في حين لايزال الانحطاط حا في غرنسا ، كما:

نرى فى مثال «أندريه جيسد» . ومهمسا بلغ المنحط الانجليزى مانه لا يصل الى مستوى «بدير لوتى» الذى كان يدهن وجهه بالمساحيق والاصباغ ، ويسلك مسلك أبى نواس فى ملذاته الجنسية

ويمكن أن نلخص السمات التي اتسم بها المنحطون فيما يلى:

- الدعوة الى الجمال بلا اعتبار للأخلاق أو العرف الاجتماعى
 - ايثار المدينة والصناعة على الطبيعة والسذاجة
- توخى اللذة حتى ولو كانت شاذة تخالف المألوف في الطبيعة
 - وضع الحياة الحسية فوق الحياة الذهنية
 - ايثار النن على الطبيعة ، بل على الحقيقة



كبلنج: شاعر الاستعمار

في انجلترا ثلاثة من الادباء يشسسهد لهم قارئهم بأنهم دعساة عظماء للرجعية ينافحون عنها في بلاغة وقوة وأيهان ، ومن هؤلاء اثنان يكرهان العصر الحديث قلبا وقالبا ، أي روحا وشكلا ، هما «تشسترتون» و«بيلوك» وكلاهما كاثوليكي يكرهدعة البروتستنية ولو قام جهاد ديني لقمع هذه البدعة لتجند كلاهما فيه ، ثم هما يحنان حنينا عظيما ، كأنه وحم الحبلي ، الى القرون الوسطى ، ويتغنيان بها كأنها الجنة المفقودة ، فهما يذكران منها مثلا نظام «الطوائف» ويتحسران على زواله ، ويدكر «بيلوك» النظام الاقطاعي بالاعجاب ، وكلاهما يكره مذهب «داروين» وينكره بلهجة الجزم التي ينكر بها المتدين عقائد خصومه ، وهما يدافعان عن البابا والكاثوليكية كما يدافعان عن عصر الصناعات اليدوية

اما الرجعى الثالث نهو «كبلنج» شاعر الامبراطورية ، اى شاعر الاستعمار . وهو يختلف من الاثنين السابقين من حيث أنه يؤمن بالقرن العشرين . وهو من الشعراء الذين يستطبعون أن يؤلفوا القصائد في مدح الاتومبيل والقطار والتلفراف ، ولكنه مسع ذلك رجعى يكره النزعات الإنسانية الجديدة . اذ هو داعية بلغ من دعاة الحرب ، لا يعرف عصبة الامم ، ولا يؤمن بتحقيق السلام . وهو نقيض «المنحطين» من حيث أنه يجعل الفن وسيلة لخدمة الاستعمار البريطاني في حين كانوا يجعلون الفن غاية ، وهو مع ايمانه بالحضارة يكره منها نعومتها وما فيها من اساليب التطرية ، ويكتب عن الغاية وقتال الحيوان والانسان كأنه يعيش

في العصور البدائية . وبراعته هنا تتجاوز الوصف نثرا ونظما ، غانة يجعل « اشخاص » المقصة من الحيوانات التي تتكلم وتتناقش في حال من الالفة المذهنية التي لا يستطيعها الا كاتب كبير ، وقد حام المنحطون ولعبوا بفكرة الترف والتطرية ، ولكنه هو لا يعرف من الرجال سوى الفحل المتلىء بالرجولة ، وهو اذا انحط غانما يتجه انحطاطه نحو الاعجاب بالرجل المتوحش ، وليس بالرجل المترف الناعم

نشأ «كبلنج» في الهند واكتسبب مزاجا خاصا بالاقامة بين الجاليات الانجليزية في ذلك القطر العظيم الذي يشبه القارة، فهو الجليزي يحتقر الهنود ويظن انهم هم والمصريون ، والبوير ، والزنوج لم يخلقوا ، وليس لوجودهم معنى أو مغزى الا أن يخدموا شسعب الله المختار ، أي الانجليز ، وهو صاحب هذه الكلمة الاستعمارية المسهورة : «لا يعرف انجلترا من لم يعرف سوى انجلترا» ، يعنى بذلك أن عظمة الانجليز تتضح في مستعمراتهم التي لا تفيب عنها الشمس

نهو يعجب باللورد كرومر ، ويعده من عظماء العالم ، وينسى الله صاحب نجيعة دنشواى ، وانه ارصد حياته كى يعوق امة كبيرة عن التقدم ، وانه كان يبتز اموالها لدولته ، ويدعى حماية عمالها ، وهو يعرف ان هؤلاء العمال مرضى بالوان من الامراض ، وعلة هذه الامراض هى مشروعات الرى التى عممها فى مصر كى يزيد زراعة التطن ، فتشتريه منشستر رخيصا وفيرا ، وهو يعجب «بسسل رودس» لانه ارتكب من الجرائم وجر من الويلات على البوير ، ما كان يستحق عليه ان يشنق ، لو انه عومل معاملة المتمدنين ، واكنه يعجب بكرومر ورودس لانهما انجليزيان استعماريان ، وينسى الانسانية و الشرف و المروءة اذا ذكر المصريين او البوير

وهو مع براعته النادرة في قرض الشعر وسمو الخيال ، يكاد الاتسان يخرجه من زمرة الادباء ، كلما تامل البواعث الاجرامية التي تبعثه على تاليف قصيدة أو قصة ، مان الاديب يؤمن بالحرية



الفكرية اذ هى دينه الذى يجب ان يدافع عنه طيلة حياته ، ويؤمن بالانسانية التى هى موضوع ادبه ، ولكن «كبلنج» يخون الاثنين ، يخون الحرية ويخون الانسانية ، وهو تبسل كل شيء يدعو الى المسيف والنار ، ويتغنى بالمدمرات والغواصات ، وهو في انجلترا بهثابة «تريتشكه» في المانيا ، مع غرق واحد وهو أن صوته لايزال عاليا ، لان انجلترا خرجت من الحسرب ظافرة ، بينمسا صسوت «تريتشكه» قد خفت عندما انهزمت المانيا

وقلما تخلو أمة من الادباء الوطنيين ، يضعون وطنيتهم نوق ادبهم ، ولكن الوطنية اذا احتدت واحتدمت ، صارت مرضا يشبه الحمى في نوباته ، ويدنسع الى الهدذيان والعدوان ، وقد كان

«تريتشكه» الالمانى يدعى ان العالم كله يجب ان يخضص لالمانيا . وكان «تشميرلن» الانجليزى المتالن ، يدعى أن العبقرية والاختراع والمثليات ، كل هذه ثمرات المانية . حتى السيد المسيح نفسه ، كان في زعمه المانيا

و «كبلنج» لا يهدنى كل هدا الهسدنيان ، ولكنده يتغنى بالامبراطورية والاسستعمار ، ويتكلم عن عباء الرجل الابيض كانه يعنى ويصدق ما يقول ويؤمن به ،كان الاستعمار لم يخترعه الرجل الابيض الا لخدمة السود والصغر والسمر من بنى الانسان ، وهم لذلك عبء عظيم يحمله الانجليزى والغرنسى ، بداغسع شريف مسن دوافع المروءة والانسسانية ، ولذلك كثيرا ما نقراه فنفتتن برنين قصائده ، ولكنا نعاف ونشمئز من اهدافه ومثلياته التى لا تزيد على أن تكون رواسع سيكلوجية من أيام التلمذة ومفاخر الصبيان

وهذه الوطنية الحادة المحتدمة هي التي بعثت «كبلنج» على أن يقول مدة الحرب الكبرى هذه الكلمة الكافرة: ان المعالم يسكنه اثنان هما النوع البشرى والالمان ، وبنفس هسذه الروح ، سسبق له أن قال: «الشرق شرق ، والغرب غرب ، ولن يلتقى الاثنان» . والشرق عده مؤلف من الامم التي تستعمرها بريطانيا وتدوسسها باقدامها وتحرمها من العلم والصناعة

وهو من حيث الاخلاق يدعو دعوة القرن التاسع عشر ، لهو يطلب من المراة أن تلزم بينها ، ومن الرجل أن يعتمد على نفست ويجترىء ويقتحم ، وهسو لهذين الغرضيين يسكره الاشستراكية ويناصبها العداء ، وأنت تقرأه فتشسعر أن «صسموئيل صسميلز» صاحب الكتب العسديدة ، التي الفت في «تقديس النجاح» قد انقلب شاعرا يعظ الناس ويشرح لهم قيمة الاخلاق التي يمتاز بها الرجل الناجح في جمع المال ، وهو قصسير النظسر لا يسستطيع أن يبصر محقائق النظام الاجتماعي ، ولا يتعظ بوجود نحو ثلاثة ملايين عامل ماطلين في بلاده ، سبب عطلهم هو «نجاح» الماليين في جمع المال .

وكذلك هزيمة بلاده أمام اليابان في التجارة لم تفتح عينيه . وكذلك تنهضة الهندلم تنبه ذهنه الغافل

واحيانا يؤلف «كبلنج» قصائده كالسكران او المجنون ، فيحرض على الجريمة ويشرح للجندى البريطانى كيف يسرق وينهب ويقتل الهنود والمصربين ، او البورميين والزنوج ، انظر الى هذه الكلمات الفاجرة:

«تذكر ، أيها الجندى ، وانت تحطم المعبد حول رب من الارباب المذهبة في بورما أن عينيسه مرصسعتان بالاحجار الثمينة

«وتذكر أنك عندما تعطى الزنجى جرعة من سوطك المطهر فانه سيعترف لك بكل ما يملك»

الما بعد ذلك فقل فيه ما شئت من براعة في نظم القصائد وتاليف القسس . ويشق على الناقد أن يسلكه في زمرة خاصة من الرجعيين أو المجددين ، فليس شك مثلا في أنه أبعد الناس عن المنحطين كما هو أيضا أبعدهم عن المجددين ، ثم أن رجعيته لاتمت بأى نسب الى رجعية «موريس» أو «روسكين» أو «تشسترتون» او «بيلوك» من حيث كراهة الآلات والمعصر الصلناعي الحاضر . وانها هي رجعية الاستعباري الذي يستفل الآلات في جمع الثروة ، ولكنه يأبى أن يؤمن بالانسانية . وقد يكون مما يوضح غرضسنا أن نقول أنه نقيض «بيرون» في الاخلاق والخيال الشعرى . وهو لو عاش قبل مائة سنة أي سنة ١٨٣٠ أو ١٨٤٠ لوجد الوسيط المحيط به اليق به واكثر مشاكلة لادبه . أما الآن فلسسنا نظن انسسانا مثقفا يتطعم الفكاره ويسيغ نزعاته . وهو لذلك بطل من أبطال المدارس الانجليزية ، يقرأه التلاميذ والطلبة ويتغنون بأمجاد الامبراطورية ااتى تفهق بها قصائده، ولكن الانجليزى المهذب يجد فيه كثيرا مما يخطه . اما غير الانجليزي ، وخاصة اذا كان وطنه قسد نكب بالاستعمار البريطاني مثل مصر والهند ، يجد فيه كثيرا مما يحنقه ويؤسفه على أن مثل هذا الرجعى يوجد في القرن العشرين

			_
		-	
		•	
		•	
		•	
		-	
		-	

دراسة الاقتصاد والاجتماع

اخنت المسائل الاقتصادية تغمر كل شيء منذ اوائل هذا القرن حتى تدخلت في الدين والسسياسة والادب ، غصرنا نسسمع عن «الاشتراكية المسيحية» ، ونقرا لكهنة الدين المسيحي اقوالا توهمنا ان المسيح قد سبق كارل ماركس وانه دعا الى دعوته ، بل ظهرت في اوربا احزاب ، تمزج بين المسيحية والاشستراكية ، وترشسح اعضاءها كي ينفذوا المبادىء الاقتصادية التي يدعو اليها الانجيل

وكذلك السياسة اخذت منذ اكثر من خمسين سنة تتجه نحو الاقتصد ، فهجالس الوزراء الآن ، لا تشتغل في معظم اوقاتها الا بالصناعة والزراعة والتجارة وزيادة الاجور وضرائب الجمارك ونحو ذلك ، بل لقد شعر المستر تشرشل احد وزراء بريطانيا السابقين بضغط المسائل الاقتصادية ، وهذه السنوات السود التى نعيش فيها تدلنا على أن السياسة اذا لم تكن اقتصدادا فهى ليست شيئا بذكر

وليس غريبا اذن ان يلتفت المجددون في الادب الانجليزي الى الاقتصاد . فقد وجدوا أن للعوامل الاقتصادية آثارا واضحة في حضارة الامة ، واخلاقها . ولذلك اتجهوا الى درس الاحسوال الاقتصادية اتجاها قويا ، فالفوا القصص والدرامات حتى يقفوا الجمهور على المساوىء الاقتصادية التى تجر في اعقابها مساوىء احتماعية

وابرز الادباء الانجليز الذين جعلوا من الادب وسيلة لدرس السمائل الاقتصادية هم «برناردشو» و «ولز» ، وهما أيضا عسلى

راس المجددين . ومن هنا نعرف أن كثيرا من التجديد الادبى في انجلترا انها هو تجديد اقتصادى

ولا تكاد تخلو قصة من قصص «ولز» من عبرة اجتماعية ، يستخرجها القارىء من الاحوال الاقتصادية ، واى شيء المعلل في النفس من قصة «تونوبنجائ» التي يصف فيها كيف تجمع الثروة المضخة بالغش والخداع ، ثم كيف تضاع في مخله الله يشفى طائفة سخيفة ؟ فهنا نرى رجلا يؤلف عقارا ويعلن عنه انه يشفى طائفة من الامراض ، ويؤسس الجرائد والمجلات ، الفرض الظاهر منها خدمة صحفية ، والفرض الباطن هو الاعلان عن هذا المقسار ، وليس في هذا المقار أي شيء لا يعرفه الناس ، وليس فيسه أية ميزة ولكن الجمهور يقبل على شرائه ، لان الاعلنات المتكررة تستهويه وتغريه وتقنعه بفائدته ، ولايزال صاحبه في هذا النشاط حتى يصبح من أغنياء العالم المعدودين ، ويتساءل «ولز» هنا : أي نظام هذا الذي يجيز لمثل هذا الرجل أن يخدع السذج حتى يستولى على نقودهم بمثل هذا الدواء الذي لا بغيد احدا ممن يستعمله من المنودي ؟

ولكن «واز» لا يقتصر على القصة ، فهو قد اللهنة ، واكنه اشتراكى بالنزعة ، وعندما يجد أن القصة لا تسعفه بتحقيق غرضه يعمد الى الموضوع نفسه فيخرجه مدروسا مشروها في كتاب مستقل ، فهن ذلك كتابه «عوالم جديدة للقدماء» وهسو في شرح المسائل الاقتصادية ، وكتابه «شبقاء الاحذية» وهو في هذا الموضوع ايضا ، وللأحذية مكانة في نفس «ولز» لا يستطيع أن ينساها حتى الآن ، وهو يربح في العام أكثر من عشرين ألف جنيه ، لانه نشسا وهو صغير في مسكن وضيع في بدروم أحد البيوت الكبسيرة ، فكان يرى ، لاول ما يرى من السابلة في الشارع ، احذيتهم

وفى عام ١٩٣٣ صدر له كتاب ضخم لا يقل عن ١٩٣٨ صسفحة كبيرة هو أعظم شبهادة على الرغبة الحارة التي تحدو هسذا الاديب الى الاصلاح الاقتصادى . وهسذا الكتاب هسو «العهسل والثروة

والسعادة» وهو يعالج الازمة المالية المستحكمة وقتئذ في ذكاء واحاطة جديرين بالاعجاب من الاختصاصى ، نضسلا عن الاديب والكتاب اشبه بالموسوعة يشرح نيها كيف يعمل الناس في الصناعة والزراعة ، وكيف يلهون في فراغهم ، وكيف يتنقل الناس في أسفارهم، وما هي مهمة المرأة في هذه الدنيا ، وما ينتظر منها ، وكيف تتالف الحكومات ، وما الى ذلك

وكذلك «برناردشو» ، فان مؤلفاته ودراماته تكاد جميعها تتجه نحو الاشتراكية ، وله كتب عدة في هذا الموضوع ، منهسا «اشتراكية المجالس البلدية» و «الاشتراكية للأغنياء» . ثم كتابه المنخم «دليل المراة الذكية عن الاشتراكية»

أما دراماته فجميعها تقريبا تعالج موضوعات اجتماعية لها اساس اقتصادى ، وهو يعزو جميع النقائص الاجتماعية كالبغاء ، والحرب ، والجرائم ، والإمراض ، الى عوامل اقتصادية ، ويبحثها جميعها من هذه الناحية ، والقارىء لله «برناردشسو» يشسعر فى جميع ما يقرأ أن المؤلف يريد أن يبرز له هذه الحقيقة ، وهى أن فى العالم فقراء يؤذيهم الفقر فى صحتهم واخلاقهم ، واغنياء لا يعرفون المالم فقراء يؤذيهم الفقر فى صحتهم واخلاقهم ، واغنياء لا يعرفون ميناهم ولا هم مرتاحون الى هذا الغنى ، لان تكاليفه تذاد احيانا تزيد على مكافأته ، وهو لا يطالبنا بأن يكون لنا ضمير فقط ، بل يلح علينا بأن هذا الضسمير يجب أن يكون ذكيسا مدربا ، وليس بليدا غافلا

وقد كان الفقر موضوعا للأدباء ، قبل خمسين سنة ، فان كتاب «البائسين» الذى الفه «فكتور هوجو» هو فى الحقيقة كتاب الفقراء ، لان البؤس هو الفقر ، والقصص التى ألفها «تولستوى» و «دستوء فسكى» و «جوركى» تنحو احيانا كثيرة نحو هذه المفاية ، ولكن القدد لم يكن واضحا عند «هوجو» أو «دسستوء فسكى» أو «تولستوى» ، لان الفن يتغلب هنا على القصد الاجتماعى ، ولان اشتر اكيتهم كانت طوبوية قائمة على الامانى ، ينشدون طوبى المستقبل ، وهى ليست معللة بالعلم فى ضدوء المخترعات الآلية

النتجة لملايين السلع . وقد لا نستطيع ان نقول مثل هذا القول عن «جوركى» لان غايته و اضحة و اشهتراكيته علمية . ولكن لا يسع القارىء مع ذلك الا أن يحس أن رجل الفن هنا أبرز من رجل الاجتماع

اما الادباء المجددون في انجلترا مان غايتهم تتضيح وقصدهم يسفر ، وقد يكون ذلك لانهم دون «جوركي» في المن ، او لان الرغبة في الدعاية المذهبية تتفوق على الحاسة المنية ، ولذلك كثيرا ما نجد «ولز» أو «شو» ينسيان القصة أو الدرامة ويأخذان في شرح حالة اجتماعية بلهجة التدريس لا بلهجة القصص أو الحوار

ولا يقتصر هذا الالتفاف على هذين الادبيين البارزين ، فان هناك عددا كبيرا من الادباء الانجليز قد جعلوا الفقر حجر الزاوية عندهم في القسة أو الدرامة وقد تجاوزت هذه النزعة كتاب انجلترا الى الكتاب الامريكيين ، فهناك نجد مثلا «ابتون سنكلير» الذي خص نفسه لمسالجة الدعاية الاشتراكية في اسلوب سافر جعسل جميسع الناشرين يقاطعونه ، حتى صار يضطر الى أن يطبع مؤلفاته بنفسه فهو مؤلف وطابع وناشر

برناردشسو

قلما يتاح لاديب أن ينال من الذكر بين العامة والخاصة مثل ما ناله «برناردشو» ، فان قراء الصحف الذين لم يعتسادوا قراءة كتاب في الادب يعرفون اسمه ويحبونه ، بينها هم يجهاون «كبلنج» أو «روسكين» أو «ولز» ، وليس هذا بين الجمهور الانجليزي فقط بل بين سائر الجماهير القارئة في العالم المتمسدن ، وبعض هسذا يرجع الى أنه عاش الى الآن (١٩٤٨) أكثر من تسعين سنة على هذا الكوكب ، وهو في رحلته الطويلة عبر القرنين التاسسع عشر والعشرين قد اختبر كثسيرا واصبحت الاجيسال تورثه أبناءها كأنه كنز وحلني

وذاك الأن «برناردشو» يمزج فلسسفته بالفكاهة ، فالاولى المخاصة والثانية للعامة ، وهو فى فكاهته يسمو عسلى التهريج ، فاذا اراد أن يضحك لم يدهن وجهه بالدقيق ويهرج لك تهريج البله والمجانين ، بل هو يتانق فى اعمال الفكرة ، وينظر الى ما وراء الخلواهر فيزيل عن الوقار هيبته ، وينضو عن العرف ثوبه ، ويقف بك حيال الحقائق العارية ، ولكن لما كان مثل هسذا الموقف يؤلم ، لانه يحرمنا من أوهامنا المحبوبة ، فانه لذلك يخفف من هنذا الألم بالفكاهة ، وفكاهاته هى تشنجات الحكمة التى قد يضحك منها العامى ، ولكن الرجل المثقف يقف عندها متأملا مفكرا ، وأحيانا العامى ، ولكن الرجل المثقف يقف عندها متأملا مفكرا ، وأحيانا متألما ، ويمتاز «برناردشو» بذهن قلق نشيط ، يشع ضياء على كل متالما ، ويمتاز «برناردشو» بذهن قلق نشيط ، يشع ضياء على كل متالما ، ويمتاز «المناردشو» بذهن قلق نشيط ، يشع ضياء على كل منا يمسه كانه جسم مفصفر يتألق ، وهو ينعت نفسه بأنه «ثائر» ،

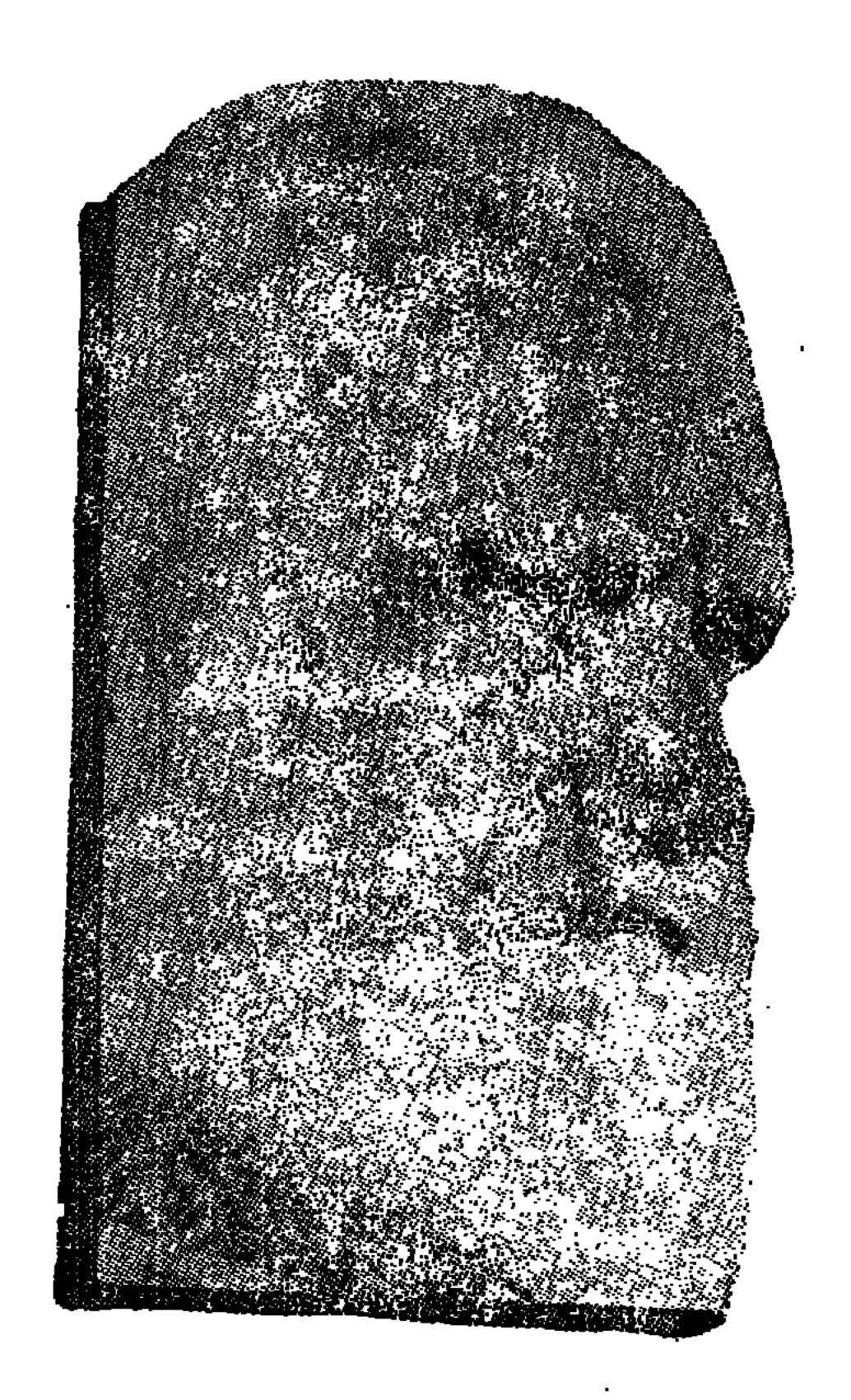
الاذهان معنى الحركة التشرية والمناجاة المنظرية ولكن «برناردشو» يقول ان هذه المظاهر برهان المشسل في النورة ولأن الثورات يجب ان تتسلل الى المجتمع وتتخلله حتى يتغر في سلم وهدوء و فاذا لم تنجح في التسلل والتخلل فانها تنفجر

ويختلف «برناردشو» من المنحطين اختلاف النقيض النقيض اذ بيناهم يؤمنون باللذة ويدعون الى الاستمتاع ، يدعو هـو الى النسك والزهد ، ولا يعرف من اللذات غير اللذات الذهنية ، فهـو يتهالك على الصورة الفنية وينفمس فى درسها ، او يتهالك عـلى الموسيقى ويرضى بتكبد المشاق لاستماع احد الموسيقيين أو رؤية احد الراقصين ، ولكنه يصد صدودا مستغربا عن اللذة الجنسية ، وقد عشق المثلة الجميلة «الين ترى» فكان يراها وهي تمثل عـلى المسرح ثم يتجنبها فلا يلتقيان ولا يتواعدان ، ولكنهما يقنعان بالمكاتبة

وقد علل أحد النقاد هذا الزهد الجنسى بتعاليل مختلفة ، منها زهده في طعام اللحم وشراب الخمر . ولكن اصح من هـذا التعليل أن يقال أن زهده للنساء واللحم والخمر يعود الى منبع واحد في نفسه هو هذا المزاج الطهرى الذى تجد له أمثلة عدة في انجلترا ، وهو ثمرة الدعاية الطهرية التى فشست في تلك البلد منسذ أيام «كرومويل» وجحدت حتى اللذات الفنية

وقد سبق أن قلنا أن كبلنج يجعل من الفن أداة الخصيدية الامبراطورية والاستعمار ، « وبرنارد شو » يشصيبه من حيث استعمال الفن أداة ، ولكنه يخدم بهذه الاداة « الاصلاح الاجتماعي » وهو قبل كل شيء يدعو الى الاشتراكية العلمية ، ولايبالى انفساق وقته وماله في تحقيق هذه الاشتراكية ، وعواطفه شعبية ، ينحساز الى الضعيف والمظلوم والفقير ، وقد تبرع بمبلغ ثلاثين الف جنيبه لبناء منازل للعمال

ومن یتأمل مؤلفاته وحیاته یجده عاش ، ومازال یعیش ، فی ضوء « داروین » و « مارکس » ، ولیس هذا غریبا ، فان حیاته



برناردشو

الذهنية تقع بين ١٨٨٠ و ١٩٤٨ . وفي النصف الأول من هـذه المدة كان التطور مثار المناقشة وموضوع المجلات والكتب ، أما النصـف الثانى فموضوعه الكفاح الذى لم ينته بعد بين الاشتراكية التعاونية وبين الانفرادية التزاحمية

وقد نشا « برنارد شو » في اراندا من أبوين بروتستانتين .

وكانت امه تجيد العزف على البيان ، وكان ابوه سكيراً مستهترا ، ورحلت به امه الى انجلترا ، وكان «برنارىشو» لا يخجل وهو شماب من ان يعيش بما تتكسبه هى من الموسيقا ، وقد اسستطاع بفضل هذه الام ان يتوفر على القراءة والدراسة

وكانت الاشتراكية حوالى ١٨٨٠ بدعة تجنب اليها الشبان لكثرة نظرياتها وشكوكها واختلاط المذاهب بين القائمين بها فجذبته اليها وكان هو احد المؤسسين للجمعية الفابية التى اخذت على نفسها تغذية الجمهور الانجليزى بالمؤلفات الاشتراكية

والقارىء لـ « برنارد شو » لا يسسسه الا أن يعترف بأنه اكتسب شيئا كثيرا من المفكرين والادباء الاجانب ، فهو متدين غير سنى يؤمن فيما يتعلق بها وراء المحسسوس بـ «برجسون» و « وشوبنهور » ، وقد اخذ عن « ابسن » درامة « المونسوع » أو المسألة . كما اخذ شيئا كثيرا عن « نيتشه » في الاخلاق ، هسو يؤمن بالتطور ولكن ليس عن طريق «داروين» بسل عن طريق « لامارك » ، أما اشسستراكيته فكانت ، وماتزال ، اشسستراكية « ماركس » العلمية

أما الكتاب الانجليز الذين تأثر بهم مكثيرون ، منهم «روسكين» و « سموئيل بطلر » و « دكنز » و « داروين »

وهو في اسلوبه وغايته اقرب في الشبه التي العلم المناد روسال الورد الدياء مثل البيس المناد روسال الورداء مشال الرديارد كبلنج الورد الرنولد بنت الله من عبارته تمتاز بالدقة وتخلو خلوا من التزويق أو الرشاقة واكاد اتوهم من مؤلف التي البرنارد شو الله رائد اساللة جديدة من الادباء هي تلك التي تؤمن بالعلم وتقلع عن الادب كانه من الوسائل العتية التي مضي زمانها وهو يكره الاساليب المعبدة والافكار المعبدة ولايبالي الفن الدرامي كثيرا وقلما نجدفي دراماته ذلك التوتر المسرحي الذي يعلق انفاسنا ولانه انها يعني بالمناقشة الذهنية الحسومة بل

والآن ما هى المهمة التى اداها « برنارد شو » لبنى عصره ؟

ا • انه جعل الدرامة اجتماعية ، فوصل : بن المسرح والحياة ،
وجعل منه مدرسة للكبار يرون فيها معضلاتهم الاجتماعية

۲ • انه ازال من المسرح تلك المكانة التي كانت للفزام والحب، والخيال الفاسد ، كما انه قضى ، او كاد يقضى ، على اسساليب التهريج المسرحى من ايجاد مواقف دموية ، ومصسادمات عنيفة ، تستثير الجمهور ولاتفيده ، كتلك المواقف التي لا تزال حيسة في مسرحنا بفضل العاجزين السائدين في التمثيل من مؤلفين وممثلين

٣ ، انه جعل الفكاهة وسيلة الى درس الفلسفة

إنه افشى فى العالم الانجليزى روحا انسانيا يكره الاستعمار ، واستغلال الأمم الصغيرة ، وتشريح الحيوان الحى ، ونسرب التلاميذ ، وقتل الحيوان للطعام

٥ ، انه جعل التطور مادة من مواد البرنامج الاجتماعى
 لاحملاح البشر ، ورنع القيم البشرية فوق القيم الاجتماعية في معنى
 الرقى والتقدم

آنه اثبت في أذهان الطبقة القارئة المستنيرة أن التقاليد
 والإخلاق عادات وعرف ، لا أكثر ولا أقل ، وأنها بعيدة لهذا عن أية قداسة تحول دون تغييرها

هذه خلاصة مقتضبة ولكن على القارىء المصرى ان يذكر ان « برنارد شو »رجل غربى ، يؤمن بأوربا ، ولا يؤمن أقل الإيمان بآسيا و بل مو الى حد ما يؤمن بالسلالات الاوربية ، وأنها زبدة البشر وقد عطف على بعض المبادىء الفاشية لاتجاهها البيولوجي و انها تعمل لتطور النوع البشرى بتعقيم الناقصين

وبكلمة اخرى نقول اته ابعد الناس عن « غاندى » • لان هذا يكره الآلات وما جرته من مظاهر الحضارة العصرية ، ويدعو الى العودة الى سنذاجة الانتاج اليدوى ، والمعيشة القروية ، ولكن « برنارد شو » يؤمن بالآلات والحضارة العصرية

•			

الدرامة الاجتماعية

كان «برناردشو» اول من جهد لتعميم الدراما الاجتماعية في المسرح الانجليزى ، فقد دعا اولا الى دخول الدرامة الابسسنية ، وكان بوقا عاليا لهذا المؤلف النروجى « ابسن » الذى اكتسسست دراماته الخاصة المثقفة في اوربا ، ثم شرع هو منسسذ ، ١٨٩٠ يؤلف للمسرح ويعالج المسائل الاجتماعية ، فله درامة عن البغاء وعلاقته بالاحوال الاقتصادية ، واخرى عن الايمان بالمسيحية ، وأخرى عن الحرب ، النح

وهو في بعض هذه الدرامات يهدم ولا يبنى ، وقد يعتذر عنه هنا بأن الهدم نصف البناء ، وانه لا يمكن بناء الا بعد أن تزول بقايا المديم ، وينظف المكان للجديد

وقد سبق ان قلنا عن « برنارد شو » انه يمثل الانتقاض على القرن التاسع عشر والثورة على عقائده ومؤسساته ، ففى هسدا القرن نرى الايمان بالديمقر اطية التى هى النتيجة المحتومة للثورة الفرنسية ، ونرى ان الرواج الصناعى قد بعث فى النفوس آمالا بالنجاح ، فزاد الايمان بالفردية والاسستقلال الذاتى ، ولكن درس الأحوال والتقلبات الاقتصادية وقف المفكرين العصريين عدلى علل كثيرة فى النظام الاقتصادى الحاضر

وعندما نقرا « برنارد شو » نجد انه يمثل روح العصر في هذا الاتزعزع الذي يشمل كل شيء تقريبا ، فقد تزعزع ايماننا بأشسياء كثيرة ، ووهنت عقائدنا او انمحت ، ولكنا لم نضم مكانهما ايمانا جديدا ، وهذا الجهد الذي نراه عند كثير من العلماء مثل «برجسون» في

القول بالبصيرة بدلا من العقل ، أو عند «جيمس جينزا» في القول بأنه يشرف على الكون عقل رياضي عظيم للهذه المحاولات لايجاد ايمان جديد أنما هي برهان على تزعزع العقائد القديمة ورغبة النفس الجامحة الى الاستناد الى شيء لانها لاتطيق الخواء

فاذا نحن درسنا « برنارد شو » او من جاءوا بعده من الادباء الاجتماعيين وجدنا شيئا كثيرا جدا من الهدم مع القليل جدا من البناء ، وهم من هذه الناحية يشبهون علماء الاقتصاد في الازمات الحاضرة . فان هؤلاء يجمعون الآن على فسلله عظيم في النظم الاقتصادية الراهنة ، ولكنهم عندما يطلب منهم ايجلله مقترحات جديدة للعلاج يعجزون عن اقتراح اى شيء ايجابي يمكن الاخذ به كوالاعتماد عليه ، غير القليل التافه ، وهذا بالطبع باسلستثناء الاشتراكيين الذين يعتمدون على برنامج ايجابي وانسح

ولست مع ذلك اتعامى عن اشياء ومقترحات كثيرة اقترحها «برناردشو» على سبيل البناء والعلاج ، ولكنها يبدو عليها عند التأمل انها في مكان الاعتذار عن البناء ، لا البناء نفسه ، فهو عندما يأخذ في نقد المسيحية ويسير شوطا بعيدا في الهسسم ينتهى ، في ضعف ، الى التعلق بأن الالوهية كائنة فينا ، وعندما يسقط في يده عن قيمة المنافسة بين الافراد في عصر صناعي وما تجابه من ضرر بالناس يلتجيء الى الاشتراكية بتحفظات عدة تجعسل كثيرا من المفكرين يتهمونه من أجلها بالفاشية

وقد يشعر القارىء له ان ايمانه كبير وانه يعتقد اعتقدادا راسخا بالعلم وغائدته ، ولكه لم يستطع مع ذلك ان يصلور لنا مجتمعا يعيش على ما يراه الا بعد ان يتخلص من العقل ويطلسير بالخيال الى زمن مجهول في المستقبل يبعد عن زماننا بنحو٣ سنة حيث تنقطع كل علاقة بين الحاضر والمستقبل

ومما يجب أن يلاحظ هنا أن جميس الادباء الذين يمثلون. الانحلال ويعملون للهدم يتفاءلون بالمستقبل ويؤمنون أعظم الايمان بالتعلم، وهذا ما نرى من «ولز» و «شو» مثلا مبينما العلماء انفسهم

امثال «برتراند روسل» يتشائمون من سلطان المعلم ويتنبأون اسوا النبؤات عن المجتمعات التي تعيش في ظل العلم ويقولون أن المئة التي تحتكر الثقافة العلمية ستأخذ في الاستئثار بالسلطان وتتسلط على العامة

ونظن ان القارىء سينتهى الى الاعتقاد بأننا نستصفر شسان «شو» بهذا الذى ذكرنا عنه ، ولكن الحقيقة أننا نكبره ونعتقد أنه أدى أعظم خدمة للادب الانجليزى عامة والمسرح الانجليزى خاصة بتوجيهه هذه الوجهة ، ثم هو فى ظروفه التاريخية لم يكن له مفر من أن يقف معظم مجهوده الادبى على الهدم ، فقد نشأ فى وسلمات احتماعى ورث تقاليد عتيقة فى الاسرة والاقتصاد والحكومة وعلقات الدول ، وراى ظروفا اقتصادية جديدة فى الصناعة تفعل فعلها فى الانحلال ، فاخذ فى شرح النقائص حتى تطابق الحال الاجتماعيا

وحسبنا من « شو » انه فتح الاعين الى الاصلاح بأن وضع الاسبع على المكنة الداء

و « برنارد شو » عندما يعالج المسائل الاجتماعية انمسسا تحدوه الى هذه المعالجة نزعتان ، احداهما تلك النزعة العلمية التى تجعله يؤلف كتابا فى الاقتصاديات لا تقل صسفحاته عن ٥٠٠ يشرح فيها قيمة النقد ، ومعنى البدل النقد ، والعرض والطلب ، واجر العامل ، واجرة العقار ، ونحو ذلك ، مما هو أبعد الاشياء فى العرف الادبى عن أديب يحترف القصص أو الدرامات ، والاخرى تأك النزعة الانسانية التى تعيد الينا ذكرى «فولتي» و «روسو» ، واحيانا تصطدم فيه النزعتان ، فانه يحارب العلماء والاطباء بماله وقلمه ووقته لانهم يجربون تجاربهم أحيانا فى الحيوان الحى ، وهم بالطبع يقصدون من هذه التجارب الى المنعسة البشرية ، ولكن انسانية « برنارد شو » تمنعه من التفكير فى هذه المنفسة اذا كان المناه ألم الحيوان الحيوان الأجل تحقيقها ، وهو يكره القسوة بالوانها المختلفة ، ودرجاتها المتفاوتة ، فهو من ناحية يلعن الاطباء والعلماء

لانهم يؤلون الحيوان بها يسهونه التجربة العلمية ، ويتهمهم بأنهم انها يهارسون لذة خفية « سادية » بهذا الايلام لا تختلف من لــذة الرجل الذي يصاب بالشذوذ الجنسي حين يضرب المراة ويؤلهـــا ولا يتهم علاقته الجنسية الا بضربها وايلامهـا ، ومن ناحية أخرى يضاطب الزوج الانجليزي ويبكته في لهجة لاذعة من التقريع لانه يلح على اقتضاء حقوقه الزوجية بالنوم في سرير واحد مع زوجته يلح على اقتضاء حقوقه الزوجية بالنوم في سرير واحد مع زوجته

وبين هذين الطرفين نجده في معالجته للمسائل الاجتمساعية ينزع نزعة كثيرا ما تتفق واغراضه الاسسسراكية ، فهسو يكره الاستعمار ، ويذكر حادثة دنشواى بالتفصيل المؤلم ، والحق أنه في هذه النزوات البارة يقف من المجتمع موقف « فولتير » من مجتمعه في القرن الثامن عشر ، وليس شك ان «شسو» في اينهنا هو السليل الروحى للله «فولتير» ، وهو يطلب الرفق بالاطفسال ، ويسرح بأن هناك آباء يسيئون تربية أبنائهم ويجب ان يفصلوا منهم ، وقد آمن بنظرية المتطور ، بل دعا الى الاستنارة بها في ترقية المجتمسع ترقية عضوية حتى ينشأ من الانسان « سبرمان » تكون نسسسته الينا عضوية حتى ينشأ من الانسان « سبرمان » تكون نسسسته الينا البقاء » والطبيعة الحمراء بين المخلب والناب ، ابت انسانيته ان يصدق ان في هذا الكون مثل هذه القسوة ، فرفض الايمان بهسدذا المبدأ واخذ يحتال على تفسير آخر التطسور . كأنه يريد أن تكون الطبيعة انسانية أيضا ، أو كأنه لا يفهم أنه هو نفسه انسان لانه ارقى من الطبيعة

الطبيعة اخترعت الشهوة ، ولكن الانسان اخترع الحب والطبيعة اخترعت التنازع ، ولكن الانسان اخترع التعاون ومنطق الطبيعة هو الفريزة الوقتية ، ولكن منطق الانسان هو العمل البصي

وعدل الطبيعة هو قوة البطش بالذراع ، ولكن عدل الانسان هو القانون

ولكن من الحق علينا أيضا أن نسلم بأن كل ما في الانسان من انسانية أنما ترجع جنوره الى الطبيعة

فلسفة برنارد شو

كان الفلاسفة في الازمنة القديمة وبعض الحديثة لا يعدون المفسهم جديرين بالفلسفة الا اذا تكلموا عن الأصول والنهايات وما يتجاوز حدود التفكير المنطقي الى الغيبيات ، ومن هنا لم يكن الفرق عظيمنا بين الصوفي والفيلسوف ، ومن هنا أيضا كانت الفلسفات متشابهة في الغاية والابهام أو الاستعصاء التسام على الفهم ، فلم يكن يفهمها الا المعتقد الذي يرى أن العقيدة خير من الرأى ، والمديرة انفذ من الفهم ، وكان الفيلسوف لذلك يبتعد عن النادس ويسيش في عزلة ونسك ، يجتر ذهنه ويكتب في القسرن التادسع عشر داكان يكتبه «افلاطون» قبل ٢٣٠٠ سنة عن الفكرة والموضوع ، أو الشيء في عقلنا والشيء في ذاته ، الخ

وقالها ينبو مفكر من هذه الشواغل الذهنية والواقسع أنه يجب الاينجو منها وأن تكون له منها رياضة ، بشرط الاينغمس فيها ولا نغمس فيها ولان الاختبارات الماضية تدل على أن الانغماس لا يأتى بطائل، واننا ننتهى بعد الجهد ونفاد السبر والذهن الى أن نقول كما قال شهربرت سبنسر » أن كل هذه الاشياء هى « مما لا يمكن معرفته »

وفياسوف هذه الأيام اذن ليس هو ذلك الناسك الذي ينأى عن الناس ويتكام من فوق رءوسهم بما لايفهمون ، وانمسا هو الذي يحتلط بهم وبدرس مسائلهم ويحاول المحاولات المختلفة لاصسلاح احوالهم ، بل اصلاح اجسامهم وعقولهم ، وأنت أذا بسالت عن المراد الخامة الذي يفتذي منها الأديب أو الفيلسوف في عصرنا الفيتها ابتد ما تكون عما كان يفكر فيه الاديب أو الفيلسوف القديم ، فهو

الآن يدرس الطبيعة البشرية من المقامرة في البورسة ومنسمار الجياد ، وعليه أن يجهد ذهنه في درس العوامل الاقتسسادية التي ترغع وتحط الامم أو الافراد . فمسائل النقد والاجر والايجسسار والامتلاك والفاقة والغنى يجب ان تشغل باله . لان جزءا خبرا ون سعادة البشر يرجع اليها . ثم هو لا يمكنسه الأن أن يسستفني عن العلوم لانه لم يعد في مقدور انسان أن يتكلم عن الاخلاق والفنسيلة والرذيلة ما لم يعتمد في ذلك على المدشفات العلمية المديثة و « برنارد شو » يعد من هذه الاعتبارات غيلسسوها حديتا يهتاز بازوات فلسفية جهالة ، ظاهرها عبث وهكاهة وباطنها جد أكبر الجد ، فهو يلح في درس المجتمع الحاضر قبل درس التاريخ . ويؤلف الكنب في واجبات المجالس البلدية خما يزاعها عن مسمنقبل الإنسان بعد ثلاثين الف سنة ، ويقرأ الكتب الطبية ويجاهر الناس بأن الطب يحتسوي ، الى جنب العلم السمديع ، مجمسي عن مسن الخرافات التي سارت حرفة يحترفها الاطباء الميش وهو هنسا متأثر بطب القرن التاسع عشر الذي لم يذن علميا محمسيدا ، اما الطب العصرى فينهض على العلم ، ثم يعود على الادب فينان على ادباء القصة والدرامة اهتمامهم بالحب والفرام ، ويدمرح بأن ذاك الرجل الذي يعدد مآثره الغرادية انما هو كذلك الآخر الذي يعسد مآثره في التهام الوان الطعام سواء

وتمتاز الدرامة ، كما يؤلفها « برناردشو » بانها خاليسة من الغرام ، او هو فيها في المحل الثانى ، بل هو احيانا كثسيرة يخترع المواقف التهكم بالعواطف الغرامية ، ودراماته هى مصطرع الالمكار يتألق منها شرر الذكاء في حوار بديع ، فلا يستطيع البليد او الذكى الا أن يفكر كلما قرأ له درامة او شاهدها ممثلة على المسرح ، وله بدعة جميلة هى انه يكتب اكل درامة مقسدمة تبلغ ، ١٥ مسفحة ، يشرح فيها الموضوع الذي تعالجه الدرامة ، وهو هنسسا يشرح فيها الموضوع الذي تعالجه الدرامة ، وهو هنسسا يشرح فيها الموضوع الذي تعالجه الدرامة ، وهو هنسسا يشرح بل مؤلف المدانة ، ويسهب في بيان ما اضطر الى اختصاره في حوار الدرامة ، بل يؤلف بل هو احيانا يبالغ في هذه البدعة ، فلا يقنع بالمقسدمة ، بل يؤلف

كتابا آخر ينسبه الى احد ابطال الدرامة ويلحقه بالدرامة نفسها ، ففى « الانسان والسبرمان » نرى على المسرح رجلا يقول انه الف كتابا » ثم يقدمه لأحد اصدقائه ، ولا ندرى نحن المشاهدين من أمر هذا الكتاب شيئا ، ولكن « برنارد شو » يكتبه ويلحقه بالدرامة المطبوعة ، وهو كتاب جميل يبحث آداب الثورة والثائرين لابناء القرن العشرين ، والثورة هنا بيولوجية يراد بها تغيير الانسان في جسمه وعقله ، فهى ليست ثورة على الحكومة أو المجتمع ، وانهاهى ثوره الانسان على نفسه حتى ينشأ منه انسان آخر يعلو عليه » كما يعلو الانسان الآن على القردة

ولیس لـ «برناردشو» نظهام فلسه کهها نری مثلا لـ « شوبنهور » او « برجسون » وانما له افکار فلسفیة یمکنشا ان نستخرجها من درامانه او بالاحری من مقدمات درامانه

ولو شئنا لعددنا له الكثير من هذه الانكار ، ولكن نقنـــــع ببعنمها أو بالاهم دون المهم

نهو في الإخلاق يطلب حرية الفرد التامة ، غلكل انسسان ان يفعل ما يشاء من غضيلة أو رذيلة ، فيرى أن ليس للمجتمع مثلا ، أن يكف الناس عن الخمر،ويبنى رأيه هذا على أن مصلحته الحقيقية تقتدى أن تباح الخمور لجميع الناس حتى تصطرع الارادات فيبقى الرجل المتين الصليب الذى لا تغريه الخمر بالانفهاس ويموت اللين الخريع الذى ينفهس في الشراب ، وذلك أن من شسأن الرذائل أن تقتل المتهالكين عليها ، ، وأن من مصلحة الامة أن ينقرض هسولاء الضعفاء الذن لا يملكون أرادتهم وعندئذ لا يبقى فيها غير الاقوياء ، الضعفاء الذن لا يملكون أرادتهم وعندئذ لا يبقى فيها غير الاقوياء ، أو بعبارة أخرى يريد «برناردشو» أن تكون الفضائل سجايا موروقة تجرى في عروقنا وتتهشى بنا كانها بعض طبائعنا المنازمها عنوا وطبغا وليس تكلفا وتعليها ، ولن يكون ذلك الا بأن تنقرض منا عناصر الشر ما نشراض أصحابها ، والقراض صحابها لا يكون الا بأن يستسلموا فيها وينغمسوا فيها ، وإذا كانت الرذيلة لاتقتل أصحابها ، فالنهم ، فيها ، فالنهم ، فيه

والمنعمس، والمدمن، والقذر، والمسسستهتر، كل هؤلاء يؤذون. أنسهم بما يمارسونه، فمن مصلحة الامة أن تتركهم حتى يبيدوا منها وليس من مصلحتها أن تقيم الحواجز كى تكفهم عنها ولأن قصارى ما تفعله عندئذ أنها تقيم قفصا من الواجبات الاخلاقية، ولكنها مع ذلك لن تغير طبائعهم، وهو يضرب المثل بغرنسا التى تستباح فيها الخمور يشربها الصفار والكبار والاطفال والشيوخ، فأن الفرنسي اقل الامم سكرا وادمانا، لان الذين ادمنوا قد هلكوا وباد نسلهم فلم يبق سوى المعتدلين

ولكن الذين رأوا تفشى المخدرات في مصر عقب الحرب الاولى لا يمكنهم أن يؤمنوا بهذه الاباحية ، فقد رأينا نحن نصف ملاسون مصرى تفترسهم المخدرات ، وليس فينا من يستطيع أن يقول أنما أنه يجب علينا أن نتركهم حتى تقتلهم هذه المخدرات ، لانهم أنفسا وقعوا فيها لضعف أرادتهم ، وأن هذا الضعف جدير بأن تطهر منه الامة حتى لا يبقى فيها غير الاقوياء المستعصمين الذين يستطيدون أن يعيشوا ويتصونوا مهما أحاطت بهم الغوايات

ولمسذهب «داروین» الاثر الاکبر فی نزعسات «برناردشسو» التجدیدیة . وهو هنا فی موضوع الاخلاق انها یجیز هسذه الاباحیة لانه یرجو منها تطورا یصیب القلوب والفرائز متسستحیل الاخلاق طباعا موروثة لا یحتاج الناس الی تعلمها وتکلفها وسن القوانین واقامة الحواجز للمنع من مخالفتها

وهذا «التطور» يشغف به «برناردشو» شسففا عظيما حتى لقد جعله موضوعا لاثنتين من أقوى دراماته ، وهو في واحدة منهما يقترح أنشاء «وزارة للتطور» يكون رئيسها عضسوا في مجلس الوزراء ، والقصد من هذه الوزارة تدبير الطرق وتهيئة الوسسائل لاستنتاج طراز جديد من الناس يكون أقوى جسسما وأذكى عقلا وأصح غرائز منا ، وهذا الطراز الجديد هو سلالة «السبرمان» أي مافوق الانسان ، غانه يقول أنه مادمنا في عصر ديمقراطي ، الحكم فيه للامم ، غانه يجب أن نجعل الناس يتطورون ، حتى أذا مرت

الترون ظهرت سلالات جديدة من الانسسان تمتساز من السلالات القديمة بميزات انسانية جديدة ، وهو هنا يشرح للقارىء جمسود الانسان منذ فجر المدنية الى الآن ، فان هذا الرقى الذى نفض به انما هو فى الوسط الذى يحيط بنا وليس فى أنفسنا ، فنحن أبنساء العصر الحاضر وآباؤنا منذ عشرة آلاف سسنة ، سسواء من حيث صحة الجسم أو ذكاء العقل ، لم نتقدم فى شىء ، وأنما هذا التقدم الموهوم هو فى الوسط فقط ، وهوهنا يستشهد علىأننا والمتوحشين مسواء فى الفرائز بآلاف الامثلة ، منها مثلا أن المتوحشين يحملون فى فخار رؤوس قتلاهم ، وكذلك فعل «كتشنر» مع جثة «المهدى» التى معثرها بقنابل المدافع فى السودان

وهو يرى انه لابد لاستنتاج هذا الطراز الجديد من الانسان حن الانتخاب الذي يتجاوز حدود الزواج · وهو يفرض وجود هيئة من الملماء تكلفهم وزارة التطور بتعيين الاشمخاص الذين ترى في تزاوجهم فائدة اللمة من نسلهم المنتظر . وهو هنا اباحي لا غش غيه . ولو اردنا الشرح والاسهاب لتورطنا فيما لا يطيقه ذوق القارىء العربى ، ولكننا نقول انه ينظر الى القوانين والشرائع من حيث إنها عادات وعرف ، وأنه يجب أن تغير كلمسا وجدنا فائدة في التغيير . وهو يضرب المثل هنا بالزواج . فان هـذه الكلمة تحاط بهالة من الاحترام والقدسية حتى ليظن الانسان أنها تعنى شهيئا واحدا عند جميع الناس • مع أن الواقع أنها تعنى عادات تختلف بل تتناقض . فهناك المرأة التي تتزوج بضــعة رجال في «تبت» . وهناك الرجل الذي يتزوج بضع نساء • وهناك الزواج الذي لا يجاز هيه سوى رجل وامراة لا اكثر وينتقل من هذا البيان الى استدراج القارىء الى أن القول باسستنتاج طراز جسديد من الناس بلا زواج شرعى وعشرة دائمة بين الزوجين ليس قولا غريبا وانما هو ابتكار عادة جديدة يقررها وزير التطور ، أو هــو زواج جـديد ، يسـن المجتمع توانينه الجديدة

ولا يجوز لنا أن نتناول غلسفة «برناردشوا» دون أن نشسير

الى الاشتراكية . فانه يعلق هذا المذهب الاقتصادى على مذهبه البيولوجى السابق فى استنتاج السبرمان ، ومادامت المراة حرة من هذه الفاحية الاشتراكية تعمل وتكسب فهى تسستطيع أن تختسار زوجها بهداية غرائزها . وهو يرى أن هداية الفسرائز أدعى الى ترقية السلالات البشرية من أى اعتبار آخر من الاعتبارات الحاضرة فى الزواج ، كأن تنشد المراة فى الزواج كفيلا يكفل لها العيش بدلا من أن تنشد فيه حبيبا ومحبا أذا رأت وزارة التطور ذلك

وهو من حيث الدين ، او بكلام اصحح ، من حيث المعانى الدينية ، يؤمن بالتصوف «البرجسونى» . وان البصيرة هى التى تهدى الذهن ، وان التطور يحمل فى نزعته عناصر الرقى . وقد الف ثلاث درامات عن الدين ، وهى وان لم تدل القارىء على انه صريع الايمان بالله فانها تدل على الاقل على انه مشحفول البال بهذا الموضوع . ولكن لا يمكن مع ذلك ان يقال أنه ملحد ، فانه يرى ان الوظيفة هى اصل العضو ، وان العقل هو الاحصل للجسم ، وان الفكرة هى الاصل للمادة ، وان وراء الكون الظاهر عقلا مختفيا . الفكرة هى الاصل للمادة ، وان وراء الكون الظاهر عقلا مختفيا . وقدحمل على «داروين» لانه حين عالج موضوع التطورنظر اليه نظرة مادية فازال منه القصد والغاية ، وجعل ظهر الانواع الجديدة وقفا على بقاء الأصلح ، وهدذا لا يعنى عند «داروين» اكثر من الاعتماد على المصادفات العمياء ، وان التطرور يجرى جزافا بلا تصد ، في حين أنه هو ، أى «شو» يرى أن الحياة تهدف الى غاية تصد ، في حين أنه هو ، أى «شو» يرى أن الحياة تهدف الى غاية تصير نحوها على بصيرة هادية ، وكأنه يقول : أن الحياة هى الله

من داروين الى برجسون

من الاهمال العظيم أن نعنى بحركة التجديد في الادب دون أن نلتفت الى عناية الادباء بالدين

صحيح أن الاديب الاوربى الآن لايبالى الموضلية الدينية كثيرا ، كما كان يباليها «فواتير» مثلا قبل قرنين تقريبا ، ولكن ذلك يرجع الى أن الاضلطهاد الدينى كان قويا أيام «فولتير» ، فلم يكن اهتمام هذا الاديب العظيم به الا على سبيل الجهاد للحرية فقط

الما الآن فاننا بفضل «فولتير» وغيره من الذين حاربوا الظلم والظلام نعيش في جو من النسامح الديني لا يبعث الاديب على الجهاد للحرية ، ثم أن محور المدنية الحاضرة يعتمد في حركته على الاقتصاديات ، ولذلك انتقلت هموم الادباء ، أو معظم همومهم ، من الدين الى معالجة الاقتصاديات

ولكن التجديد الادبى كها هو مشاهد الآن ومنذ اربعين سنة في انجلترا ، يرافقه تجديد دينى ترى علاماته في كثرة المؤلفات التى يضعها كبار الادباء ، وفي اهتمام الجمهسور المتعسلم بالفلسسفات الشرقية عامة وفي الدعوة الى محاربة المادية بالوان من العقسائد «الدينية» كالروحية والحيوية والبشرية

واول من القى الحجر وعسكر المياه هو «داروين» ولم يكن «داروين» اول من تكلم عن التطور ، فقد سبقه «لامارك» و «جيته» بل سبقه جده لأبيه «ارازموس داروين» . وانما امتساز «داروين» بوفرة الشواهد التى اعتمد عليها في التدليل على تسلسسل الاحياء الحاضرة من احياء قديمة بائدة ، وايراد هذه الشسواهد في سلسلة

منطقية مقنعة ، بل مفحمة ، ثم أن الكنيسة وقفت موقف العداء ، فصار المذهب الدارويني حربا بين الكنسيين والتطوريين ، وهذه الحرب هي التي اكسبت هذا المذهب قوة وانتشارا

ولكن منذ أيام «داروين» ظهر لذهبه عدو جديد غير الكنيسة، وقد وجد أنصار «داروين» أن الانتصار على الكنيسة ليس شيئا عظيما ، ولكن الانتصار على هذا العدو الجديد لم يكن سهلا ، ولا يعد حتى الآن كذلك

وهذا العدو الجديد يؤمن بالتطور والتسلسل ولكنه لا يؤمن بداروين» ، وذلك لان «داروين» اعتمد على «تنازع البقاء» و «الانتخاب الطبيعى» كانهما العاملان الوحيدان تقريبا في تطبور الاحياء ، واذا نحن تأملنا هذين العاملين الفينا معناهما ينحصر في المسادة ، فكأن الطبيعة عمياء تخبط في التطور ، وكأنه ليس وراءها ارادة أو عقل ، وهذه هي المادية الصريحة

ولذلك نجد منذ ايام «داروين» حركة قوية يتزعمها «بطار» الذي كان يؤمن بالتطور ولكنه كان يقول بأن الاسساس او المحرك لهذا التحلور هو الارادة او العقل . وأن الانسانية لم يبلغ انسانيته الا لانه اراد أن يكون انسانيا . فهذه الانسانية لم نبلغها محساخةة بتنازع البقاء والانتخاب الطبيعي ، ولم يكن ظهورنا على الارض خبطا ومصادفة ، كما يعتقد «داروين» ، وأنها كان لاننا اردنا وقصدنا إلى الغاية التي انتهينا اليها . ولا عبرة بالقول بأن اسلافنا من الاحياء الوضيعة لم تكن تعرف هذه الغاية ، لان عرفانها بها لا يقتضى الشعور أو الوجدان ، وهذا لا يمنع أن أرادة التطور الى الانسانية كانت مستقرة في نفسها

وهذا النظر الغيبى الصوفى العلم ، او الايمسان بان وراء الظواهر قوة خنية تعمل للرقى ، لا يمكن حنفه بالسهولة التى يبعثها البحث السطحى ، مان التعمق فى هذا الموضوع ان لم يؤد الى الايمان مانه سيؤدى على الاقل الى الشك فى المادية

وكلمة «المادية» تؤدى الآن معندين في اذهان المفكرين، احدهما

ذلك المعنى الفلسفى الذى نعنى به الايمان بما يخسالف الروحية والاقتصار على المحسوسات او المعقولات ، والآخسر ذلك المعنى الاقتصادى الذى نقصده حين نفسر التاريخ تفسيرا ماديا ، فلا نرى وراء المحادثة او الشخص سوى الظروف المحيطة التى تؤثر فيهما والواقع ان هذا «النظسر المادى للتاريخ» السذى اذاعه «ماركس» يشبه تمام الشبه ذلك النظر المادى للحياة السذى اعتمد عليه «داروين» في تاريخ الاحياء ، أى التطسور ، فسكل من «داروين» و «ماركس» يكبر من شمأن الوسط ، بل يكاد يقول أنه العسامل الوحيد في تطور الحيوان أو المجتمع ، ويصغر من شمأن الدى ويكاد يجعله ضحية الوسط

والآن تسمع فى بعض الاوساط أن مذهب «داروزن» قد مات وقائلو هذا القول لا يعنون أنهم لا يؤمنون بالتطور وأنما يعنون أن تنازع البقاء وبقاء الاصلح ليسا هما المحركان للتطور وأن الاحياء هميوية» تسمو الى قصد وتتوخى غاية

وهذه «الحيوية» هى الآن مذهب يعارض المادية فى الفلسفة، وقد عادت الكنيسة الانجلزية بعد مشاكسة طويلة تؤمن بالتطبور وتقول به لانها رأت فى هذه الحيبوية شبيئا قريبا من الروحيسة ، واعترافا بأن فى الكون عقلا يدبر ، وكان «بطلز» أول من بذر هذه البذرة ، ثم جاء بعده «برناردشو» فقال أيضا بقوة الحياة ، وأخيرا جاء «برجسون» العالم الفرنسى ، فشرح واسهب واستطاع أن يشق شقا بين الماديين فيكتسبب منهم البعض ويلقى الشبك فى اذهان البعض الآخر ، وهو الى الآن محور المعركة ورجساء الروحيين ، البعض الآخر ، وهو الى الآن محور المعركة ورجساء الروحيين ، قصد وان لم يكن معينا ، وقد يأتى يوم بعيد نعرف فيه غايتها ونقف منها على اسرارها ، وذلك ان الحياة قد اخذت طريقين في الريخ الاحياء في الماضى :

طريق العقل ، كما نراه على اكمله في الانسان وطريق الغريزة ، كما نراها على اكملها في الحشرات

وكل من العقل والغريزة قد نشا لمصلحة الحروان للبحث عن الطعام وطلب الانثى والهجوم والدناع ونحو ذلك ، ولكن نحن نرى الآن أننا قد صار لنا من هذا العقل الوضيع ذهن نلسنى يستطيع ان يتجرد من مطالب الطعام واللقاح الى التفكير في الكون منشا وغاية ، واذن ـ يتساعل «برجسون» ـ لماذا لا يكون في مقدور الانسان أن يستخرج من غرائزه بصيرة يستطيع أن يكشف مها الحقائق كشفا لدنيا بلا عناء ولا تفكير ، كما تهتدى الحشرة الى فريستها أو انثاها بلا تفكير أو تدبر

والفرائز كامنة في الانسان قد تغلب عايها العقسل ، ولكن يمكن احباؤها في اي وقت واستنباط البصيرة الفلسفية منها ، وهذا هو النظر الصوفي على اقصاه وابلغه ، وهو ايضا نظر طائفة من الادباء الذين حاولون تجديد الدين ، وفي مقدمة هؤلاء «برناردشو» فان هذا الاديب يخاف العلم خوفا حقيقيا مع أنه يرى فيه الرجاء لتحقيق السعادة بتوفير الخيرات للناس ، فهو لذلك ينذر الناس بأن مصيرهم الى الفناء والدمار اذا لم يعتمدوا في حياتهم على الدين ، ولذلك حمل حملته المنكرة على «داروين» لانه كما يقول «بطلر» قد الغي المعقل من الكون ، ووضع تنازع البقاء وبقاء الاصلح مكانه ، فكله بذلك قد جعل القتال والحروب والتناحر والمزاحمة الى الموت سننا ، او نواميس ، قد شرعتها لنا الطبيعة ، فلا باس من ان نسير فيها ، وهذا هو الدمار

والخوف من تقدم العلوم والحذر منها اذا لم يرافقها دين المنتخ في جميع ما كتبه «شو» و «ولز» ، فقد كتب هذا الثاني جملة مؤلفات عن الله والدين ولكنه الحد اخيرا ، وسكن الى الالحاد على الرغم منه ، واصبح يشبه القائلين بالبشرية اى الايمان بالانسانية فقط ، اصلا وغاية ، ويعمل لرقيها ، ولكنه مع الحاده هذا يدعو الى الدين البشرى لانه يخاف مادية العلم ، وان يؤدى تقدمه الى زيادة التنازع والتناحر فيقضى هذا التقدم على الحضارة

وهنا يجوز لنا أن نتساعل: هل الباعث الحقيقي الى هدا"

الاهتهام بالدین عند «بطلر» و «ولز» و «برجسون» هو الاصطدام بحقیقة لا یمکن الهروب منها او هو الرغبة الحارة فی ایجاد عواطف دینیة رحیمة توازن المنطق العلمی القاسی ا

لندع هذا الآن ، ولكن يجب ان نقرر هنا ان هذا المنطق العلمى ينطوى على قسوة تكاد تدفع بالانسان الى الفرار منه الى أية عقيدة يتماسك بها كيان المجتمعولو كانتكاذبة ، فقد عبر «برتر اند روسل» عن هذا المنطق العلمى احسن تعبير في كتابه «طوالع العلم» فوصف كيف يكون الناس حين يستفيض الروح العلمى ويسسود الحسكومة والتعليم والنظام عامة ، فاذا به يخرج بعد هذا بجهنم متقنة الوضع محبوكة الاطراف ، حيث يتغلب العبقرون ويتزاوجون فيما بينهم فتكون منهم سلالة منفصلة في بناء الجسسم والعقل تسستبد بالعامة وتحرم على افرادها التعمق في درس العلوم الخ

هذا المنطق القاسى الذى يخيف الادباء فى انجلترا وغير انجلترا هو الذى يدفعهم الى تجارب دينية جديدة غيربصيرة «برجسون» ، غمن ذلك هذه الثقافة الجديدة التى تفشت فى الاوساط المتعلمة في اوربا عن درس الاديان الشرقية ، وخاصة البوذية والهنسدوكية ، ومن ذلك أينسا هذه الحماسة او هـذا التلهف لدرس الطبيعيات الجديدة على يد «جينز» و «ادنجتون» العالمين الانجليزبين الأذبن يقولان بان وراء الكون فكرا مدبرا ، ويجنحان الى غيبيات «عصرية» تشبه غيبيات «افلاطون» من حيث أن وراء المادة فكرة

ولم يبلغوا بعد نهاية هذه التجارب ، فمنهم المؤمن القديم ، ومنهم الذي يوهم نفسه بانه يؤمن بايمان جديد ، ومنهم المتردد ، ومنهم الملحد الذي سكن الى الحاده سكون اليأس ، ثم منهم اخيرا «البشرى» السذى يسسكن الى ديانة بشرية ليس فيها شيء مسن النبيبات ، اذ هي مجموعة الجهد البشرى للرقى لا أكثر

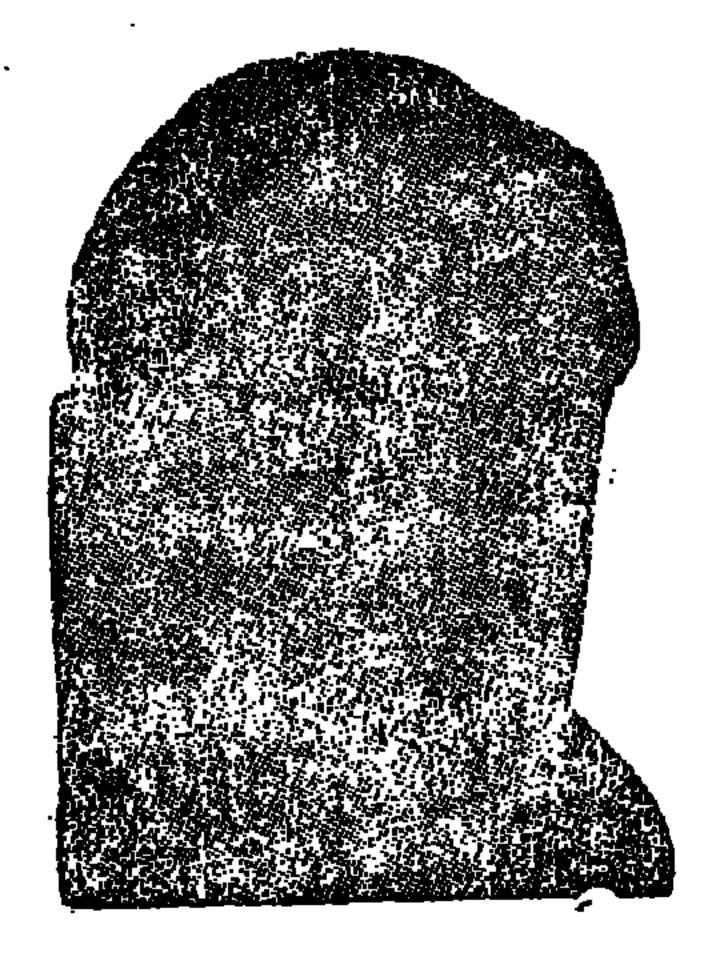
ولكن لن نفهم الحركة التجديدية في انجلترا بل في عالم الثقافة الاوربية حتى نولى هذه الافكار بعض انتباهنا

كان الاديب الناشىء فى انجلترا يقضى تلهذته فى درس الشعر لتاريخ والادب القديم ، أما الآن غانه يبدأ بدرس الآراءالاقتصادية لاجتماعية ولا يكاد يمسها ، أما الآن غانه ينغمس فيها ، وتعسود ما الخاهرة الى أن الوسسط القسديم لم يكن معقدا ، وتعسود سائل الاجتماعية والاقتصادية تبرز بروزها الحاضر وتقسر فكرين على التفكير فيها ومحاولة حلها ، ويجب أن لا ننسى أن أسط يؤثر فى المذاهب الادبية باكثر جدا مما تؤثر المذاهب الادبية الوسط ، وذلك أن الادبيب يستمد الهاماته وعواطف من البيئة تى تحيط به سواء اكانت اجتماعية أم اقتصادية أم ثقافية ، وهو ستجيب لها أو لواحدة منها بمقدار الصدمة التي يصطدم بها ذهنه ، في الدال الاجتماعية أو الاقتصادية من التعقيد بحيث تنب توقظ ، كما هي الآن بمفاجاتها وحروبها وازماتها وثوراتها ، غان ديب الناشيء يضطر الى درسها ويعني بها أكثر من عنايته بالادب قسديم

وقد سبق ان قلنا ان الثقافة الانجليزية اصبحت اجتماعية و الآن نقول ان الادب الانجليزى اصبح اجتماعيا ولو اننا قابلنا بن اديبين عظيمين يغمران عالم الادب الآن مثل «شو» و «ولز» الادباء الذين عاشوا في القرن التاسع عشر لالفينا الفرق واضحا و ان اولئك الادباء لم يعرفوا القصة الاجتماعية كما يمارسها الآن واز» ولم يعرفوا الدرامة الاجتماعية كما يمارسها «شو» وقد ظهر ادباء مجددون لهم بريق وحرارة ولكنهم لم يستطيعوا الى الآن ان يكسفوا ببريقهم «شو» و «ولز» و وذلك لان هنين الكاتبين تناولا الحياة الانجليزية بمشرط الجرراح ، وداب كل منهما في ايضاح المعلل والامراض حتى اصطبغ تفكير المفكرين عامة بارائهما ، وانت حرين تقع على رأى مخيف ، بل مرعب ، لد «برتراند روسل » أو للانسة « ايثيل مانين » أو لد «هولدمان جولياس» أو الآنسة ابنته (في أمريكا) هانك تستطيع أن تبحث عن البذرة الاولى في هذين الكاتبين ، وأخسا عندما تجد استقف برمنجهام يقف في كنيسته ويجرح شعور المؤمنين حين يصرح لهم بأن القديس فرانسيس لم يكن يستحم ، هانك تستطيع أن ترجع في استقصاء هذه الوقاحة إلى الروح العلمى الذي يكتب به «ولز» والى أن القداسة التقليدية عنده لا تساوى نظافة الجسم

ولم يقتصر «ولز» على القصة الاجتماعية ، فان دراساته في الموضوعات الاجتماعية قد تعددت ، فانه الف كتبا مستقلة عن الاشتراكية والتارخ والتنبؤات الاجتماعية والدين والاقتصاد، وهو لم ينس نزعته الأولى وهى النزعة العلمية ، فان أول كتاب الفه كان عن التشريح ، وقد حرر ، ولم يؤلف ، كتابا ضخما عن المعارف العلمية الحديثة ، وله قصص يعتمد فيها عسلى نظريات علمية سواء في البيولوجية أو السركلوجية ، وقد ورث «جول فرن» في القصة الخيالية التي تعتمد على العلم ، والف في الحروب الهوائية في القصة الخيالية التي تعتمد على العلم ، والف في الحروب الهوائية القادمة ، وقد عاش الى ان رأى بعينيه ارجاء الجو تنبض بالمواخر الجوية ، كما رأى اساطيل الطائرات تدك برلين ولندن ، وله خيالات علمية عن طعام الآلهة ، والجنون الذي ينشا من مركب النقص

ومع هذا الروح العلمى الذى يسود ثقافة «ولز) فاك تقرق قصته النابضة بالحركة فلا تشعر باى نقص أو خلل فى فنه وهو أقرب المؤلفين الى «دكنز» وله عطف خاص على الفقراء والمشرد ن والسكارى ولكن عطفه ليس عطف البكاء والدموع ، وانها هسو



ولسز

عطف الحب والضحك والاستهانة بمشقات الفاقة والحرمان ، كما أن قصصه تغص بالافكار التي تنقض وتهدم ، كما تبني وتكمل

وقد الف قصصا عن الزواج والحرب والعقاقير . وهو فيها جميعها ينحو نحو غايتين هما الحرية والتقيد ، اى الحرية للفسرد في تفكيره وعقائده ومسلكه الشخصى ، والتقييد للنشاط الاقتصادى الذى يجب أن تقوم به الجماعات دون الافراد ، ونقول بعبرة اخرى أنه يطلب الاشتراكية ولكنه لا يريد أن يتقيد بمذهبها كانها عقيدة ماركسية لا يجوز مخالفتها

ويعد «ولز» الآن عند كثيرين في أوربا الاب الروحي لحضارة المستقبل، كما هو زعيم التفكير الحر والدعوة المي البر في السياسة فهو ينتقض الدعوة الوطنية ويدعو الى العالمية . وهو الخصم اللدود الآن لـ «موسوليني» يجد المهضومون عنده أبدا صلوتا صارخا لمكافحة الاستبداد ، وقد دعا الى الجمهورية في انجلترا مع أن العرش ليس مكروها هناك ، وأنما دفعه الى ذلك كراهنه للميزات الاجتماعية التي تنشأ من الميراث

وأدب «واز» مع كل ما ذكرنا ، هو أدب صحفى ، أملو أننا وأنا كتابا أو قصة الفها قبل عشرين سنة لشعرنا بالقدم والتاخر

واديين عليها ، فقد الف وللا قصة عن المراة التى تطلب المساواة المساواة المرجال وحقوق الانتخاب ، وكلاهها قد تحقق الآن ، فالقصالا لا تدلنا الآن عن حال نعرفه في الوسط الراهن ، والف كتابا عسن وستقبل أمريكا حوالي ساة ١٩٠٣ ، لو أنه قرىء الآن لخالف الواقع ، وله من هذه المؤلفات « الوقتية » عدد كبير نقصت قيمته أو زالت تماما لانها كتبت لفير وقتنا ، فضدمت قراء فلك الوقت وانتهت عند ذلك ، وهي هنا تشبه سائر مؤلفاته الاجتماعية التي تعاليج أحوالنا الحاضرة ، فان قيمتها سنزول ولا يبقى غير دلالتها التاريخية ، والدنيا دائبة في التطور ، ولذلك فان النزعة الصحفية في الكاتب ستعمل لفنائه لا لخلوده ، وهاذا الفناء هو في الواقيع فضحية الكاتب بنفسه من أجل جيله

ولسنا نعنى ان كل ما يكتب عن التطور الحاضر من المدنية مستزول قيمته الفنية عندما يتبدل هذا التطور . وانما نعنى أن شيئا كثيرا من قصص «ولز» ودراساته تد اسطبغ بالصبيغة الوقتية «الصحفية» ولذلك ستنقد فيه الاجيال الآتية ما نجده نحن من لذعة الحقائق ومرارة الواقع

ولكن اذا كانت هذه الكتب «الصحفية» لن تعيش فذلك لانها ادت مهمتها في الاصلاح الذى نشده مؤلفها . غاذا ماتت هذه الكتب غان موتها برهان نجاحها

وقد سببق ان رابنا مشل ذلك في درامات «أبسن» ، مان هبيت عروس» مثلا كانت تعد من الدرامات الثائرة ، لانها تطلب للمراة شخصية مستقلة عن الزوج والاولاد ، ولكن ثورتها ضعفت، لان الناس قد آمنوا بهده الامكار للمسراة وصرنا نحن لدنك لا نستطرهها ولا نستهول آراءها ، وهذا برهان على نجاحها لا على مشلها ، اذ ان نفوسنا نحن التمدنين قد اشسبعت بها حتى لا نجد منها حددا

واغلب الظن أن ما سيعيش للأجيال الآتية من «ولز» هو التصم المسلية مثل «كبس» أو «بيلبي» التي لم يؤلفها الا ليرفه

عن نفسه سام الدرس لهذه الفوضى التجارية والصناعية والمالية التي تجتاز بها انجلترا ، بل الدنيا ، الآن ، وذلك لان هذه الفوضى ستزول ، فلا يعود يباليها جمهور القراء او يقرأون عنها تفاصيلها المؤلمة في كتب «ولز» ، ولكنهم سيحتاجون الى الفسحك بقراءة «الفقير كبس» الذى أثرى فجأة ، فلا يعرف كيف يعيش عيشسة الاغنياء ، او بقراءة «بيلبي» الصبى الهارب من أمه الذى يشرد في الحقول ويشارك رجلا قد احترف التشرد والسرقة ، فيتعلم منه حرفته ، ويسرقه هو نفسه ، ثم يعود الى أمه وقد تعب من قلق العيش في التشريد ، ينشد أمن الحياة بين ذراعى الأم

		•

دراسات ولز الاجتماعية

اذا محدث الانسان عن الادب الانجليزى خطرت «القصه البال ولكن ليس معنى هذا ان القصه هى احسن ما في الادب الانجلبزى ، وانما معناه أنها مغمره بكترتها ، ففي كل عام بطبع في انجلس انحو ملانة آلاف قصة : ٩٩٩ في الالف منها هو مجموعة من الهراء والسخف والعواطف المبهرجة ، والادب الانجليزى الآن أوسع من أن بنحصر في القصه أو «الدرامه» لان الادب معالج الوانا وصيغا أخرى ساول النرجمة أي السيرة الدليلية ، بل تمناول أحيانا الماريخ ، وفي انجلس الون من الوان الادب قلما منقنه غيرهم ، هو «المقالة» التي سرجع في تقالسدها إلى «سستيل» فيرهم ، هو «ماكولى» ، وللمقاله مقام في انجلس الآن يزد على مقام القصة ، وقد عالجها جميع المجددين والرجعيين منل «شسو» و «واز» و «شسسرتون» و «بيلوك»

وقد وجد «سرناردشو» أن الدرامة سعجز عن التحايل الكافى الذى دفى بتفاصيل الموضوع ، وهمو لذلك يزود الدرامة التى لا تزيد صفحانها على خمسين بمقالة قد تبلغ مئة صفحة ، ومقالات «ولز» لا ننقص فى القيمة الفنية عن قصصه ، تم هل هناك من القصص الحديثة ما بسمو على ما كتبه «اندريه موروا» أو «ليتون مسنراتشى» من السير التحليلة ؟

ويدو أن الأدب الانجليزى سيمعن في الاحساه الى هدده النواحى ، وذلك لانه يغسزو ميادبن جديدة في الثقافة ، فالاديب يكسب الآن في الاقتصساديات والاجتماعيات ، وكثيرا ما يجدد أن

القصة أو الدرامة أداة ناقصة لاتفى بفرضه فيعمد الى المسالة يؤلف أجزاءها حتى تستوى جسما فنيا كما يروق الذوق بشكله 4 يحرك الذهن بموضوعه

بدا «ولز» يؤلف القصص ، وانتهى بتأليف المقالات والكتب، ولم يكن فى ذلك منحدرا ، وانها كان صاعدا ، لانه وجد انه كلما إزداد ثقافة تناول ذهنه من الموضوعات ما تعجز القصة عن ايفائه حقه ، وقد راجت مؤلفاته للقصص للقصص للواجا عظيما جدا ، فان مؤلفه فى التاريخ العام بيع بمئات الالوف ، وترجم الى جميسع اللفات الحية تقريبا ، وتعددت طبعاته ، فمنها الانيق المزخرف الذى يباع بالجنيهات ، ومنها ما يباع بخمسة قروش فقط

ول «واز» كتب عدة في الاشتراكية او التفكير الاشتراكي الذي يصبغ قصصه أيضا ، وقد عالج الاقتصاديات في كتاب ضخم لا يصدق من يقرأه أن مؤلفه من أبرع القصاصين في انجلترا الآن ، ثم هو قد امتد نشاطه الى العلم ، ولذلك حرر كتابا في المعارف العلمية بمساعدة أبن «جوليان هكسلى» تناول فيه تلك المعارف التي تؤثر في سعادة الانسان ، بل لقد الف كتابا عن التعليم، وصف غيه مدرسة جديدة هي مدرسة «أوندن » التي ابتكر مديرها «ساندرسون » نظرا جديدا للتعليم هو أن يكون عالمي الفالم هذا النظر هو الذي حدا بسد «ولز» الى تاليف التاريخ العام للعالم هذا النظر هو الذي حدا بسد «ولز» الى تاليف التاريخ العام للعالم

ویعتمد «ولز» کثیرا علی العلم ، فاذا تخیل «طوبی» للحیاة المثلی کان العلم اساس خیاله ، وما هو آن ظهرت نظریات «فروید» فی «العقل الکامن» ، حتی سارع الی استغلالها ، فألف قصسة «والد کریستینا» وهو مجنون یعالج بالتحلیل النفسی علی طریقتی «فروید» و «یونج»

ومن أعظم ما يأسف له القارىء ويشعره بالمأساة البشرية ، هذه الحيرة التي تقلب نيها «ولز» وهو يحساول أن يؤمن بمبدأ روحاني وراء المادة ، نانه بدأ بالاعتقاد أن لله شخصية مسستقلة

عنا . ثم اخذ يسستند الى آراء «يونج» السيكلوجي السسويسري. المروف ، ويقول أن العقل الكامن عندنا انما هو عقل النوع. البشرى كله . وان لهذا العقل الجماعي شخصية مستقلة عنا كأننا يجب أن نؤمن بها ايمانا ، وأخيرا ، وبعد التخبط الطسويل ، انكفأ الى نفسه يتكلم في تواضع كما يتكلم البشريون الذين يؤمنون بأن. المرجع الدينى ، بل كذلك الفاية الدينية ، يعودان الى محور واحد هو الانسان بلا حاجة الى عقائد غيبية . والكتب «المقدسة» التي يرجع اليها هؤلاء البشريون هي كتب العلم والادب والفلسفة ، بل كتب جميع الاديان أيضا ، وقد لا يكون هذا عجيبا من رجل نشا نشأة علمية ، له كتاب في تشريح الحيوان ، وأشرب مبسساديء «هريرت سبنسر» المادية . فانه وان كان قسد عسرف بعد ذلك «وليم جيمس» السيكلوجي الامريكي ، اول من دعا دعوة روحية عن طريق السيكاوجية ، فقد بقى في نفسه الميل الى التحليل العلمى، وهذا الميل لم تؤثر فيه الروحية الجديدة التي انطلق فيها كل من «ادنجتون» و «جینس» بلا سبب معقول ، اذ ان کل ما یستندان. اليه انها هو شكوك علمية بعيدة عن اليقين ، وكذلك لم يتأثر ، كما تأثر «شو » بالمبدأ الحيوى الذى يقول به « برجسون »

وقد اصبح «ولز» كتلة عقائد ، غان آراء الشباب التى كان يتبسط فى شرحها فى مقالاته وقصصه اصبحت ، بعد ان بلغ السبعين (فى ١٩٣٧) من عمره عقائد جامدة ، فهو اشتراكى يطعن من آن لآخر فى «ماركس» زعيم الاشسستراكية ، وكأنه بذلك يريد ان يثبت استقلاله ، وهو عالمى يطعن فى الوطنية ، واكنه لا يكف ايضا عن الطعن فى عصبة الامم مع أنها بذرة العالمية ، أذ يرى فيها تقصيرا عن العالمية ، ثم هو مع هذا يريد حضارة غربية قائمة على لآلات الضخمة التى تزيد فراغ الناس ، ويريد ديانة بشرية قوامها التطور ، ويريد نظاما علميا للحكومة بحيث يصبح تنظيف الشارع، وبناء المنزل ، واطعام الاطفال وتعليمهم ، بل استنتاجهم ، من مهماتها الاولى

واذا اردنا ان نقابل بين «شو» و « ولز » امكننا أن نقول أن خمن «شو » هو ذهن التحليل والنقد والهدم ، بينما ذهن « ولز » يتجه نحو التأليف والبناء

ويعيش « ولز » في الحضارة القائمة الآن وهو بعد الناس الحضارة قادمة . فهو اكثر الكتاب شمعورا بأن أوربا تنتقـــل الي النظام الاشتراكي القريب ، وهو يطالب المعلمين والكتاب أن يعدوا الناس لهذا الانتقال ، ثم هو يرى الخطر العظيم من التهاون في فهم هذه الحقيقة ٤ لان آلات التدمير أتقنت اتقانا فظيما ، ونحن نشرف بها ومنها على هاوية المستقبل التي قد نتردى فيها ، وعندئذ يكون انقراض النوع البشرى ، كها انقرض نوع الدينسور وأنواع أخرى. وعلى الطبيعة أن تشرع من جديد في استيلاد حرسوان آخر يأخذ مكاننا ويسلك بالحكمة ، التي لم نسلك بها ، فاذا تركنا السياسة الحاضرة تجرى مجراها والتنافس التجارى يسير سيره الطبيعيفان يكون ثم مفر من حرب كبرى اخرىقد تقضى على الحضارة ، ومعان الاشتراكيين الانجليز يقبلون الملوكية القائمة ، نمان « ولز » يلح في . طلب الجمهورية ويسرح بذلك في الصحف وغايتسسه اعداد الامة الانجلازية للنظام الصناعي الجديد رهو نظام اشتراكي . ثم هو لايعرف التسوية سع خصومه ، نهو خسم صريح للبابوية والفاشية كما هو خصم للملوكية والوطنية والحرب والتعصب القـــومي او الديني

ثم هو بنزعته العلمية لا يرضى بالنظم البرلمانية الحاضرة ، لانه يعتقد أن أحوالنا الاقتصادية قد بلغت من التعقد بحيث تحتاج الى خبراء أى علماء فى الصناعات والعلوم الاقتصادية ، وأن الاعتماد الآن فى أدارة شئون الامة على أيدى السياسيين وحدهم أنما هو بمثابة لعب الاطفال بالنار ، ويرى فى هذه الازمة القائمة (١٩٣٣) البرهان على ذلك

كتبت هذه الكمات في ١٩٣٣ . وأنا أعود اليها بالتصحيح والتنقيح في ١٩٤٥ بعد الكثيف العظيم للطباقة الذرية واختراع

القنبلة الذرية.وقد وقفهنهها «ولز» وقف المتردد بل الواجل. اذ هو يصرح بأنه لا يعرف اذا كان الناس سيتطلعون بهذا الكشف الى آفاق السعادة فيؤلفون حكومة عالمية تنظم هذا الكوكب ، أم هم سوف يشرفون منه على هاوية المستقبل حين تتناحر الوطنيات وتتقائل الامم الى الفناء . وهو الى التشاؤم أميل منه الى التفاؤل ، ثم هو في سنيه الاخيرة قد ازداد حدة في بشرته ، واذلك صار يدعو الى الالحاد الصريح . وزادته الدعوة الى العالمية اتجاهانحو الالحاد ، كأن دراسة الجغرافية والاقتصاد والعلوم يجب أن تأخسف مكان الدراسة للغيبيات لا يجاد السعادة للشرعلى هذه الارض



Time to remain all the Albert of the second second

ولسزبين الوطنية والعالمية

ليس في العالم خصم للوطنية يدعو الى العالمية مثل « ولز »، وهو لا يفنا يعزف على هذا الموضوع ، وهو على هذه الحال منذ نحو ثلاثين سنة ، لم يتغير حتى مدة الحرب ، فانه هو الذى وضحم عبارة « الحرب لانهاء الحرب » أى انه كان يدعو الانجليسز الى النجند وقتال الالمان كى تكون هذه الحرب الكبرى نهاية الحروب ، باقامة هيئة نقضى القضاء النافذ في الخلافات التى نقوم بين الامم فلا يحق لدولة أن تعلن حربا على دولة اخرى بل لا يجوز لدولة أن تجند جيشسسا

وفى هذا العام (١٩٣٣) التى خطبة فى مدرسة الاحسدار الصاغبة فى اكسفورد ، فدعا الى انشاء عصبة من الفاشين الاحرار كى يقاوموا الفاشين الذين بدعون الى الوطنية الحادة مثل اتباع « موسولبنى » فى ايطاليا أو انباع « هتلر » فى المانيا

فالرجل لم يتغير عن دعوته الاولى التى دعا اليها حوالى ١٩٠٢ وهو في هذه الدعوه يرث الرسالة من « غولتي » و « روسو» وسائر البشريين من الانجليز والفرنسسيين ، وقد الله كنسابه « خلاصة التاريخ » وهو ينظر الى العالم كأنه أمة واحدة ، والكرة الارضية عنده هى « القرية الكبرى » لجهيع البشر ، ولذلك أيضا طعن في كل من « الاسكندر » و « نابلبون » لانهما من رجال الحرب والمنتح ، ونرتب هذا الكناب هو بدعة في ناليف التاريخ ، فانكلاتجد فيه تاريخا لكل أمة على حدتها ، وانها تجد موكبا سائرا يدلك على التقدم البشرى بصرف النظر عن الامة التى ينتسب اليهسا هسذا التقدم البشرى بصرف النظر عن الامة التى ينتسب اليهسا هسذا التقدم البشرى بصرف النظر عن الامة التى ينتسب اليهسا

ومنذ ثلاثين سنة أيضا اقترح تأليف حزب أو عصبة يكون اعضاؤها من جميع الامم يسيرون فيما سماه « مؤامرة مكشوفة ه فايتها هدم الوطنية والاتجاه بالناس الى الحرية والعلم والعالمية اى أن يكون العالم أمة واحدة لها حكومة مركزية تتبولى التعليم والنظام المالى ، وهذه الهيئة يجب أن تؤلف للعالم موسوعة كبيرة تترجم الى جميع اللغات ، فتكون دستور الثقافة ، يعاد تنقيحها من آن لاخر كى تتجدد معارفها ، فاذا قراها جميع الناس فى مختلف الامم اتفقت آراؤهم السياسية عن فهم ، فلا يكون اختلاف وتعصب ببعثان على التنافر والحروب

ثم يجب ان تأخذ هذه الهيئة نظام التعليم ايضا ، فتمنع مثلا تدريس التاريخ اذا كان يبعث في النلاميذ روحا وطنيا . كما يجب ان يستوى جميع التلاميذ في العالم في الحصول على اوفي قسسط من التربية ، لان الجهل الذي ينشأ في أمة ما من اهمال التعليم قد يؤدى الى خطر كبير على سائر الامم . بل هو يرى ان تقوم هذه الهيئة با جاد دين عام ، أو بعبارة اصح ، مزاج ديني عام لجميسع الامم بحيث لا يؤدى التعصب الديني في واحدة منها الى ايقاع خطر بالامن العالمي

ثم هو يرى أن تحقيق هذا النظام العالمى لابمكن الا مع انشاء نقد عالمى واحد يتعامل به جميع البشر ، غلابد اذن من انشاء بنك العالم يتولى اصدار النقود سواء اكانت من ورق أو من معدن

وفى « ولز » خصلتان ، تتضحان فى جميع مؤلفاته ، احداهما ، نشساط فى نفسه يدفعه الى الاعجاب باشساط الاخرين ، ولو كانوا من خصومه ، والثانية دابه فى التنظيم والترتيب

نهو يدعو الى انشاء عصبة من الشبان يتولون تهيئة الاذهان واعداد العالم للدولة العالمية التى ينشدها . وهو هنا يضرب المثل بالفتيان الكثنافة وفتيان الفاشيين ، مع أنه يكره ازعاتهم الحربية الوطنية . ثم هو لا يكف عن التنظيم ، فانه يؤلف القصة ويتعال بما

فيها من حب واغراء جنسى ، كى يشرح نظاما عن تأليف موسوعة أو موسوعة أو موسوعات مختلفة

وقد استهوت، هذه النزعة الولزية عددا كبيرا من المفكرين في كل أمة ، ومع أن الآمال التي عقدت بعصب الامم خابت وعرف الناس أن مبادىء الرئيس « ولسون » ضرب بها عرض الحائط ، وأن الانتداب هو الاستعمار لايخلف منه الا في الاسم ، فأن كثيرا من التأييد الذي لقيته هذه العصبة يرجع الى هذه النزعة التي بعثها « ولز » والتي تجعل الناس يتشبثون بعلالات العالمية أو الاممية ويرجون من العصبة المريضة أن تعود غننهض وتكون بذرة لحكومة قوية تدير مصالح العالم العامة

ولا يفتأ « ولز » يجمع الشواهد والبراهين التي يقصد منها الى اقناع القارىء بأن خياله يمكن أن يتحقق . فهـــو يذكر لك « اتفاق البريد » بين جميع الامم من حيث أنه نظام عالمي . ويذكر لك المعهد الاممى لاحصاء القمح في روما . غان هذا المعهد قد أنشأه رجل يهودي أمريكي وحبس عليه أوقافا ، وله مندوبون في جميسع انحاء المالم يجمعون الاحصاءات التي تذاع على العسسالم عن. حاصالت القمح كي تعرف الامم مقدار القمح وتحتاط للمستقبل من القحط ، وليس شبك ان هذا المعهد قد افاد العالم وانه يمكن التوسيع. في هذه الخطة . فتزداد مثل أعمال هذا المعهد حتى يسستطيع أن. يخرج احصاء كل عام عن جميع الحاصلات الزراعية والمعدنية . ومن مصلحة جميع الامم أن تقف على هذا الاحصلاء الدقيق لأن. جهلها قد يؤدى بها الى نتائج اقتصادية توقعها في خسائر كبرى وهذه المالمية هي الآن حلم فقط الان النزعة التي تسود العالم السياسي الآن (١٩٣٣) هي النزعة الوطنية ، ولذلك نجد جميع الامم تسارع الى اقامة السدود الجمركة وتدعو الى الوطنيسة الاقتصادية ، وفي الوقت الذي يدعو فيه « ولز » هذه الدعـــوة العالمية يدعو منيله ولى عهد بريطانيا دعوة وطنية بندائه الشهور « اشتروا البضائع البريطانية »

والمتامل لاحوال العالم في ضوء هذه الازمة الحاضرة وأمسام تاريخ الاستعمار والاسباب الرئيسة للحروب ، وخاصسة بعد أن اهنت مدرسة الاقتصاد الجديدة بقيادة « الميجر دوجلاس » تشرح خظرياتها وتبسطها بسطا وانيا ، لايمكنه الا أن يعتقد بأن التنانس في التجارة الخارجية والرغبة في الحصول على المواد الخسسامة الرخيصة واحتكار الاسواق هي السبب الاساسي للاسستعمار . واذن فكل ما يعمل لنقص التجارة الخارجية يعمل أيضـــا لتخفيف الاستعمار ويمذع في الوقت نفسه أقوى البواعث على الحرب ، مان القائلين بالعالمية يقولون بالفاء الحواجز الجمركية وأن تختص كل اهة بالصناعة التي يايق لها مناخها ثم تبادل الامم الاخرى ما تصنعه من المصنوعات أو ما تنتجه من الحاصلات ، وبديهي أن من يقول بحكومة عالمية يجب أن يقول بحرية التجارة على أوسسع معانيها ولكن حرية التجارة تبعث على المزاحمة التجارية والسسعى للاستيلاء على اسواق العالم . وقد حاربت بريطانيا الصيين كي تجبرها على شراء الانيون الهندى ، مع أن الصين كانت قد منعت الاتجار به . والسبب الاساسى للحرب الكبرى هو هذا السباق الى أسواق العالم بين بريطانيا والمانيا . والاساطيل لا يقصد منها حماية الوطن ، وانما يقصد منها حماية التجارة الخارجية . واكبر المة تعتمد على التجارة الخارجية هي بريطانيا ، ولذلك كانت ايضا صاحبة أكبر الاساطيل

فى ١٩٤٦ مات « ولز » وهـو فى التاسعة والسـبعين ، وقد كتبت عقب موته هذا الفصل التالى فى مجلة « الكاتب المصرى » ورات اثباته هنا:

كان «ه . ج . ولز » أديبا علميا يكتب باللغة الانجليزية ولكنه كان آخر من يرضى بأن يصف نفسه بأنه انجايزى في قوميته ، فقد كان يكافح القوميات ويصف العالم بأنه « قريتنا الكبرى » وقد كتب كثيرا لهذه الدعوة العالمية التي نسير الى تحقيقها على الرغم من الدعوات الانفصالية التي يزدحم بها عالمنا الحاضر من أثر العقائد الذينية والوطنيات واللغات والمذاهب والامبراطوريات

وربما ننسى اشياء كثيرة من « ولز » في المستقبل ، ولكن ليس شك في اننا سنذكر بأنه الاب الروحى للعالم الجديد المتحد ، وبأنه اول من عمد الى وضع التفاصيل لحكومة عالمية ولغة عالميسة وموسوعات عالمية ، بل أيضا لوضع النصوص والشروط التى يستطيع أن يعيش بها أبناء هذا العالم وهم آمنون من استبداد الحاكمين والاولياء حتى الآباء

واذا شئنا ان نعين الطراز الذي ينتسب اليه « ولز » وجدناه أغرب الى رجال النهضة الاوربية (من ١٤٠٠ الى ١٦٥٠) منه الى عصرنا . فهو من طراز « دافنشي » الرسام الجيسولوجي البشري المستقبلي . والاختلاف بينهما بسيط ، لان الاول استعمل الريشة ،

والثانى استعمل المقلم ، ولكن كليهما عرف قيمة العلم ، وكان على وجدان بمغزاه في مستقبل البشر وعلى تفاؤل بهذا المستقبل

وقد روى عن « دانشى » أنه حين مات حطت على رأسه حمامة ، فكانت رمزا لطيران الانسان ، هذه الامنية التى فكر فيها هذا المفكر في القرنين الخامس عشر والسادس عشر ، وكذلك مات « ولز » وهو يرى بعينيه في المعام الاخير من حياته هذا الكشف العالمي ، كنت اقول الكونى العظيم : الطاقة الذرية ، تخسسم الانسان ، وصحيح أن هذه الخدمة كانت للشر والدمار ، ولكن ماذا في هذا الأ

اجل! لقد اهتز « ولز » من هذا الكشف ، بل تزعزع وتكلم في تشاؤم ، ولكن ماكان أحراه لو أنه عاش سنوات بعد هذا الكشف أن ينهض ويكافح ، وفق سيرته الماضية ، لاستخدام هــــذا العلم الجديد في خدمة الانسان ، ولابد أنه كان يظفر ، فقد سبق أن حدثنا في خيال علمي ، بديع ، مرعب ، عن غارة أبناء أحد الكواكب البعيدة على أرضنا ، وكيف أســـتولوا في أيام قليلة على الارض والبحر والجبل والسهل ، وكيف شرعوا يربوننا كمــا نربي نحن الارانب ، فاذا جاعوا مصـــوا دماعنا ، ثم كيف نجــونا منهم بالميكروبات ، هذه الميكروبات التي يزخر بها عالمنا وقد تعودتها اجسامنا ، ولكن أجسام هؤلاء الغرباء لم تتعودها ، ولذلك تعفنوا وهلكوا

وجاءت الطاقة الذرية في العام الاخير من حياة «ولز» ترمز الى هذا الخيال ، كما حطت الحمامة على راس دافنشي ترمز الى صعود الانسان الى السلماء ، وقد تحققت الرؤيا الاولى ، رؤيا «دافنشي » فهل تتحقق رؤيا «ولز» في استعمار الكواكب ؟

وهذا الطراز الجديد من الادباء يتكاثر في أيامنا ، أجل! أولئك الادباء العلميون الموسوعيون الذين عرفوا القوة التحررية في العلم، أي تلك القوة التي تحرر الناس من الكد وتبسط لهم آغاقا في الحياة الطويلة العريضة ، حين يكد لنا الحديد والكهرباء والذرة ، ولايكون

إذا بعد ذلك من هم واهتمام سوى الاستمتاع بالدراسة والكشيف والاختراع والوقوف على اسرار الطبيعة . ولو أن « ولز » عاش أيام النهضة الاوربية حوالى ١٥٠٠ ، لكان واحدا من رجال النهضة لانه كان يدعو في حماسسة الى « البشرية » وكان يكافسسة « المغيبية » . وقد تغير معنى « البشرية » من أيام النهضسسة لايامنا . كانت قبلا دعوة الى قراءة مؤلفسات الاغريق والرومان القدماء ، أما الآن فهى في معناها الامريكي الاوربي دعوة الى مقاطعة الفيبيسات

وليس غريبا ان تنشا هذه الدعوة في الولايات المتحصدة الامريكية حيث العام مزاج نفسى ، وتطبيق عملى ، ومذهب دينى ، وليس من شك ان لكل هذا نقائصه ، بل شروره ، ولكن للحوادث حتمية تتجاوز النيات البشرية ، ومن هنا الحاجة الملحة الى مثل « ه ، ج ، ولز » كي يعمل للتوفيق بين المعارف غلا يجعل احداها تتمكن منا وتوجهها ، وقد اوشك ان يحدث مثل هذا من الطاقة الذرية

عمد « ولز » الى القصة ، وهو بلاشك قصاص ماهر ، ولكنه لو خير لاثر على القصة الشرح الموضوعى ، وهناك قصص الفها في الفترة الاولى من حيانه الادبية يبدو أنه التذ كتابتها وسر بما فيها من براعة فنية ، ولكنه في السنين الاخيرة ، أو بالاحرى منذ بداية الحرب الكبرى الأولى الى الآن ، جعل القصة وسسيلة الى نشر بحوثه الاجتماعية العلمية ، ولكن يجب الا نخطىء فنزعم أنه اختار هذا الطراز من القصة العلمية لان الاختيار لامكان له ، ذلك أنه حين ابدأ يكتب في العقد الاخير من القرن الماضى كان العصر والظرف ، كلاهما ، يتيح الى حد ما نبوغا فرديا أو اقتحاما شخصيا ، فكان هناك مجال البطل في القصة ، ينوى فيعمل ، ويريد فينجح ، أو على الاقل كان هذا هو الفهم العام ، والاغلب أنه كان فهما مخطئا حتى في ذلك الوقت ، ولكن منذ بداءة هذا القرن اخذ الوسط يتغلب على الفرد ، كان وسط القوات الاقتصابة الآلية ، فصارت الاعمال

« تكيف » النيات وتوجه الارادات . ولذلك أصبحت قصص ولنه رسائل مسهبة في التحليل النفسى أو التضخم الاقتصادى أو الاتجاه السياسي ، وانحط شان الفرد في القصة لهذا السبب

سالنى ذات مرة احد القارئين عن احسن كتاب قراته فى اللغة الإنجليزية من حيث الاسلوب ، فقلت له ببديهتى : كتاب «داروين» اصل الانواع ، وام اكن مازحا فى هذا لانى احس ان اسلوب التفكير الذهنى عند «داروين» خير الف مرة من اسلوب العاطفة المزيفة أو الخااصة عند « اوسكار وايلد » لأن المن الذهنى خير من المن. العاطفى

وأسلوب « ولز » الاديب العلمى هو أسلوب « داروين » ك الاسلوب « اوسكار وايلد » ، ولو أن «ولز» نفسه سئل عناسلوبه من أى الطرز هو لاجاب بقهقهة عالية ، لانه لو استطاع أن يكتب بالعامة وأن صل منها الى غايته في سعة الانتشار لما أحجم

وقد استخدم « ولز » العلم بمهارة كبيرة في القصة اكبر من المهارة التي استخدمه بها « جول فيرن » ولكنه رجد أن القصيصة لاتؤاتيه على ايضاح اغراضه ، فتركها وعمد الى ما وصيفناه بأنه «رسالة مسهبة» في شرح الموضوعات التي يتماس فيها العالمان : المادي و الاجتماعي

ولعل اكظم ما حمله على ترك القصة انه راى ان اغفىال البطل منها يجعلها ماسخة ، لان حيوية القصة باشخاصى المالية القصص يجعل مرتكز هذه الحيوية الغريزة الجنسية ، غما تفتأ جميع القصص تتحرش بهذه الغريزة ، والانتقال من هالتحرش العامى الى البحوث السياسية والاجتماعية والاقتصادية الخطيرة يحدث للقارىء صدمة لا تتفق ومن القصة ، وهذه القصص الخطيرة التى عالج فيها « ولز » مشكلات المجتمع لن تعيش ، لان هذه الشكلات تتفير ويجد غيرها بتغير الوسسط الاجتماعى الاقتصادى ، لان مالنا من عواطف وامان ، ومايرافقهما من سلوت وتفكي ، انها هو كله ثهرة الوسط الاجتماعى الاقتصادى ، ولذلك،

غان القارىء لقصص ولز الاجتماعية بعد عشرين أو ثلاثين سعنة سوف يجدها غريبة عن قلبه وعقله ، في حين أن تلك القصصص الاولى التي تحوى « أبطالا » سوف تقرأ في لذة مهما طال عليها الزمن ، وخاصة تلك التي يعمد فيها « ولز » الى فسكاهاته التي تقارب بل أحيانا تطابق ما خلفه « ديكنز » أحد أمراء القصسة في القرن التاسع عشر

قال « ولز » في كتابه « طوالع الانسان » وهو كتاب يبحث فيهمشكلات البشر ومستقبلهم:

« لقد استغرق كفاحي لاجل نشر المعارف المشرة جزءا كبيرا من حياتي الوجدانية ، نقد حاولت أن أجمسيع المعارف الراهنة كي يستطاع استغلالها في المعيشة البشرية ، وكى احمل غيرى ومن هم أكفأ منى على أن يقوموا مثلى بهذا العمل ، وكذلك عملت كى أجمع بين النظم غير المتناسقة من المتفكير بشمأن الحقائق ، وهي نظم ، يتجاهل كل منها الاخر ، في بلادة الذهن واضاعة الفرصة ، كما أن كثيرًا من التشوش الذهني في التفكير البشرى يعود اليها • ذلك ان هذه الفلسفات والغيبيات المناقضة ، التي لم تتناسق ، تزحم الذهن البشرى . وعدم تناسقها هذا يرجع الى ان كلا منها يتجاهل الاخر وانا لا اطبق هذه المتناقضات ، لاني حين أعالجها أجد انها تقلقني وتربكني . . وجا لذهني من منزة خاصة أو نقص خاص انها يرجع الى صفة واحدة ، فاذا مدحت لقيت أن عقلى يجابه المشكلات ، وأذا ذممت قلت أنه لايفطن للخفايا . مأنا لا أطيق المتفاصــــيل المربكة أو الاكاذيب العرفية لاني اخشاها جميعا ٠٠٠ وأنا أطرق فكرتى كها لو كانت سندانا ٠٠ »

احل! لقد طرق «واز» طائفة من الفكرات، ودق عليها في تكرار . ولكن ، في كل مرة ، كان يختار ناحية أخرى منها غير تلك

التى دق عليها من قبل . ولذلك انتقسل من القصسة الى المقسال الاجتماعي ، ثم جعل القصسة تتناول بحوثا اجتمساعية مختلفة . وأخيرا ترك القصة ، او كاد، الى تأليف الكتب الضخمة في الاجتماع وقد نجح كل من «ابسن» و «شسو» في اسستخدام الدرامة البحوث الاجتماعية . واحنفظ الأول بمئة في المئة من فن الدرامة ، واحتفظ الثاني بأكثر من خمسين أو ستين في المئة ، ولكن لا يمكن أن يقال أن «ولز» نجح في استخدام القصة حتى الى الحد السذى بلغه «شو» . والحق أن المسرح يتيح للمؤلف معالجة الشسكئة الاجتماعية أكثر مما تتيحه القصة ، لان الاشخاص على المسرح يجسمون المشكلة بلا شرح مسهب لما تحويه من عقد ولكن مؤلف القصة بضطر الى مثل هسذا الشرح ، غتنقلب القصسة الى بحث الجتماعي ، كثيرا ما يتعارض مع أصول الفن فيها

عندما اتامل حياة «ولز» ومؤلفاته احس ان شهوته الذهنية الاولى هي العلم ، فقد تتلمذ العظيم «توماس هكسلي» جد «جوليان» و «الدوس» الذي جعل من نظرية التطور مذهبا كفاحيا، وقضى حياته في مكافحة المظامين والغيبين ، كي يجعل هذه النظرية مألوفة تتحدث عنها الصحف ويسلم بها العامة ، وقد نجح في ذلك وشيء من هذا الروح الكفاحي تد انتقل الي «ولز» ، فانه حين الف «خلاصة التاريخ» ، بل حتى في أو اخر السنين من عمره ، لم يكن ينسى ان ينبه الي اننا كنا سمكا قبل ٣٠٠٠ أو ٠٠٠ مليون سسنة ، فكيف نكون بعد مثل هذه الملايين من السنين في المستقبل ؟ وقد نبعت تكهناته المختلفة ، الخيالية والحقيقية ، من هذه البؤرة ، فمن التكهنات الخيالية هاتان القصستان : «حرب العوالم» و «ناس كالآلهة» ، ومن التكهنات الحقيقية الحرب الاوربية الكبرى الثانية، والدبابات والطائرات ، والقنبلة الذرية ، وكانت بصيرته ، لسوء حظ البشر ، صادقة في كل ذلك

ولكن «ولز» انقطع عن البحث العلمى ، لانه اضلطر عقب حصوله على درجة «بكالوريوس في العلوم» الى ان يسعى لرزقه ،

ماختار القصة الخيالية والفكاهية أولا ، حتى اذا زالت عنه الحاجة الملحة عمد الى البحوث العلمية الاجتماعية أو كما فال هو «محاولة التنسيق بين المعارف المادية والنظام الاجتماعي» . وكأنه بهده البحوث قد استأنف اشباع شهوته العلمية الاولى ولكن في الميدان الاجتماعي

وكتاب «خلاصة التاريخ» يعد حسنا من حيث انه محساولة اولى في اعتبار العالم امة واحدة تسير متساندة في موكب الحضارة: الكتابة في مصر ، والورق في الصين ، والمطبعة في المانيا ، ثم بعد ذلك انفجار الثقافة على العالم كله ، أو ، من قبل ذلك : الزراعة في مصر ، ثم نقود «الاسكندر» وجيوشه وفتوحاته ، ثم انفجهار الحضارة الاغريقية المصرية الرومانية في البحر المتوسط ، ثم يتصل العالم ويتشابك ، حتى اننا نرى ملكا هنديا في بداية القرن الثاني قبل الميلاد يبعث الى الاسكندرية يدعو المصريين الى البونية ، ثم يزداد التشابك بمخنرعات القرن التاسع عشر ، ثم القرن العشرين، يزداد التشابك بمخنرعات القرن التاسع عشر ، ثم القرن العشرين، الى أن يعود استقلال الامم وانفرادها مستحيلا ، بل ضارا ، اذ يجب التوحيد السياسي للعالم بحكومة واحدة

وقد عاش «ولزّ» ايام طفولته في بدروم ، وكانت امه خادمة للاسرة التي تعيش في الطبقتين العليين ، وكانت امه ، كما هو الشان في الخانمات ، تخشى صعوده الى احدى الطبقتين ، ولذلك هو يذكر من ايام طفولته ذلك البعبع الذي يسكن في الطبقة العليا ، وقد اتاح له نجاحه ان ينتسب بعد ذلك الى الطبقة المتوسطة ،ولكن بقى في نفسه خوف الفقر الى يوم وغاته ، وعندى ان هذا الخوف هو ، في سيكلوجية الاعماق الفرويدية التحليلية ، السبب لكراهته للاشتراكية الماركسية أو حرب الطبقات ، لانه أبى أن يمثل طبعات العمال الذين ولد معهم في ظلام البدروم ، واصسبحت دعوته الى الاشتراكية هي الدعوة الفابية ، أي اشتراكية التطسور السلمي بالاصلاحات المتدرجة التي يمكن أن يقبلها أبناء الامة جميعهم فقيرهم وثريهم

وقد زار روسيا مرتين ٤ غلم زرتح الى اشستراكيتها ٤ وغهم منها مثلما فهم «برنهام» الامريكي في كتابه «الثورة الادارية» • أي ان القائمين بادارة المصانع والمزارع والمكاتب قد أخذوا في النظام الجديد مكان المالكين فى النظام القديم، منحيث التمتعبامة ازات الأجور او الرواتب المالية وغيرها . ولكن ليس شكك في أن حجة «ولز» ضعيفة جدا في مكافحته للماركسيين ، وقد أنفق كثيرا من جهده في هذه المكانحة العقيمة ، وكان في مستطاعه أن يتركها ، وخاصة لان موضوعه الاصلى وهو «الحكومة العالمية» لايحتساج الى مثل هذه المكانحة . فقد آمن هو بالاشتراكية ، ووجد أنها ضرورية السلام والطمانينة للافراد والامم . ومشساجرته هنا للماركسيين الاشتراكيين تشبه مشاجرته القديمة في ١٩٠٦ حين وقف في الجمعية الفابية ، وهي جمعية تدعو الى الاشتراكية السلمية التدرجية ، يدعو الى الكفاح السياسي ، في حين كان زعماؤها قانعين بالكفاح الثقاقي و وجد نفسه ايضا ضد وبادىء ماركس ، أى ضد حرب الطبقات ، والمنطق الكلامي ، والدوليات ، مع أن هذه «الدوليات» كانت الطليعة للبرنامج العالمي الذي انتهى اليه هو بعد ذلك ، ولكن يهكن المدفاع عن «ولز» هنا بأنه ايقن في تلك السسنين أن المزاج الانجليزى المرب الى المبادىء الفابية السلمية منسه الى المبادىء الماركسية ، وحكومة العمال القائمة الآن ، بعد أربعين سلنة من مشاجرته مع الفادين ، تدل على أنه قد صدق هنا أيضا في تكهنه السياسي، كها سبق أن صدق في تكهناته العلمية ، وفي تلك الفترة وضع كتابه عن الاشتراكية « عوالم جديدة للقدامي » ، وغايته أن يثبت أن الاثرياء والمتوسطين يجب أن يقبلوا النظام الاشتراكي مثل العمال ، لان مصلحتهم تقتضى ذلك

ولكن «ولز» سيعرف في السنين القادمة بجهاده الأجل التوحيد العالمي ، وأول ما نجد هذا الاتجاه واضحا لهيه في كتابه الذي الله في ١٩٢١ « استنقاذ الحضارة» ولهرست الكتاب تدل عليه المستقبل المرجح للبشر ، مشروع الدولة العالمية من التوسيع

الوطنى الى الدولة العالمية ، انجيل الحضارة ، تعليم البشر ، الكلية ، والجريدة ، والكتاب

وهذه الفهرست لا تحتاج الى شرح ، فهو يقترح ايجاد حكومة عالمية تهيىء البشر جميعهم بتعاليم موحدة الى وطنية عالمية

وفى ١٩٣٢ وضع كتابه «أعمال البشر وثروتهم وسسعادتهم» وهو دراسة موضوعية للحال القائمة للعالم فى تلك السنة كأنها الجغرافية الاجتماعية . اعتبر الفهرست هنا ايضا : كف أصبح الانسان حيوانا اقتصاديا ، كيف تعلم الانسان التفكير والتسلط على القوة والمادة ، التسلط على المسافات ، التسلط على الجوع وكيف بغتذى الانسان ، التسلط على المناخ ، كيف تشترى السلع وتباع ، كيف ينظم العمل وكيف تجمع كيف ينظم العمل وكيف تجمع الثروة ، الغنى والفقير وخصومتهما التقليدية ، مهمة المراة فى عمل العالم ، حكومات البشر والقتال الحربى والاقتصادى ، عدد البشر وسماتهم ، الداقة الفائضة البشر ، كيف يعلم البشر ويدربون ، طوالع البشر

نم كتابه «اشكال الاشياء القادمة» وهو تعقيبات وشروح وتكهنات عن الكتاب السابق وقدوضعه في ١٩٣٣

واخيرا كتابه «طوالع الانسان» وقد ألفه في ١٩٤٢ . وهسو ايضا مثل الكتاب السابق تعقيبات وشروح

وصفحات هذه الكتب الاربعة تبلغ نحو الني صفحة كبيرة وهي جميعها حافلة بالاحصاءات والاشارات الى دراسات أخرى وبن هذه العجالة يرى القارىء أن «ولز» طراز جديد من الادباء و أجل إهو أديب علمي وسوف نرى في هذا القرن متأت يسيرون على الطريق الذي شعة ولن يكون هذا المقليد ولكن لأن أدباء القرن العشرين سيجدون من وأجبهم أن يقفوا حياتهم على حل المشكلة القائمة وهي التقدم الرائع في العلوم المادية وعلى الجمود التام في العلوم الاجتماعية وما ينتجه هذا من الرعب في جميع المتبصرين المتكهنين الذين يرون الطاقة الذرية تصطدم بالغيبات والاختراع العلمي يصطدم بالوضع الاجتماعي

جالزورثي

لم منحت جائزة نوبل لله « جالزورثى » دهش جمهور الادباء أو قراء الادب . غان اختيار هذا الأديب الانجليزى وتمبيزه من بين جميع ادباء العالم بهذه الجائزة انسنية يدل على أن المستوى الادبى في العالم قد المخفض قليلا . غان «جالزورثى» اديب «انجليزى» يكتب للانجليز ، ولذلك عان بصره ومصيرته محدودان بالبيئة الانجليزية ، وقلما تجد له قراء في القارة الاهربية أو في القارة الامريكية

والاديب العظيم الآن لا يقنع بارتقاء عرش الادب في بلاده فقط لانه هو بطبيعة العلاقات البشرية القائمة يسمو الى الامبراطورية لا الى اللوكية في الادب ، فندن في عصر قد صحفر اليه العالم ؛ واصبح على حد قول « ولز » : قريتنا الكبرى ، تضطرنا الصحف في الصماح الى أن نفكر في الاستعمار الياباني في منشوريا ، وتضطرنا الازمات في بلادنا الى أن ندرس عواملها في انجلترا والشرق الاقصى وقد اصبح «غاندي» وكانه زعيم وطنى لكل بلاد منكوبة بالاستعمار واصبحت البطالة والاجور والآراء عنهما تدرس في المانيا على ضوء واصبحت البطالة والاجور والآراء عنهما تدرس في المانيا على ضوء الاحوال الجديدة في الولايات المتحدة . فالامم الآن تتفاعل كما تتفاعل العناصر في المعمل الكيماوي . ففي افريقيا الجنوبية يؤسسي «عاندي» «مزرعة تولستوي» . و «اناطول فرانس» يمنح ثمانية الفنة في روسيا . و «برناردشو» يتكلم عن دنشواي كملسا يتكلم عنها المري الوطني . و «رومان رولان» يغادر وطنه فرنسا الى صويسرا لانه ينكر عليها الحرب مع المانيا الخ

وفى مثل هذه الظروف العالمية لايمكن الانسان ان يعد اديبا من الطبقة الاولى مالم تتجاوز همومه واهتماماته وطنسه الى أوطان البشر كافة ، لان الاديب كالدين يجب ان يتجاوز الحدود الوطنية ، ولو ان جائزة نوبل اعطيت لـ «ولز» لكان الاجماع على سداد هذا العمل عاما من جميع الامم ، والفرق بين «ولز» و «جالزورثى» هو ان الاول يخدم العالم ويدرسه ويشتغل بهمومه فى الثقافة والاخلاق، بينما الثانى يقصر درسه على انجلترا

ونحن عندما نفحص عن اديب انجليزى ونتحرى بواعثه كالستطيع ان نهمل رايه عن الاستعمار البريطانى . لأن هذا الاستعمار ينكب العالم نكبة واضحة كما لا نستطيع ان نهمل راى الاديب المصرى عن المراة او الفلاح اللذين سحقتها التقاليد . واذا نحن الفينا فيه اهمالا أو نقصا فى درس هذا الموضوع جاز لنا أن نحكم على ضميره بالنقص ، فان اديبا يرى دواته تملأ اقطار العالم بالولاة والمحافظين والمندوبين السامين كى يحكم وها على الرغم منها ، ويقهروا فيها الحرية ، ويعطلوا فيها المثقافة ويحبسوا فيها زعيما من زعماء الانسانية مثل « غاندى » ، لجدير بأن يتهم فى ضميره الادبى اذا سكت ، و «جالزورثى» ام يقل كلمة فى استنكار فسميره الدريطانى ، فكان بذلك شيطانا اخرس

ولايذكر «جالزورثى» حتى يخطر بالبال « ارنولد بنيت » . فانهما يشتركان في درس الطبقة الانجليزية المتوسسطة ، ولكن «جالزورثى»يدرسها ويستنكر اكبابها على جمع المال واهمال الفنون وجمود الضمير ، بينما الثانى لا يرى فيها الا كل ما يحب ويستحق الاعجاب ، ثم ان «ارنولد بنيت» يعد من ابناء القرن التاسع عشر ، ينزع الى الانفرادية ويؤمن ب «هربرت سبنسر» في المادية العلمية والنزاع الاقتصادى ، ويسلم بفضيلة الاعتماد على النفس في الوسط الصناعى الحاضر ، ويكبر من شأن النجاح ، وله كتب سخيفة في الصناعى الحاضر ، ويكبر من شأن النجاح ، وله كتب سخيفة في هذا الموضوع ، يشرح فيها حياة الاغنياء وترف المال بالاعجاب ولكن «جالزورثى» اعمق نظرا منه اذ هو يستطيع ان يرى ولكن «جالزورثى» اعمق نظرا منه اذ هو يستطيع ان يرى



جالزورثي

من خلال النجاح المالى والاجتماعى خللا فى البيئة ونقصا فى الاخلاق، وهو من ابناء القرن العشرين ينزع نحو الاشتراكية وان كان لايصرح بها وقد رفض لقب «سير» وعطف على المظلومين سواء أكان الظلم اجتماعيا أم اقتصاديا ، وهو من حيث المن يعبد من أبرع الادباء مسواء كان هذا فى القصة أم فى الدرامة

وهو عندما يكتب يقنع بالتقرير والتصوير ولا يقترح علاجا ، فقد وصف آلام المظلومين المسجونين في درامة «العدالة» ، فكان وصفه من الدقة والفظاعة بحيث استجابت له الحكومة في اصلاح السجون ، ولكنها لم تصلح القانون الذي يبعث بالمنكوبين الى هذه السجون ، ومن أعظم مشاهد هذه الدرامة مسجون قد ضاق بحبسه وانفراده في الخلية ، أي الزنزانة ، فأفرج عن ضيقه بثورة عصبية . اذ اندفع يخبط الحيطان ويضرب الباب بيده ورأسه وقدمه ، ثم انتقلت عدواه الى سائر المسجونين مثله ، ففعلوا فعله وهاجوا كالمجانين ، حتى اذا تعبوا سكتوا كاظمين مهزومين

ثم هو يلزم الحقائق ، فلا يزوق ولا يتخيل غير الواقع ، فهذه «ايرين» مثلا ، فتاة جهيلة فقسيرة قد تزوجت رجلا غنيا من تلك الطبقة التي تنتمي عادة الي حزب المحافظين ، وتؤمن بعبء الرجل الابيض ، وتعرف الدين في الكنيسة فقط ، ويوم الأحد فقط ، اما سائر الاسبوع ، فلا تعرف غير التجارة الحرة والمزاحمة التي تجري على سنة الحرب ، كل شيء جائز فيها ، وهي تؤثث البيت بأفخر الاثاث ، ولا تعرف من الفنون غير الصور الفالية في الثمن والكتب الضخمة المتقنة الطبع

ولكن «ايرين» تسام هذا الزوج ، وتهجره ، وتحب مهندسا فقيرا ، ثم تضطرب الاحوال المالية لهذا المهندس فينتحر ، ثم تعود «ايرين» الفقيرة الى زوجها الغنى وهى صاغرة

ويسكت «جالزورثى» فلا يعظ القسارىء ولا يسلوم الزوج ولا يعلق على هذه الحال اى تعليق ولا يعلق منك بهذا التنهد الذى يضيق به صدرك عن هذه الحال المؤلمة وانت عندما تقرأ مثل هذه القصة تحب جالزورثى

وقد مات «جالزورثى» كهلا في العام الماضى (١٩٣٣) ولما يبلغ الخامسة والستين ، ووفاته في هذه السن مأساة لآمال كانت معلقة به بعد أن استضاءت بصيرته بالحرب والازمة الاقتصادية

رجال الذهن في انجلترا

.

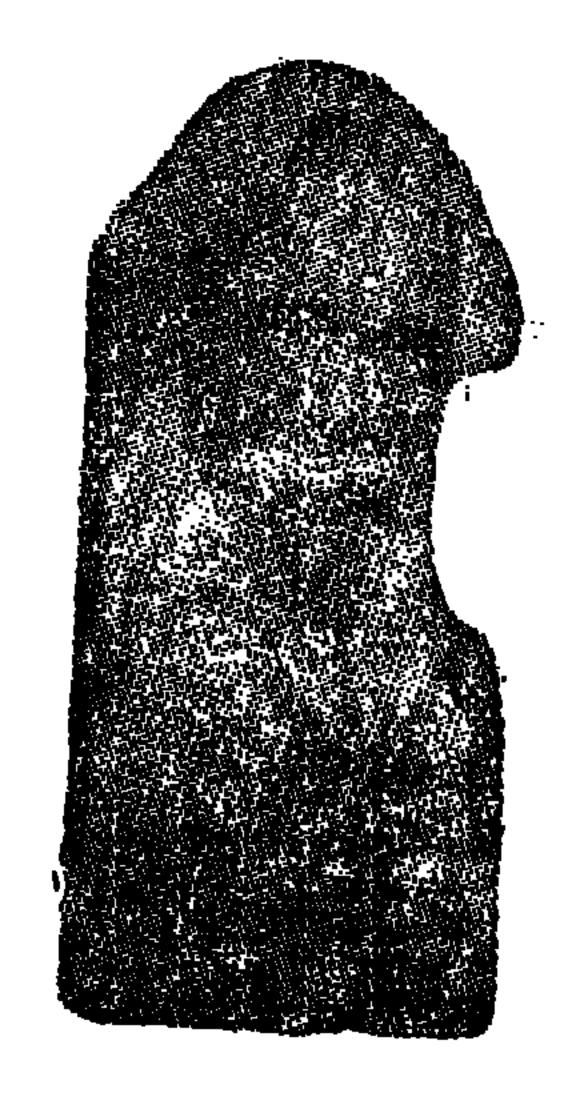
ليس التجديد مقصورا على رجال الأدب من مؤلفى الدراماته وممارسى الفنون الجميسلة ، وان كان هؤلاء اقرب الى الجمهسور واعمق اثرا فيه من غيرهم ، لانهم يتصلون بعامته وخاصسته بهسا يؤلفون من قصص او يعرضون من درامات او حتى بما ينحتون من تماثيل او يرسمون من صور ، فان هناك هيئسات اخرى تغمسل للتجديد ، وقد تكون هذه الهيئات جمعيات ترصد نفسها لبث دعاية لأراء ثقافية خاصة ، او قد تكون مجلات تعيش بمجهود محرريهسا وعطف طبقة من رجال الذهن عليها ، او قد تكون قائمة على ايدى ادباء او علماء يؤافون الكتب في نزعات جديدة في الآراء الاجتماعية او العلمية او الادبية

فهناك مثلا جمعية تدعى «جمعية العقليين» قد طبعت ونشرت الى الآن ملايين من المجلدات من الكتب التى تدعو الى التفكير الحر والاعتماد على الراى العلمى دون العقيدة الدينية ، وقد كان لهذه الجمعية اعظم الاثر فى تطسور الافكار بين شسباب الانجليز ، بل شيوخهم ، وهناك جمعية اخرى تدعو الى الفلسفة الوضعية التي يقول بها «كونت» الفيلسوف الفرنسى ، وقد بقيت اكثر من ثلاثين سنة وهى تصدر مجلة ، كان يكتب فيها الاديب الكبسير «فردريك هريسون» ويدعو فيها الى نوع من «البشرية» هو مزيج من الراى والعقيدة أو العقل والعاطفة

ثم هناك الى هذه الجمعيات ، رجال الذهن الذين ينتمون الى العام أو الدين أو الاجتماع ، غيدأبون في نشر آرائهم التي استنبطوها

من دراساتهم . وهم يعملون لنشرها بين الجمهور بمختلف المؤلفات. واعظم مثال عسلى هؤلاء ، ذلك اللورد العجيب الذي بهسر الناس بذكائه وثقامته ، وبهدم ما يحتسرمونه من عقائد ، نعنى به «برتراندروسل» . فان القارىء الولفاته يشهبعر أن «برناردشه» بالنسبة اليه يعد من الجامدين في اشسياء كثيرة ، اذ هو كتب عن الامبراطورية البريطانية والزواج والصناعة والدين ، بروح اقتحامى جرىء . ولو أن أحد المفكرين في القرون الوسطى نسب اليه كتاب واحد من مؤلفاته لكان هذا كافيا لاحراقه ، وهو عالم ينظـر الى الاجتماع نظرة مادية محضسة ، ثم هو مخلص اشسد الاخلاص في تفكيره ٤ اذ هو لا يعرف المناعبة في الغيبيات العلمية التي يخسرق غيها العلماء مثل «جينس» أو «ادينجتون» ويهيمون في خلالها ، ولا هو يستطيع أن يداهن الوطنيين الانجليز بكلمة مديح عن تاريخهم أو امبراطوريتهم ، اذ هو يصرح بأن هذه الامبراطورية تعوق التقدم في المعالم ، وانه ليس هناك أي مبرر لأن تغتال بريطانيا الهند أو مصر ثم هناك مفكر آخر من رجال الذهن هسو « هافلوك اليس » فانه اختص منذ أكثر من ثلاثين سنة بدرس التناسليات ، فأشاع على هذا الموضوع فيضا من الضوء الذي استخلصه من ثقافته العلمية • وهو لا يستطيع الوصول الى الجمسهور ، ولكنسه يهيىء الخميرة للخاصة من الادباء والصحفيين الذين يعلمون هذا الجمهور. ولايمكن انسانا يقرأ مؤلفات هذا الرجل الاأن يتأثر بها

وكل من «برتراندروسل» و «هاهلوك اليس» يدعو الى التمتع بالحاة ، والى أن يعيش الإنسان ملء حياته ، فلا يقتر على نفسه ولا ينكر عليها لذة الذهن أو لذة العواطف ، وكل منهما يعد من هذه الناحية الوارث الشرعى لدعوة النهضة الاوربية في القرن الخامس عشر ، فان هذه النهضة هي في لبابها ، وصميم المغاية التي نشدتها، دعوة الى التمتع بالدنيا على حسساب الآخرة والاكبار من شسان والجسم على حساب الروح ، ومن ذلك العصر الى الآن ، والتجديد في أوربا سواء الكان في الادب أو الفنون يتجه هذا الاتجاه ، وعلينا



هاغلوك اليس

بُحن «الشرقيين» ان نعرف ذلك وندركه حق الادراك كلما أردنا أن ندرس ثقافة أوربا ، أو مزاجها الادبى ، أو المقصود من حركاتها التجديدية ، وقد نكره نحن هذه الزعات ، وليس شك أن فيها كثيرا مما يكره ، ولكن يجب الا نجدع أنفسنا عن حقيقتها فنتوهم أنها غير ما تبدو لنا

ومن رجال الذهن السنين اثروا اثرا غير مسغير في التهكير الانجليزي القسيس «انج» ، غان هسذا القسيس يرتأي من الآراء ما لو اعلن هنا في بلادنا لعد الحادا او كفرا ، ولكنه مع ذلك يحتفظ بمنصبه في الكنيسة الانجليزية ، وهو منصب سام ، وهذا برهاب على مدى الحرية التي يتمتع بها رجال الدين في انجلترا ، ولم يغب عن ذهننا تلك الثورة الصغيرة التي تقام بها استف برمنجهام (وهو دكتور في العلوم) حين صرح بأن القريبان المتدس في الكنيسة لايمكن الجدا أن يثبت قداسته بالتحليل الكيماوي ، ولا يزال هذا الرجل في منصبه مع ذلك ، لا يحد الاحترام فتبط بل يجد العطف من الجمهور الحسر

والقسيس «انج» واسقف برمنجهام كلاهما يعمل للتجديد في الدين،وينتشر منهما روح الحرية الفكرية الى الصحف والقسيسين والخطابة ، ومن هذه الوسائل الاخيرة ما يبلغ الجمهور فيؤثر فيه ، ولكن ذكرنا للقسيس «انج» و للله «برتراندروسل» في فصل واحد قد يوهم القارىء بأشتراكهما في الأراء ، ولكن الحقيقة أن الفسرق بينهما شماسع ، وانها هما يشتركان في النزعة ، اذ كلاهما مجدد في ميدان ، وميدان الاول هو الاجتماع ، وهو ميدان حر ، وميدان الأول هو الاجتماع ، وهو ميدان حر ، وميدان الثانى هو الدين ، وهو كثير العقبات والقيود

وقبل سنوات ظهر قسيس آخر هو «هيوليت جونسون» . وقد الف عن روسيا كتابا شعبيا بيعت نسخه بمئات الالوف ودعا فيه الانجليز الى تأليف حكومة اشتراكية . وقد فسر المسيحية بأنها مذهب اشتراكي

وللمفكرين الاوربيين أثر آخر في تجديد الفكر الانجليزي ، لا يقل عن أثر المفكرين من الانجليز أنفسهم . مان «أدلر» و «مرويد»، و «برجسون» و «نیتشه» و «سبنجلر» و «کوهلر» تقرأ مؤلفانهم بشراهة ، بل تؤسس المجلات ادرس مذاهبهم التقدمية والرجعية وعلى ذكر المجلات نقول انها في انجلترا تزود المفكرين بالمواد الخام للتجديد ، وليس في العالم شيء يعمل للتثقيف بين الجمهور مثل المجلات الانجايزية الاسبوعية . فانها وان كان عدد قرائها قليلا تعيش بما تنشر على الناس من آراء سياسية ، واجتمساعية ، وادبية ، وقد نجد في انجلترا جريدة احدية ، أي تصدر يوم الاحد ، ولمها من القراء مليونان ، أو ثلاثة ملايين . ومع ذلك غانها لا قيهــة لها أصلا عندما تبدى رأيا في السياسة أو الادب ، بينمسا العسالم السسياسى يهتسز اهتسزازا اذا كتبت مجسلة «اسسيكتاتور» أو «نيوستيتسمان» أو «ويك اند» مقالا عن الاحزاب او احدى الخطط. وقد لا يزيد قراء احدى هذه المجلات غلى عشرة الاف او عشرينالها ولهذه المجلات الاسبوعية تأثير كبسير ، لأن قراءها صسفوة الامة ، ولهم النفوذ والسلطان في تقرير الخطط ، وتسكوين الراي العام ، وتسويغ البدع او استنكارها ، وقد كانت مجلة «النيشن» عقب الحرب (في ١٩١٩) قوة كبيرة في يد محسررها العظيم «ماسنجهام» ، غانه هو الذي اكسب التفكير السياسي في انجلترا روح التسامح نحو الاشتراكية ، اذ كان هو نفسه من الاحرار الذين يميلون الي حزب العمال

وهناك مجلات اخرى هى ادوات التجديد فى جهيسع نواحى الحياة . ونحن نضع فى المقدمة ، المجلة التى يحررها الدكتسور «جاكس» نعنى بها «هبرت جورنال» . فانها مجلة دينية ، ولكنها تكتب فى البوذية والاسسلام والافلاطونية والمادية ، فتمسلا اذهان المفكرين نخيرة للتجديد الدينى ، وهناك مجلة «نيو انجلش ريفيو» التى تكاد تقصر نفسها على الدعوة الى التجديد الاقتصادى بزيادة الاستهلاك على طريقة «دوجلاس» ، ومحررها «أوراج» رجسل معروف منذ ثلاثين سنة يدعو الى «نيتشسه» والادب الجديد ، ثم هناك مجلات صغرى ، تلنف حولها جماعات خاصسة من الادباء ، وتنزع نزعات خاصسة من الادباء ، وتنزع نزعات خاصسة مشل «كريتيريون» و «أدلفى» فان جميسع الثائرين فى الادب الانجليزى راوا النور عقب ميلادهم فى عالم الادب فى صفحاتهما

وهذه المجلات ، ثم اولئك المفكرين الذين نكرنا بعضهم ، هم الذين يمدون الادب الانجليزى الحديث بوسسائل التجديد ، واليهم يرجع الفضل في النزعات الجديدة التي نجدها في «الدوس هكسلي» و «لورنس» و «جويس» ، لانهم يقدمون الخمائر أي المواد الخامة التي يتربي بها الاديب، يأخذها تبرا مخلوطا مشعثا فيصهرها فيذهنه ويخرجها ذهبا ناصعا في قصة ، أو درامة ، تستعذب وتستجمل ، ولسنا نقصد من هذا الى أن الاديب لا يبحث بنفسسه في البيئة الاجتماعية التي يعيش فيها ، أو أنه لا يكسب اختباراته منها مباشرة وانها نريد أن نقول أن أدباء الانجليز المجددين تحيط بهم بيئة ثقافية صحفية تعينهم على التفكير والتجديد ، بل تحفزهم اليهما

وندن في مصر محرومون من هذه الخمائر الصحفية ، لأن

الانجليز سنوا لنا تبل نجو اربعين عاما «قانون المطبوعات» الدى يغرض غرامة على كل من يرغب في انشاء مجلة أو جريدة ولايزال هذا القانون باقيا، لأن الاحزاب تستغله في مناوأة خصومها ومنعهم من انشاء الصحف و وبذلك تأخر تطورنا وسوف يتأخر مادام قانون المطبوعات قائما يقيد الصحفى في اصدار المسحف ويعاقب على أشياء تباح في أوربا الحرة ، وهذا القانون هو عارنا الابدى ، فقد كنا نعده أيام الانجليز من وسائل الاستعمار ، أما الآن فه وسائل الاستعمار المستداد المصرى ، يستعمله مصريون لنسع التفكير الحرف في مصر

الثائرون

نقصد بالثائرين اولئك الذين جاءوا عقب المجددين وتتلمذوا لهم ، ولكنهم خطوا خطوة أخرى أبعد منهم ، وفتحوا ميادين جديدة حاول اولئك المجددون أن يفتحوها ولكنهم لم يستطيعوا لأن الزمن لم يكن قد هيا لهم بعد أسباب الفتح

وهؤلاء الثائرون جاءوا مدة وعقب الحرب (١٩١٩) وراوا المدنية تضرى وتستوحش امام أعينهم ، وتهدم ما تعلموه من اخلاق أو اديان ، فخرجوا منها وقد انكروا كل شيء تقريبا ، وشرع كل منهم يؤسس لنفسه ايمانا جديدا يخلص له ويدعو اليه ، ولم يعد الادب عند هؤلاء الثائرين صنعة تحتاج الى الدرس والتانق ، وتوخى ما يحبه الجمهور القارىء ، والوقوف على اسرار الفنسون وغاياتها، وانها هو عندهم بحث عن ارشد الطرق لان نعيش في هناء على هذه الارض ، وهم لهذه الغاية يعتمدون على انفسهم ، ويكتبون تراجمهم أو تراجم اصدقائهم الذين عرفوهم ، فيصيغة القصة ، ولايبالون بأية لغة يكتبون ، ولذلك تجد ماشئت من الخروج على التواعد ، اى قواعد اللغة ، وعرف القصة ، واسسلوب الرواية ، وانت اذا لم تكن صبورا فانك تطرح الكتاب بعد فصل أو فصلين

ولهذا اسباب كثيرة أولها وأهمها ، أن هؤلاء الثائرين لايريدون التسامح في قليل أو كثير من الخيال ، غهم يقررون الواقع ، ويريدون مواجهة الحياة بكل مافيها من خير أو شر ، فلايبسسالي أحدهم أن يقول أك أن في الحياة أقذارا وأن الناس يبنون المراحيض في بيوتهم، ثم أذا عبت عليهم تفكك القصة ، أو تشتت حوادثها ، أو أنهسا غير

مهذبة فى صيفتها ، أجابوك بأن الحياة كذلك ليست متناسسة ولا مهذبة ، وأنك أذا وقفت لحظة كى تفحص عن خواطرك وأفكارك الفيتها فى غاية التشعب والتشتت ، ولن تجد مسورة مهذبة لأى حادثة الا فى القصص الخيالية ، وهم لا يريدون أن يرووا قصصا عذبة لذيذة وأنما يريدون أن يترجموا الحياة الحقيقية كما يعيشونها هم أو كما يرونها فى غيرهم بدون تحلية أو تزويق

ويمكن أن نلخص العوامل التي أثرت فيهم بما يلي :

(۱) ان الحرب فتقت اذهانهم لأشسك في كل شيء حين راوا مبادىء الاخلاق المتى تعلموها لا قيمة لها اصلا

(٢) ان الامراض العصبية والنفسية التى نشأت فى المجتمع، قد اشاعت نظريات العقل الكامن على طريقة «فرويد» ، وبعثت حرية جديدة فى بحث البواعث التى تبعث على التفكير وغاية الحياة (٣) ان هدده النظريات نفسها اكدت ضرورة التفريج عن الغريزة الجنسية والكف عن الكظم وقمع الشهوات

وهم بكلمة مختصرة قد تركوا «الادب» والتمسوا الحياة . واذا كانوا يعتمدون على القصة فذلك لانها تتسع الأنوان مختلفة من وصف العيش ونقد النظر ، والا فهم كثيرا مايعتمدون على المقالة. وسواء عندهم هذه او تلك أداة لبسط آرائهم في الدنيا والانسان

وهؤلاء الثائرون كثيرون الآن في انجلترا منهم من نوفق الى فهمه ، ومنهم من يعتاص ويستوعر ، وسنتكلم عن اشهرهم، وهم «لورنس» و «جويس» و «هكسلى» . فأما الاول فقد مات في ١٩٣١ وهو في زعم كثيرين رأس الثائرين وبداية العهد الجديد للأديب الانجليزي ، وهناك من يضع «جويس» عملى راسهم ، وكل من الاثنين يختلف عن الآخرين في الطريقة والفاية ، ولكنهم جميعا سواء في الدعوة الى التمتع بالحياة بالذهن وبالغريزة معا

وفى كل من «لورنس» و «جويس» نجد التفاتا كبيرا الى اللذة الجنسية ، وبحثا مستفيضا فيها ، كان من اثره ان منعت الحكومة بعض مؤلفاتهم من التداول ، وهما ، كلاهما ، ينغمسان في أعماق

العقل الكامن حتى ليشعر القارىء لهما انسه قد انتقال من قراءة القصة ، الى قراءة حادثة معيناة من تلك الحاوادث التى يذكرها «فرويد» في بعض محاضراته ، وقد كانت «مارىستوبس» تعد قبل الحرب من الغلاة في الدعوة الى الصراحة في المسائل الجنسية ولكنها الآن لا تعد شيئا امام هؤلاء الثائرين ، كما ان دعوة «برناردشو» الى مواجهة الحياة والنول على حقائقها دون بهارجها وتزاويقها قد عمل بها وغلا فيها «الدوس هكسلى»

و« النوس هكسلى» هو رجل الذهن والعلم ، وهو اقربالى «ولز» بنه الى الثائرين ، وهو يبتعد عن «فرويد» والتحليل النفسى بقدر ما يقترب من «واطسون» في السيكلوجية الساوكية ، ويستطيع أن يهرب من الحياة بقصة خيالية عن حالة الناس على الأرض بعد مئات السنين

آما «لورنس» و «جویس» فلا یعرفان غیر الواقع ، و کلاهما یجنح الی الغریزة ویضعها فوق العقل ، وفی کل من هؤلاء الثائرین فجاجة هی امارة المبتدیء الذی لم ینضج

ويجدر بنا هنا أن نعرض موكب الأدب الأنجليزى منذ العصر الفكتورى الى الآن لنرى هل هؤلاء الثائرون يقفون في طرف هذا الموكب موقفا منطقيا أم لا

فان العصر الفكتورى اتسم بالجمود ، وانساق في ادبه الى الخيال والابهام ، كما انساق في مجتمعه الى الغش والنفاق، وكلتا النزعتين ترجعان الى اصل ، هو الصدود عن الحقائق الواقعة وكراهة الحياة كما هي ، وتوهمها شيئا آخر اسمى وأجل وأقوم مما هي في الحقيقة ، وكما كان هناك عرف اجتماعي وعادات فاشية تكسو الحياة بالنفاق ، كذلك كان في الادب عرف آخر يدعو المؤلف الى أن يتوهم الحياة وكأن ليس فيها غير ما يهواه كل الناس من حسن وسمو وجمال

وقد صمد المجددون لهذا النفاق يكشسفونه ، ولما عرفوا ان النفاق الاجتماعي هو الاصل للنفاق الادبي ، عمسدوا الى الاجتماع

يهزيقونه تمزيقا ، وهذه هلى مهلة «برافاردشو» ، وظهر «المنطون» هدعوا في صراحة وجراة الى أن التمتع باللذات والشسهوات ليس عيبا ، وقد تورطوا بهذه الدعوة في بعض الشذوذ

وبعد هولاء وهولاء جاء الثائرون ، وقد اصطلوا نار الحرب الكبرى فعرفوا مننفاق المدنية في اربع سنوات مالم يعرفه اسلافهم في سنبعين سنة من العصر الفكتورى ، فكانت ثورتهم أشد من ثورة المجددين

وليستالثورة متصورة عليهم وحدهم. فان الصدود عن الوهم والخيال عظيم الآن في انجلترا ، حيث تروج كتب التراجم للعظماء واشباه العظماء ، كما تروج التواريخ ، رواجا عظيما ، وهذا يدل على ان الجمهور نفسه يريد أن يقرا قصصا حقيقية عن اشتخاص حقيقيين ، ولا يريد وهما أو خيالا ، وأذا كان «برناردشو» قد قصر الادب على أصلاح المجتمع ، فأن هؤلاء الثائرين لا ينشدون من الادب سوى غاية واحدة هى البحث عن الطرق التى نستطيع بها أن نعيش أمتع عيش وألذه ، فهم يرون أننا شيغلنا عن لذة الحياة منظريات وواجبات غريبة ، في حين أن غايتنا الأولى يجب ألا تكون الفلسفة ، أو العلم ، أو خدمة البشر ، أو تحصيل العيش ، وأنها الغاية الأولى والوحيدة هى التمتع بالحياة ، وماعدا ذلك فحواش وزوائد

لورنس: أحد الثائرين

مات « د.ه. لورنس » منذ بضع سنوات (في ١٩٣١) غشرع الكتاب يدرسونه ويفحصون عن الغاية التي رمى اليها . وكان طيلة حياته لايلقي سوى الاستهجان أو الاهمال ، الذي هو عند المؤلفين شر من الاستهجان

وقد نشأ «لورنس» في بيئة العبال ، لأن اباه كان فحاما يشتغل في مناجم الفحم ، ولكن امه كانت على شيء من الثقافة ، فوجهت السبى نحو القراءة والتطلع في الادب ، وما هو ان بلغ سن الشباب ، حتى كان يحترف التعليم في احدى المدارس في الريف ويراسل المجلات فيكتب القصص والقصائد والمقالات ، وقد مات وهو دون الخامسة والاربعين ، ولكن الضجة التي اثيرت عقب موته لن تموت ، اذهى تجد من الانصار والخصوم ، ما سيبقى على ذكره بالجدال القائم عن مذهبه في الادب الجديد

وقد كان لـ «لورنس» مذهب يدعو اليه لو اردنا الرجسوع السبابه لاحتجنا الى شرح طويل ، غاننا نجد فيه مثلا ، نزوعا الى «المنحطين» . اذ هو حين يتكلم عن اللذة الجنسية يذكرنا بداوسكار وايلد» وان كان هو في الوقت نفسه سليما من الشذوذ ، كما نجد فيه دعوة الى الحياة واشتهاء الماذات والتجارب ، والاكبار من شان الجسم واللحم والنم مع اهمال النفس والاخلاق ، وهذه دعوة تشبه نزعات النهضة الاوربية مع الزيادة والمبالغة ، وهو مع ذلك ينظر للحياة نظرا فلسفيا يريد ان يعرف اسرارها ويتذوق اطايبها ، وهو

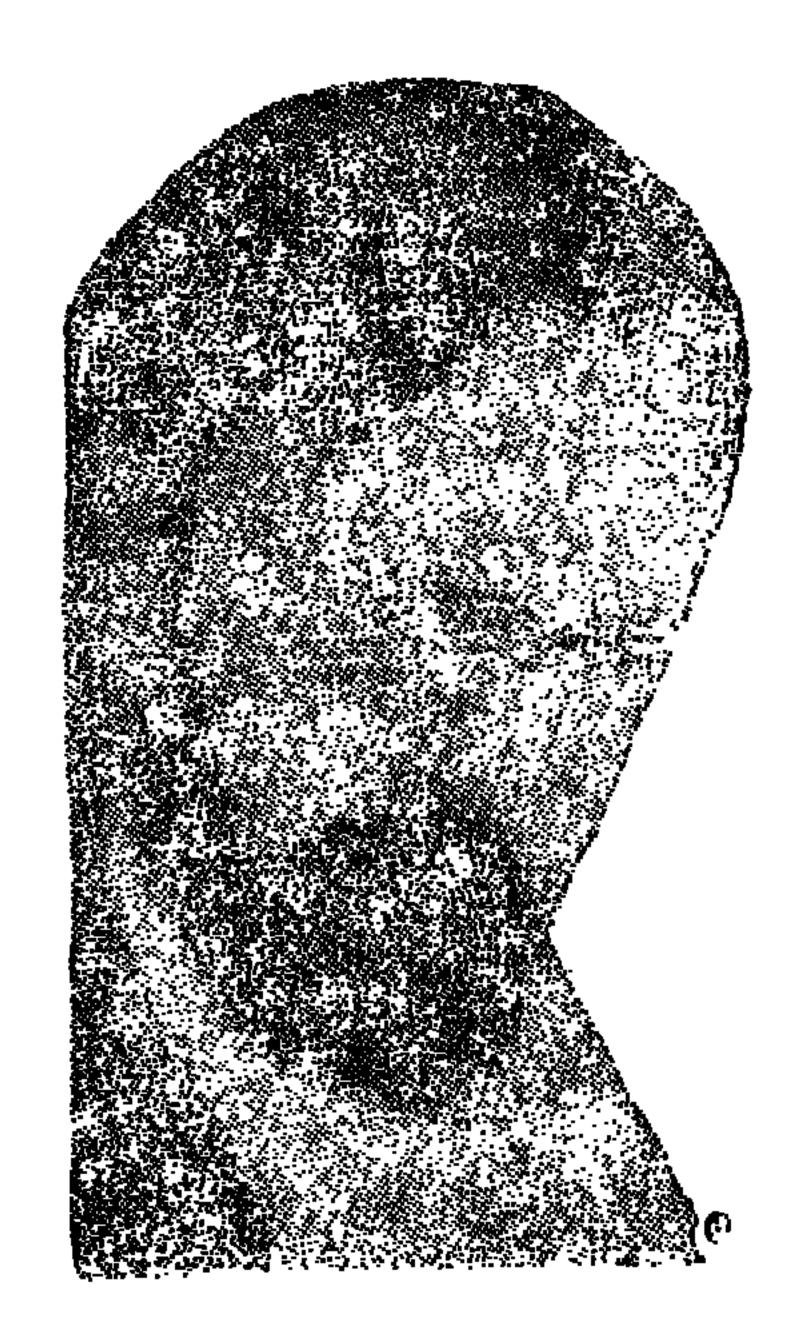
في هذا النظر ينتهى ، كما انتهى بعض الصوفيين من قبسل ، الى الذة الجنسية . وذلك الأن الذعوة الى الحياة كثيرا ما تسير نحو الثورة على العرف والاخلاق والذهن . والرغبة في تحسسها وتجربة ما فيها من الم أو اذة هي في الحقيقة رغبة في ايثار الغريزة على الذهن . وعندئذ يلتقى المهذار المستهتر بالجاد المفلسف في ميدان واحد ، وان كان كل منهما يختلف من الآخر في بواعثه

زد على هذا تعقد الحنسارة القائمة ، وانها تشملنا بشواغل وتخلق انا من الواجبات ما يجعلنا ننسى ان انسانيتنا انما تنبت من اصل حيوانى ، وان الواجب الاصلى هو أن يعيش كل منا ويتمتع بعيشه ، ثم بعد ذلك يمكنه ان يتكلم عن الوطن او الصلاعة او الادب او الفلسفة ، او ما شاء من ثمار الحضارة القائمة

هذا هو «لورنس» المثائر على الادب الانجليزى ، غانه يصيح بأعلى مسونه : قبل أن تهدر عن غنون الحضدارة ، وواجبات الانمدانية ، تذكر أنى أريد أن أعيش وأبلغ أقدى ما يمكننى من ملذات الحياة والامها وتجاربها ٠٠ «غانى أومن بايمان عظيم هدو الدم واللحم ، وهو يسمو على الايمان بالذهن»

واليك هذه النبذة المثيرة نقتبسها من بعض كلامه حبث يقول:

« ماذا يعود علينا من هذا النظام المستاعى الذى يزحمنا باقذار في حين لا يتمتع احنا بسيشه ؟ اننا نحتاج الى ثورة ، ولكنها ان تكون ثورة في سبيل المال ، أو العمل العمل ، بل في سبيل الحياة . ذلك ان المال او العمل شيء عرضى ، انى ازداد كل يوم ثورة ، ولكن ثورتى هي من الجل الحياة ، وليست المادية التي يقول بهسا « ماركس » خيرا مما نحن نبيه ، لاننا انما نحتاج الى الحياة ، وتبادل الثقة حيث يثق الانسان بالانسان ، ويصبح العيش في الدنيا شيئا حرا وليس شيئا مكسوبا وهذا العالم سيختار بين أمرين، أما القيام بحركة كبيرة وهذا العالم سيختار بين أمرين، أما القيام بحركة كبيرة المسخاء والتسامح واما انتظار الموت الكاسح »



.د ۰ ه ۰ لورنس

ويجب على القارىء الا يخطىء هذه الدعوة فيحسبها انانية لا اكثر ، فان «لورنس» كما قدمنا صوفى ، وان كانت صوفيته أشبه الاشياء بحب «روسو» للطبيعة ، كما ترى من هذه القطعة :

« ان الانسان في حاجة قبل كل شيء وفوق كل شيء الى ان يؤدى لجسمه حقوقه ، لانه هو الآن ، الآن فقط، يعيش في اللحم ويقوى به ، واعظم العجائب عنسد الانسان ان يحس أنه حي ، ومهما قيل عن المؤتى والذين لم يولدوا ، وعما يعرفون ، غانهم لا يعزفون الجمال الذي نعرفه عن الحي بحياة اللحم، وللموتى أن يعرفوا ما وراء الدنيا ، ولكن هذه الجلالة التي نعرفها عن الحياة والجسم ، انها نحن الذين نعرفها ، ونعرفها لمن الحياة والجسم ، انها نحن الذين نعرفها ، ونعرفها لمدة ضعينة ، ويجب علينا الذن أن نرقص طربا لاننا نحيا

ونلتئم في جسم الكون ، لانى أنا جزء من الشمس ، كما ان عينى جزء منى ، وقدماى تعسرفان انى جسزء من الارض ، كما ان دمى جزء من ماء البحر ، وكذلك نفسى تعرف انى جزء من البشر ، وانها هى عضو حى فى النفس البشرية الكبرى ، كما أن روحى هو جازء من أمتى ، وفى أعماق نفسى أنا جزء من أسرتى ، وليس عندى شيء مستقل مطلق سوى عقلى ، ولكن ليس للعقل كيان فى ذاته ، أذ هو لا يختلف من لمعة الشمس على سطح المياه

« وانفرادى اذن هو وهم ، لانى جزء من هذا الكل العظيم الذى لن استطيع الفكاك منه ، ولكن يمكننى ان انكر صلتى به حتى اعود وكأنى شنظية منفصلة ، وعندئذ اشتى ، ونحن نحتاج الى ان نحطم الصلات الكاذبة التى تربطنا بغير الاحياء ، وخاصة تلك الصلات التى تربطنا بالمال ، ونعيد الصلات الحيوية بيننا وببن وبين الكون ، بالشمس، والارض ، والناس ، والاسرة ، ولنبدا بالشمس ، وعندئذ نسير فى بطء نحو الصلات الاخرى »

واذا دعا كاتب انجليزى الى الشمس مانما يدعو الى الطبيعة كالان الشمس عنده خلاء وريف وهجرة من المدن وعيش ساذج بعيد عن تكلف الحضارة

ولكن «لورنس» يستهجن عند خصومه لانه يدمن الكلام عن اللذة الجنسية . وهو قد انفمس في الثقافة الجسديدة ، وعسرفه شيئا كثيرا عن العقل الكامن ، والف فيه . وهذه الثقافة الجسديدة التى تعزى الى «فرويد» تنظر للذة الجنسية كأنها المحور للنشساط الانسانى ، وهى تنعو الى الصراحة في جميع مسسائل الجنس أو شمهوات الرجل والمرأة ، لانها عرفت ان اكثر من ثلاثة أرباع المجانين في المارستان يرجع جنونهم الى قمع هذه الشسمهوات والخسوف من

التصريح بها ولذلك لا يبالى «لورنس» ان يصف لك الجمال في جسم المراة وصفا يجعل الحكومة الانجليزية تمنع قصصه من التداول ومن هو لا يعبث أو يلهو بالكلام عن هذا الموضوع والتداول وكفى القارىء أن يعرف أنه يتفق ودعوته الى التمتع بالعيش وهو يقول أننا نقمع في أنفسنا الشهوة الجنسية والونخاف الكلام عنها وحتى ليقف الجنسان وكأن كلا منهما عدو للآخر وهنا يقول:

« عليك أن تقبل وجودك الجنسى الجسمى ووجود كل حى آخر غلا تخافه ولا تخف وظائفك الطبيعية . . . فان خوفك هو الذى يقطع بينك وبين اقرب الناس اليك وأعزهم عليك ومتى قطسع النساس ما بينهم عادوا متوحشين قساة متهجمين . فاهزم الخوف من الجنس الآخر واعد للطبيعة مجراها »

وليس من حقنا أن نطالبه بنظام وقواعد ، غانه داعية ينبسه ويوقظ ، وعلى غيره يجب أن يقع عبء التنظيم ووضع القواعد

جيمس جويس

كان يقال مدة الحرب وعقبها (في ١٩١٩) انه ما من انسان راى هذه الحرب الا وقد صار غير ما كان قبلها . وهذا القول يصح على الذين درسوا «فرويد» . فانه ما من انسان درس العقل الكامن ، ووقف على خفاياه وترهاته وأمانيه ، الا وصار غير ما كان قبل ان يدرسه . لانه سيجد اننا في حديثنا الذاتي وأحلام البقطسة والنوم ، نلتفت الى الملاقات الجنسية ونتخيل تفاصيلها بأكثر مما يجب ان يعرف الناس عنا . وجميع الادباء السنين درسوا «ميكلوجية الاعماق» التي كشف عنها «فرويد» قد أعطوا الشئون الجنسية حظا كبيرا في قصصهم

وهذا احدهم «جيمس جويس» قد ابدع طريقة جديدة في القسص لانه جعل موضوعه درس خفايا النفس معتمدا على السيكلوجية الحديثة ، فهو في قصة «اوليس» لا ينقل اليك ما يقوله اشخاص القصة ، بليصف لك خواطرهم ، وهو يصفها باخلاص ، لا يهمل الشيء لانه مستكره ، ولا يسهب في الآخر لانه مجبوب ، وقد قال هو عن الفن انه يجب ان يكون حرا بعيدا عما نكره وعما نحب، وكانه يصف العلم بهذا القول

ولد «جيمس جويس» في دوبلين في ١٨٨٢ وتربى عسر الديس عين الذين تتفشى مدارسهم في انحاء ايرلندا وقد بولغ في تربيته الدينية ، وجاعت المبالغة بالنتيجة العكسية التي تنتظر من المالغة . لانه بعد الآن من اعداء الكنيسة الكاثوليكية

ولكن هذه العداوة تدل ، بما غيها من حدة ومثابرة ، على أن هجيمس جويس» لا يستطيع أن ينظسر الى الدين بعسين المجانة والاههال . وقد قيل عنه بحق أن جميع مؤلفاته لا تحتدم ولا تبلغ أقصى حماستها وغلوائها الا في مكانين : أحدهما عندما يعسالج جدلا دينيا ، والمثاني عندما يعالج الشهوة الجنسية ، وهسو في كلا الموضوعين يجد ولا يهزل ، ويكتب وكأنه يريد التقسرير والتحقيق ولا يبالي النتيجة بعد ذلك

ولكن هذا العقل الكامن الذي يلتفت اليه كتسيرا في مؤلفاته ، يجعله يخرج على قواعد اللغة ، فيكتب الصفحات تلو الصفحات وليس فيها علامة من علامات الوقف او الاستفهام او نحوهما مسايعرفه قراء الانجليزية ، ويتفكك الاسلوب لان الخواطر التي يسردها مفككة لا تتصل ، وهذا هو ما ينتظر ، لان اسلوبه عندئذ شخصي ، مبلبل ، مختلط

وكى يقف القارىء على طريقته الجديدة ، يمكنسه أن يتوقف نجأة وهو سائر في الطريق مثلا ، ويبحث عن الخواطر التي ترد عفوا الى ذهنه . غانه امام نفسه وامام الناس يسير وكأنه أحد الناس ولكنه لو فحص عن خواطره في حديثه الذاتي لالفاها في غاية التبلبل والاختلاط . ولو هو عرف كيف يحالها ، لوقف منها عسلي حقيقسة نفسه ، وصميم أمانيه ، ولباب الخطة التي يختطها في حياته من حيث لا يدري

مثال ذلك : لنفرض انى اسير فى الشسارع خلف جنازة لأحد الاصدقاء او المعارف ، غلو تركت ذهنى ينطلق لوجدت طائفة من المخواطر ترد الى عن الموت وهى : استلقاء على الظهسر ، حكم الاعدام ، ورد على النعش ، نتن فى الفم ، نوم ، انتفاخ البطن ، ظلام ، «غولتير» ، لشبونة ، زلزال ، باب القبر ، جرس الميت ، غنران ، صسندوق ، احسراق الجثث ، «سسبنسر» ، ماديسة ، «برجسون» ، ، الخ

مكل هـذه الخواطر ترد وتتمسل في ذهني . ولكنها أمام



جيمس جويس

القارىء مفككة قد تغيب عنه دلالتها ، لانها شخصية خاصة بشخصى أنا ، ومن هنا الصعوبة فى قراءة «جيمس جويس» لانه يصف لنا حياة الذهن ، ويكشف عن مخابىء العقل الكامن ، ويضلطره هذا الموقف الى أن يذكر لنا تلك الخواطر الجنسية التى تمر فى ذهن الشاب أو الفتاة ، كما يذكر لنا غيما لا يقل عن صلفتين تلك الخواطر التى تمر بذهن أحد الاشخاص الذى يدخل المرحاض عقب المساك ، فهو يتريث ، ويتلبث ، وكأنه يلتذ التخلص من امساكه

واحدا من ايام حياته في اكثر من ٧٥٠ صفحة وهدذا الاسسهاب واحدا من ايام حياته في اكثر من ٧٥٠ صفحة وهدذا الاسسهاب يرجع الى انه يعنى بخواطر العقل الكامن في حالى الصحو والسكر في على انا بطل القصة وهو يحضر جنازة صديق ، ثم وهو في مطعم، ثم يصفه وهو في ماخور دئس بين الخمر والبغايا ، ثم في منزل صديق ويسهب في وصف الخواطر الجنسية لاحدى النساء اسهابا يبلغ حد البشاعة ، والقصة تبتدىء من الساعة الرابعة بعد الظهر وتنتهى في الساعة الثانية أو الثالثة من الصباح

واليك هذه القطعة التي يصف نيها دخول بطسل القصسة في المطعلم:

« كان قلبه يدق عندما دغع باب المطعم ، وكان قد ادرك انفاسه صنان من العيبارة الحريفة للحموغسالة الخضروات ، هاهى الحيوانات تأكل

«رجال • رجال • رجال

« تعدوا على مقاعد عالية الى المشرب وقبعاتهم قد نحيت الى الوراء ، وتعدوا الى الموائد يطلبون الخبز ، الخبز مجانا ، مجانا ، يشربون ويلتهمون لقما ضخمة من اطعمة تعوم في المرق ، وقد جحظت عيونهم، وأخذوا يمسحون شواربهم ، وهنا شاب شاحب ، له وجه كشحم الثرب يمسحكوبه وشوكته وسكينه وملعقته بالمشفة ، مجموعة جديدة من المكروبات ، وهنا رجل قد علق على صدره منشفة اطفال قد لوثنها الصلصة وهو يغترف الحساء ويصبها في بلعومه ، ورجل يبصق في طبقه : غضروف لم يتم مضغه ، ليس له اسسنان طبقه : غضروف لم يتم مضغه ، ليس له اسسنان بالمضغ ، طرف جامد من اللحم المسوى ، يبلعه كى يتخلص منه ، لهذا السكران عينان حزينتان ، قضسم يتخلص منه ، لهذا السكران عينان حزينتان ، قضسم قضمة لا يمكنه أن يمضغها ، هل أنا كذلك ؟

« کما برانا غیرنا . . . »

نهنا يرى القارىء رواية الحوادث تختلط بخواطر الذهن : جوادث موضوعية خارجية تختلط باحساستنا الذاتية الداخلية . وليس هنا في هذا الذي نقلناه ما يستبشع أو يغمض فهمه على القاريء ، ولكنه في امكنة اخرى لإيبالى ان يصف ديدان العقل الكامن وهنى ترقص في النتن

وليس « جيمس جويس » اول من عالج المفواطر الذهنية ، مان عالم الذاتى ، حين يكلم عان عثيرين من القصصيين عالجوها في الحديث الذاتى ، حين يكلم الانسان نفسه ويحلم في اليقظة . لإن هذه الخيسواطر هي حديث

الإنسان لنفسه . ولكن « جيمس جويس » جعلها موضوع القصسة الإساسي ، ورواها على أصلها بلا تنقيح أو تهذيب

و «جويس » متشعب الثقافة ، يعرف النروجية وقد درس « ابسن » في هذه اللغة ، وعاش في غرنسا ، وتقلب بين عواصل أوربا ، واذا شك الانسان في القيمة التجديدية لمؤلفات «لورنس» أو « هكسلى » غانه لا يستطيع أن يشك في هذه القيمة عنده ، وهذا بالطبع لايعنى الثناء عايه ، غان طريقته تحتاج الى أن يصهرها النقد من جهة ، ويحكم عليها الجمهور من جهة اخرى ، أن اقبالا وأن نفورا

الدوس مكسلى

يمكن الذين يؤمنون بالوراثة أن يؤيدوا ايمسسانهم بمثال الدوس هكسلى » م فان والده « هكسلى » الكبير ، ذكر اسمه مقرونا الى اسم « داروين » ، ولولا دفاعه عن نظرية التطسور ، وجهاده في الدعوة اليها ، لما اكتسبت هذه النظرية كل ما اكتسبته من اصدقاء واعداء ، وكذلك اخوه « جوليان » فانه يعد من اعظم الدعاة الى العلم ونشره بين الشعب ، وقد شارك « ولز » في كتابه الشعبى الضخم « علم الحياة »

ولم يبلغ « الدوس » الاربعين من عمره (فى ١٩٣٣) ، ولكن اسمه ذائع الان بين جميع الاوساط الراقية ، وثورته على الادب القديم ، او على الادب في العصر الفكتورى ، هى ثورة الذهن ، فان الرجل يكتب في الأدب بالروح العلمى ، وهذا خلاف «لورنس» أو «جويس » اللذين يضعان الغريزة فوق الذهن

ولد « الدوس هكساى » جولات فى الفلسفة والنقد تنبىء عن ميله العلمى واعتماده على ذكائه وتعمقه فى الثقافة ، وقلما يقسرا له الانسان فصلا فى النقد ، أو قصة قصيرة أو كبيرة ، الا ويبهره ذكاؤه ونشاطه الذهنى ، ولكنه لهذا الذكاء نفسه يهيل الى الهدم اكثر مما يميل الى البناء ، وذلك لانه يجد اشسياء كثيرة تحتاج الى الهدم

والقارىء لقصصه يذكر « ولز » في وصف الاشخاص وطريقة الرواية ، كما يذكر «شو» في النزاهة الذهنية ، غانه يجعل العلاقة بين القارىء وبطل القصة حميهة ، حتى لتثبت الصورة وتمثل من

آن لآخر كأنها صديق قديم قد عرفنا خصاله وأحواله منذ سنوات . وقد كان يقال عن « تولستوى » الاديب الروسى أنه يمكنه أن يصف للقارىء عقل الحصان ، وهذا أحسن مايقال في التنويه بقسسدرة الكاتب ، ولكن كلا من « ولز » و « هكسلى » يمكنه أن يصسف عقل الطفل ، ويجعلنا نحبه ونذكره كأنه ليس طفل القصسة بل طفلنسانحن

والحق أن المشابهة بين « واز » وبين « الدوس هكسلى » كبيرة جدا ، فكلاهما موسسوعى الذهن ، يدرس الادب والعلم والتاريخ بل يدرس الاكولوجية والقالبيات والهيدروبونية

اما في الحوار والنقد ، غان أثر « برنارد شو » واضلط فيه ، غانه يؤمن بالحرية ويبالغ في الايمان بها ، ثم هو احيانا كثيرة يندفع بالحماسة من الفن الى الدعاية ، وهذا الاندفاع ليس مقصورا على «الدوس هكسلى» غانه يكاد يعم جميع المجددين والثائرين من الانجليز ، غان الطبقة الجديدة من الشبان الادباء مثل «ت ، س ، اليوت» او «مدلتن موراى» يدعو الى الشيوعية ، ولكل منهما مجلة لهذه الدعاية

وواضح أنه في أطوار الانتقال يستحيل الادب الى الدعاية . ألأديب يأخذ في تقرير القواعد الجديدة ونقض المبادىء القديمة .وقد يفنى عمره في تحقيق هذه الغاية قبل أن يستقر الجسديد وينقض القديم . ولكن هذا الاستقرار نفسه أذا لم تزعزعه نزعات جديدة قد ينتهى ألى جمود . ولذلك يجب أن نقول أن في كل أدب حي بذرة من الدعاية . وخاصة في أيامنا هذه حيث تسير التطورات الاجتماعية في هرولة عجيبة

ويتفق ألدوس هكسلى أمع سائر المجددين والثائرين في درس السيكلوجية الحديثة ولايفوته التحليل النفسى في كثير من المواقف والاحوال أمان المراة التي تقبل الطفل تذكر حبيبها وقبلت في غناقه كما ترى من هذه القطعة:

« ثم تذكرت الطفل مجأة ، والتفتت اليسسة باندفاع



الدوس هكسلى

العاطفة وتبلت خده المستدير، وقد علته حمرة الخوخ، وكانت البشرة ناعمة باردة كأنها ورقة الزهرة، وتذكرت زوجها ، فتحياته وهو يقبلها عندما يعود من عمله الى البيت . وهذا المساء عند ماتقعد هى كى تخيط ، يكون هو قد قعد قبالتها يقرأ تاريخ «جيبون» عن انخطاط الدولة الرومانية بصوت عال ، انها لتغبده وهو قاعد أمامها يقرأ في نظارته . . . وذكرت قراعته ، وكيف ينطق

ببعض الكلمات فاستعادت فكراها وشعرت برغبة حادة لو انه كان الى جانبها الآن فتطوى فراعيها على عنقه وتقبله »

وكل هذه الخواطر انها وردت عقب تقبيلها للطفل ، ولو كان « جيمس جويس » هنا في هذا الموقف لذكر كل هذه الخواطر ثم زاد عليها حتى يفضح العقل الكامن كله

ول « الدوس هكسلى » مقسال عن ازياء الحب يعبر الى حد ما عن طريقته في معالجة القصص ، وعن رايه في أحرج المواقف القصصية ، وهو لا يبعد كثيرا عن « برتراند روسل » وان كان لا يصرح بكل ما يقوله هسذا العسالم الاجتماعي ، فهسو يرى أن للحب ازياء كهسالله الملابس ، ولكن ازياء الحب أغمض ، والزى الشائع الآن هو نوعان يتصارعان ، أحدهما ذلك الحب الامثل الذي ورثه الفتى والفتاة عن ثقافة المسيحية والقصص الخيالية ، والأخر هو ذلك الذي اكتسباه عن السيكلوجية الحديثة ، والأول يعمل لملازمة العرف والعادة ، والثاني يعمل لالغائهما ، وقد ساعدت الحرب على تفشى النوع الثاني ، فجاءت نظريات «فرويد» لنبرير الواقع ، وليسللدعوة اليه ، فان الشبان يتكامون الآن عن الضرر الناشىء من قمع الشسهوات ، وضرورة التغريج والتنفيس وأكتساب الخبرة بالتجربة

وقد كان «دوموسيه» يقول: «انى أحب وأريد أن أذوى • انى أحب وأريد أن أذوى • انى أحب وأريد أن أتألم »

والشباب والفتاة لايريدان التألم وانها يريدان التمتع ، ولكن المبالغة في التمتع تعود انغماسا أو تهالكا ، لا يقتل الشهوات مقط بل يتلف على المرء اللذة نفسها ، والمبالغة في الحرية كالمبالغسة في التقييد سواء ، ولذلك برى « الدوس هكسسلى » أن الزي الحاضر للحب سوف يزول ، لأن الحب الذي سلمل تحقيقه ليس عظيم القمة ، وفي التاريخ مايدل على أن الناس حين ترخصوا في الحب وأباحوه ، واستهتروا ، عادوا وقد أنفوا واستنكفوا الى

ما يشبه الزهد والانكفاف عن الشهوات . ولكنه يرى هنا الحاجة الى ايجاد الزواجر النفسية التى تعمل للقمع وتحولدون الإباحة . وهو لايؤمن بالزواجر الدينية التقليدية ، فهسو لذلك يخترع زواجر جديدة ويتول اننا يجب أن نؤمن بما يسميه « الشخصسسية الانسانية» وأن ننشأ على احترامها ، ونربى ابناعنا على أن يجدوا منها وفيها تلك القيود الى كان آباؤنا يجدونها في الاخلاق التي ورثوها عن المسيحية والقصص الخيالية

وانت اذن ترى أن المعقدة التى تشعفل بال «الدوس هكسلى» هى المعقدة الدينية ، وانه من هذه الناحية بشرى مثل «تس ،س ، اليوت» زعيم البشرية في انجلترا والولايات المتحدة ، ولكن «اليوت» مع بشريته هسذه رجعى تقليسدى ، يكتب كأنه من أبنساء القرن الثامن عشر ويعمى عن أضواء القرن العشرين

والحق الذي لا يمكن انكاره انه ليس في انجلترا اديب يؤبه به الا وللدين أكبر مكانة في ذهنه ، سواء في ذلك المجدد او الثائر والشاب او الشيخ ، وقد يعد القارىء بعض هؤلاء الأدباء كفارا او ملحدين لأنهم يعارضون المذهب السنى للدين ، ولكنه لا يتمالك مع ذلك من الاعتراف بأنهم يجاهدون ، ويستنبطون الأفسكار والآراء كي يقنعوا أنفسهم وغيرهم بأنهم يقنون من الكون موقف الاخسلاص والاجتهاد للخير العام

الشاعر نسب سه اليوت

اكتب هذا الغمل في سنة ١٩٤٨ عن هذا الشاعر الذي لم يكن بارزا في وجداني في ١٩٣٣ حين خرجت الطبعة الأولى من هذا الكتاب و «اليوت» امريكي المولد والنشأة ، ينتمى الى احدى الاسر الأمريكية التي تعتز باصلها من حيث أن لها غضل السبق في الهجرة

من انجلترا الى امريكا قبل نحر ٣٠٠ سنة ، وهنده الاسر تقطن الاقاليم الشرقية من الولايات المتحدة ، وتتوارث تقاليد المحافظين من حيث السياسة أو الاجتماع ، كانها تقاليد النبالة والشرف

وقد تعام «البوت» في احدى الجامعات الامريكية ، ثم رحل الى باريس المدينة الفنائة ، بل عاصله المن الاوربي . وهناك عرف النزعات الجديدة من الشعراء : «بودلير» و «مرلين» و «رامبوا» كما عرف ايضا النزعات الاوربية الاخرى التي لا يمكن احدا في أية

عاصمة أن يقف عليها ما لم يكن في باريس
وفي الفترة التي تقع بين الحربين ، أي بين ١٩١٩ و ١٩٣٠ عم القلق أوربا ، وخاصصة عنصدما خصاض «موسسوليني» في دم الديمقراطية بقتل «ماتيوتي» وغيره من الديمقراطيين الاشتراكيين. وزاد هذا القلق عقب الثورة السوداء التي قام بها «مرانكو» في أسبانيا واستعدى ميها الطائرات الإيطائية والالماتية لضرب المدن الاسبانية ، وحاول الديمقراطيون والاشتراكيون أن يعقدوا جبهة في أوربا ضد هذه الثورات السود في أيطاليا واسسبانيا والمسائيا ، واخذت كل من اليابان وابطاليا والمائيا تعربد في عصبة الأمم

ووجد الأدباء أن المثليات والآمال والاهداف التي كانوا يتجهون الميها ويدافعون عنها قد انهارت، حتى قالت «فرجينيا وولف» الاديبة الانجليزية أن البرج العاجي الذي كان رمز أدباء الترون الماضية الكلاسيين قد استحال الي «البرج المائل» الذي يعيش فيه أبنساء القرن المحاضر والذي يوشك أن يسقط بهم كما يوشك أن يسقط برج بيزا في ايطاليا

وعم التشاؤم جبيع الادباء ، وكان اول المتشائبين ، او اكثرهم نعيبا ، هو هذا الشاعر الامريكي «اليوت» الذي اسستقر في لندن ، وقد اخرج في ١٩٢٥ «الأرض الخراب» . وهي احساديث النفس ، نفس الشاعر الذي انكشف عنسه الوهم : وهم التضسارة والثقافة والدين والانسانية والشرف ، والغي نفسه اليس فيحيرة قد تسفر عن يقين ، بل في ياس مظلم لا يرى في خلاله أي بصيص للرجاء ، قلك أن القيم الاخلاقية قد نسدت ، بل تعننت ، ولم يعد الانسسان الانساني قادرا على أن يعيش في شرف أو ينصسب نفسه لجد ، الانساني يتمتعون برخاء المادة ، ولكنهم يتبرغون في نقر الروح ، وقد على أبواب الكنيسة الماثوليكية ينشد السسلام والطمانية لنفسه على أبواب الكنيسة الكاثوليكية ينشد السسلام والطمانية لنفسه القلقة . كما نعل من قبل «بيلوك» و «تشسترتون» ، نهو نافر من العامر يخرج من النقر الى القديم ، ولكنه في هذا الحنين العصر الحاضر يحن ، بل يوحم ، الى القديم ، ولكنه في هذا الحنين أو الوحام يخرج من النقر الى البلقع

انظر الى موله في «الأرض الخراب»:

- We are the hollow men

We are the stuffed men

Leaning together,

لا نمن الرجال الفارغون نحن الرجال المشهوون

نتسساند

وربوسينابحصوة بالتش والسفا

Headpieces filled with straw, Alas.

Our dried voices, when we whisper together are quiet and meaningless.

« واصواتنا الجامة ، منديا منتها منتهامس معسا تكون هادئة وبلا معنى

Between the idea and the reality Between the motion and the act, Falls the Shadow.

« بين الفكرة والحقيقة بين الحركة والعمل عقم الظل

«Between the conception and the creation, المناطقة والاستجابة Between the emotion and the response, بين الماطقة والاستجابة Falls the Shadow».

او انظر الى قوله:

« lam tired with my own life,

And the lives of those after me.
وحياة اولئك الذين سيعتبونني

«I am dying my own death, and the وانا أموت مينتى وميتة أولئك deaths of those after me.

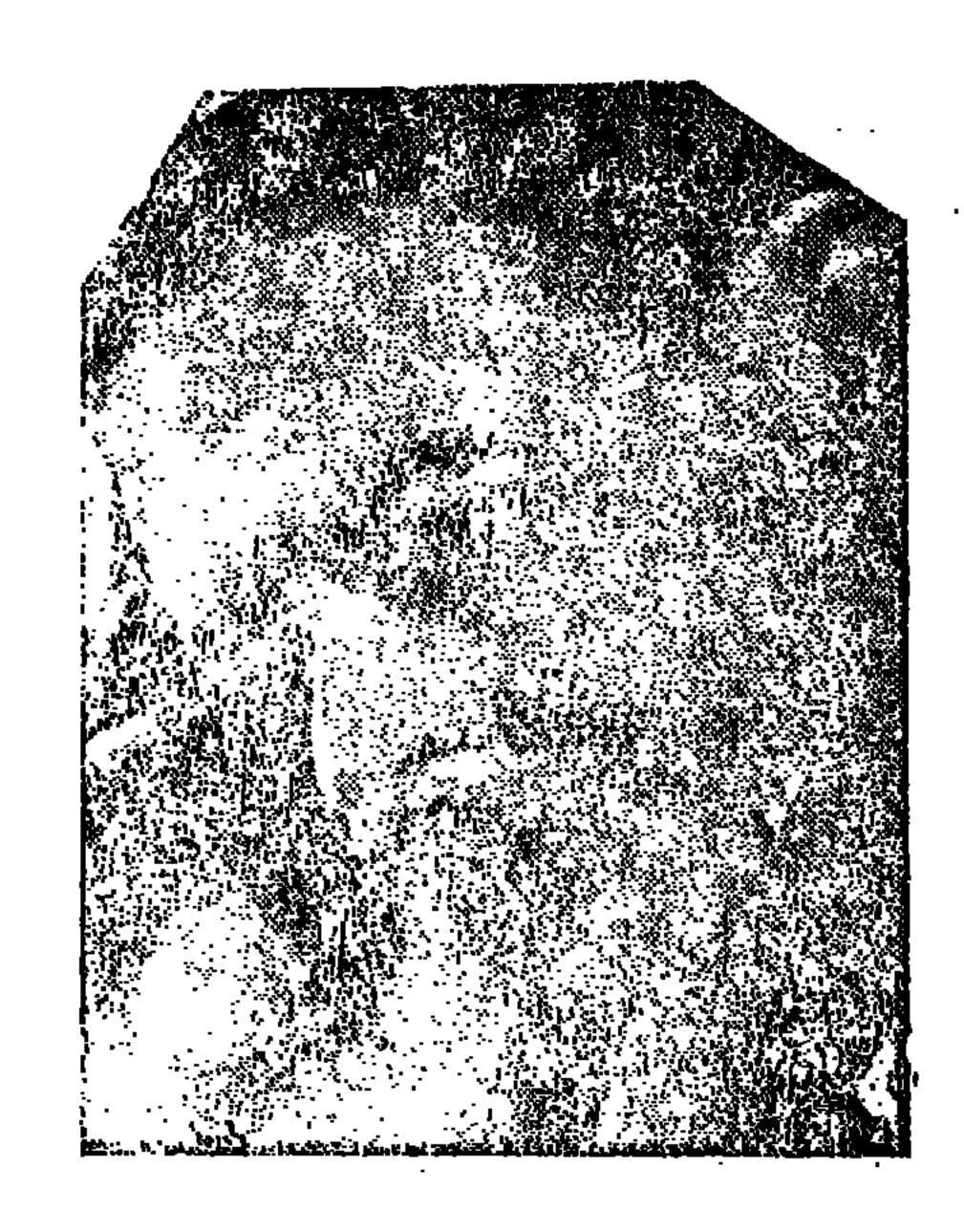
Let Thy servant depart, Having seen Thy salvation.

« خل عن عبدك يارب كى يرحل معد اذراى خلاصك

« وجاءتني كلمة الله وهي تقول:
«The Word of the Lord came unto me, saying

«ايتها الدن التمسة التي أنشاها رجال مدبرون O miserable cities of designing men.

«O wretched generation of enligtened رجال مستنيرين men



ت • س • اليوت

«Betrayed in the mazes of your المد اوقع بكم في تيه براعتكم porper ingenuities

«Sold by the proceeds of your مخترعاتكم بناعون بما كسبتم منproper inventions

«I have given you hands which you " . . . » عن العبادة . . . » لا اعطيتكم الأيدى التى تحولتم بها عن العبادة »

واكن «اليوت» بهذا الياس يبين لنا انه يتكلم بلسان الطبقة التى نشأ منها ، طبقة المحافظين الامريكيين الذين يمارسون فضائل الاستقامة ، ويتجنبون السجون ، لانهم أغنياء عن الجريمة بما لهم من مال وثراء ، وهو يعجز عن مجابهة العصر الحديث ، ولا يطيق

رؤية الشعب وهو يحاول بلوغ القمة الديمقراطية وبكلمة اخرى نقول ان «اليوت» يعمى عن رؤيا القرن العشرين ولا لا يرى غير الحضارة الآلية التى تكاد تخنق البشر بقوتها وجبروتها ولكنه بنسى ان هذه القوة او الجبروت كان يمكن بتغيير النظام الانتاجى ان يكونا في خدمة الانسان

اما من حيث الأسلوب غان «اليوت» يشبه «جيمس جويس» في التنبير عن التنابع المعاطفي ، اى احلام اليقظة ، او الخسواطر المطلقة ، واكنسه يختلف من «جويس» من حيث ان هسذا رومانتي طليق لا عبالى النقاليد ، اما «اليوت» فيعد من الكلاسيين التقليديين، ونزوعه الى التقاليد ، ومع ذلك نجن في «اليوت» سمة عصرية ، هى أن شسعره لا يعرف الطبيعة او الريف او الحياة الساذجة الفطرية ، فهو شعر المدينة ، بل شعر المنادى والشارع والمقصف والمصنع ، وعنده ان المجتمسع الأمثل هو المجتمع المسيحى ؛ فان المجتمع المسيحى ؛ فان المجتمع المسيحى ؛ فان المجتمسع المسيحى ؛ فان المجتمسع المسيحى ؛ فان المجتمسع المسيحى المخالفة الاشتراكى في موسكو ، يستطيع أن بصفه وصفا مخالفا كل المخالفة المنادية به الديمقر اطى في لندن او نيويورك

وخلاصة القول ان «اليوت» يؤلف قصائده كى يندب العصر الحاغر ، عصر الديمقراطية والاشتراكية ، الدى لا يستطيع أن يعيش فيه لأنه يعجز عن التخاص من الأخلاق التى ورثها من طبقته في الاقاليم الشرقية للولايات المتحدة ، وهدو مسع أنه يتكلم بلغة المعصريين ، فأنه يحس احساس التقليديين ، كما يفكر بعقولهم وقد رأى حربين عالمبتين فلم يخرج منهما ملهما بسخاء بشرى يدعو للى الاتحاد العالمى ، ولم يبصر من خلالهما رؤيا الانسان القادم الذى لن يبالى تلك الانانيات الصغيرة بشأن التفاوت في الثروة والتفاخر بالرياش وأبهة الألقاب ، ومن هنا تشاؤمه الذى يطفى على ذهنه على المناوكات المناو

القساعر اودين

نحن نعيش في عصر الانتقال من نظام الجاراة في الانتساج الى مظام التعاون ، اى من الانغرادية الى الاستراكية . وهذا الانتقال يجد من العراقيل والصعوبات ما راينا اماراته في قيام الحكومات المفائسية في اسبانيا وايطاليا والمائيا وبرتفال وارجنتينا . غان الطبقات التي انتفعت ، واثرت ، وتسلطت بالجاراة ، لا تسستطيع الطبقات التي انتفعت ، واثرت ، وتسلطت بالجاراة ، لا تسستطيع النظر بالرضى والارتباح الى الانتقال الى التعاون ، حين تقوم الساواة مقام التفاوت ، ولذلك الساواة مقام التفاوت ، لأنها هي التي تنتفع بهذا التفاوت ، ولذلك راينا هذه الطبقات لا تبالى تحطيم دساتيها وجحد النظم الديمقراطية كي تنشىء ديكتاتوريات تمنع التطور الديمقراطي من الوصول الى غايته المنطقية وهي النظام الاشتراكي

ومن هنا أصبح الادبب مكافحا . يكافح من أجل هذا الانتقال . واحيانا لا يكافح بقلمه فقط ، بل يعمد الى بندقيته ويفادر وطنه الى اسبانيا مثلا حيث يقاتل الى جنب الجمهوريين ضد الديكتاتور فرائخ ولكن يحب أن نعترف أن عصر الانتقال هذا الذى نعيش لميسه لم يحل جميع الادباء الى مكافحين ، فقد رأينا مثلا الشاعر «اليوت» يحاول الاستهساك بالكلاسية القديمة في الاخلاق والاجتماع والدين مع أنه يستعمل أساليب «الانتقاليين» ، فهو بمثابة الفلاح السذى يزرع خمسة أفدنة بالطرق العصرية ، ويعيش في منزل يمتاز بجميع الوسائل العصرية الكهربائية في الاضاءة والطبخ والتبريد والتدفئة شم يقعى على العصر الحديث آلاته وأدواته التي يعتصم هو نفسته شم يقعى على العصر الحديث آلاته وأدواته التي يعتصم هو نفسته مها . وكأن كل ما يقصد اليه أن يستأثر هو بها ويحرم غيره منها



أواين

ثم هناك غير هؤلاء التقليديين جهاعة المترددين الحائرين الذين لا يجدون مراسيهم في وسط هذه الفوضى الانتقالية ، وندن نجد احيانا في «اليوت» نفسه مثل هذه المواقف الحائرة

ثم هناك البصراء الذين راوا رؤيا المستقبل ، وفهموا القوات الجديدة ، وارتفعوا الى مستواها الانتاجى ، فأصبحوا مكافحين تغمر الافكار الاشتراكية جميع جهودهم ، ومن هؤلاء الشاعر «اودين» الذي لايزال في بداية العقد الخامس

وحياة هذا الشاعر توضح لنا العوامل الثقافية التى تسسود وتتسلط على الادباء المتمدنين هذه الايام ، فقد كان أبوه سيكلوجيا يتكسب بتحليل المرضى ، ونشأ «اودين» في هذا الجو فتعرف لغته وتفهم هموم المرخبى ، رهى همسوم العصر التى تنشسا من المباراة القاتلة ، وما تحدث من مطامع ومحاسسد ومخاوف ، لأن الطمأنينة تكاد تكون معدومة حتى بين الاثرياء فضلا عن الفقراء

ونجد في اشمار «اودين» كثيرا من كلمات السيكلوجية والعقل الكامن ، فهو فرويدى كما هو ماركسى ، ولذلك بينما نجد يأسًا مخدرا عند «اليوت» نجد الهلا منعشا عند «أودين» ، همو المل الاشتراكية القادمة . ولكنه أمل ترافقه دعوة الى الكفاح . وهسو ينغمس في المعلوم والآداب والفلسفات بمثل الهمة والشسوق ، بل اللهنة ، التي ينغمس بها «ولز» أو «هكسلي » . وقسد غادر وطنه انجلترا الى الولايات المتحدة كي يدرس الحضارة الراهنة في أعلى طراز بلفته ، ويعرف عيوبها وميزاتها ، وهو كسا قلنسا اشتراكى ماركسى . واساس اشستراكيته هو درس الحضسارة الراهنسة . وزواجه هنا بابنة «توماس مان» الاديب الالماني الذي غر من ألمانيا عقب تسلط النازيين عليها له معناه بشأن البيئة الثقافية التي يعيش غيها ، بل معناه أيضا بشبأن المستقبل الذي يرسم خارطته في أشبعاره واعظم ماتمتاز به اشهار «أودين» هو الاحساس العميق بأننا تادمون على مستقبل يحفل بالمسكلات ، ويحتساج الى ألوان من الكذاح السياسي والاجتماعي والادبي . ولفته تكتظ بالتعابير العلمية والسيكلوجية ، وهذا غير اللاتينية أو الفرنسية أو أية لفة أخرى • لأن «اودين» أوربى قبل أن يكون انجايزيا ، وتفكيره عالمي تبال أن يكون وطنيا . بل الحق أنه ليس وطنيا في أية عاطفة من عواطفه . وهبومه ، قبل كل شيء،هي هدوم الانسان «الانساني» الذي يحس ماساة التعطل في الولايات المتحدة كما يحس الشيقاء الاسود الذي يعيش فينه الهنسود تحت أقدام الانجليز ، وقد قلنسا أنه بشسمه «الدوس هكسلى» من حيث الانفهاس الثقافي والدراسات العميقة؛ ولكن يجب أن نقول أنه يختلف منه كثيرا من حيث أن «هكسلي» يدعو الى اتخاذ موقف منفصل من المشكلات البشرية، كأنه يقول بصوفية علمية القرن العشرين . كأن الأديب يجب أن يكون راهبا يرى المجتمع ولا يشترك فيه ، وقد يحكم عليه ، ولكن دون أن يدخل في كفاحه . أما «أودين» فينفمس في المجتمع • وأشبعاره هي أشبسعار السياسة والسيكلرجية والتطور والاشستراكية وحرب الطبقات

وكمفاح الاشمستراكيين للديكتاتوريين : كفساح المتعطلين للمساليين و المتاعدين

وغيما يلى ابيات اظن من الأليق أن نتركهسا بلا ترجمسة للذين يعرفون الانجليزية (*) وهي تدل القاريء على النفس الاودينية ومدى انبساطها وتعمقها في همومها ومعارفها

Atound me, pausing as I write, A tiny object in the night,

« يقف حواي بينما أكتب ، جسم صفير في الليل ،

Whichever way I look, I mark Importunate along the dark Horizon of immediacies

« اينها نظرت ، الاحظ لجاحته في الأفق المظلم القريب

The flares of desperation rise From signallers who justly plead

« يعلو وهج الياس من اشار ات متوسلة بحق

Their cause is pitcous indeed: Bewildered, how can I divine بعلامتي الحقيقية عند سقراط، Which is my true Socratic Sign, بعلامتي الحقيقية عند سقراط،

« غايتها محزنة حدا محتار ، كيف لي أن أتكهن

*Which of these calls to conscience is For mine the casus foederis,

« ای نداء یلبی خسویر ی ويحتاج منى الى بحث ،

« في كل الواجبات المتاحة ، اختار *From all the tasks submitted, choose The athlon I must not refuse. ولا استطيع أن أرفض غار النصر ،

-A particle, I must not yield « ذرة) لا أفرط فيها المام ذرات اخرى تريد الانفراد بالميدان ، To particles who claim the field,

(*) ترجمت القطم الثلاث في هذه الطبعة بمعرفة الناشر

« ولا ابن للبهرج الذي يهذي ،

Nor trust the demagogue who raves.

A quantum speaking for the waves,

مهو مدر يتحدث للامواج ،

«Nor worship blindly the ornate Grandezza of the Sovereign State.»

« ولا انحنى عشوائيا للزخرف عظيم الدولة السامية »

اسهل من هذه الاشبعار ، هذه القطعة التالية عن «الحب» :

Love has no position. Love's a way of living. « ليس للحب اوضناع ، نالحب طريق الحياة

*One kind of relation Possible between Any things or persons

« نوع و احد من العلاقة ممكن بين الاشكان الاحياء أو الاشخاص

Given one condition,
The one sine qua non
Being mutual need.

« ولو كانت هناك شروط ، فالشرط الوحيد هو الحاجة المتبادلة »

وهذه القطعة التهكمية التالية واضحة . وهى ارتجال الشاهر أو بديهته التى يستخدم نيها ثقافته الزاخرة بالكلمات المختلفة ، وهو هنا يأسى على الجو السيىء والطعام السيىء (المحفوظ في العلب)

Come to our bracing dessert
Where eternity is eventful,
For the weather-glass
Is set at Alas,
The thermometer at Resentful.

« هاك حلوانا المفضلة التى تزيد اعمارنا وآسما ، لقد ضبط البارومتر والترمومتر على درجة الإشمئزاز

«Come to our well-run dessert هاك حلوانا الجمالة Where anguish arrives by cable, حيث الكرب يجيء بالبرق And the deadly sins والخطايا المهنة المهنا في العلب يمكن شرائها في العلب وطريقة الاستخدام على بطاقة كل علبة " With instruction on the label»

ولا يزال «اودين» في بداية العقسد الخسامس ، ولسذلك مان. المستقبل ينفسح امامه للطورات ذهنية والساليب ادبية مختلفة

فهر

صفحة	
*	متـــدهة ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
٩	التجديد في الأدب الانجليزي ٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
14	جهدود العصر الفيكتورى ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
22	التفسير الاقتصادي للأدب ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
47	الرجعيون الشائرون ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
37	يواعث التجديد ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
44	بعض الأجانب وأثرهم في الأدب الانجليزي ٠٠٠٠٠٠
\$ o	اثنان من الرواد ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
01	المنحطون في الأدب الانجليزي ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
٧٥	كبلنج: شاعر الاستمهار ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
٦٣	دراسة الاقتصاد في الأدب الجديد ٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
77	برنارد شـــو ۰۰ ۰۰ ۰۰ ۰۰ ۰۰ ۰۰ ۰۰ ۰۰ برنارد
74	الدرأمة الاجتماعية ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
YY	غلسفة برنارد شون ۱۰ مه ۱۰ مه ۱۰ مه ۱۰ مه ۱۰ مه ۱۰ مه
۸۳	من داروین الی برجسسون ۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
٨٩	ولـــز ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
90	دراسات ولز لاجتماعية ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
1.1	ولزبين الوطنية والاجتماعية ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
1.0	بعد ونماة ولز ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
110	جـالزورثي ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠

صنحة														
111	• •	•	•			•	•						• •	حال الذهن في انجلترا
140	. .	• -	•	• •	• •		•		•	• •		٠.	•	النسائرون ۰۰۰۰۰۰
171	• •	•	-			•	•			• •		•		لورنس : أحد الثائرين
140	- •	• •		•	• •		• •	• •	•				•	حيمهان جويس ٠٠٠٠٠
131	• •	•	•		• •	•		•	• •		•	•	• •	الدوس هكسلي ٠٠٠٠٠
Y3 F	• •	• •	•	• •	• •	•	. •	•	• •		~	٠٠	ليب	الشاعر تــ . سـ سـ ا
Lat	• •	•	•		•		•							الشناعر أودين

مطيعة دار العالم العربي ٢٠ شيارع الطاهر بالعاهرة بد الياون : ٢٠٦٧٠٦



هذه طبعة منقحة وفريدة تزينها سور فريدة من كتاب سلامة موسى « الادب الانجليزى الحديث» . وفي هذه الدراسة الشاملة التي نكاد نقول انها وحيدة في العربية يعرض نقول انها وحيدة في العربية يعرض المالمة موسى مفهاومه للأدب الانجليزي منذ العصر الفيكتوري الى الحديث . وهاو يقاول ان العصر المعصر المعصر

الفيكتورى قد اتسم بالجمود ، وانساق مجتمعه نحو الغش والنفاق ، وأدبه الى الخيال والإيهام ، ولكن جاء ادباء «مجددون» بمزقون الغشاوة عن هذا المجتمع ويكشفون نفاق أدبه ، ثم ظهر «المنحطون» فدعوا في صراحة وجراة الى أن المتمتع باللذات والشهوات ليس عيبا ، وتورطوا بهذه الدعوة في بعض الشذوذ ، من ادباء من هم الجامدون ، والمجددون ، والمنحطون ، والثائرون ، من ادباء الانجليزية ؟

سلامة موسى للنشر والتؤزيع

التوزيع لدار ومطابع المستقبل بالقاهرة والاسكندرية ومطابع المستقبل بالقاهرة والاسكندرية

* * ٨ قرشيا